

قبضُ الريح

تألیف

ابراهیم عبد القادر المازنی

الشعب

١٩٩٣
طبع تصور العین بالمتاهرة
٢٠٠٨١٠

<http://medaad.wordpress.com>

قبصُ الزَّيْح

بِتَمٍ
ابراهيم عبد الغفار المازني

دار الشعب

رقم الاصبع ١٩٧١/١٥٥٢

مقدمة

كُتِبَتْ هَذِهِ الْفَصْوَلُ وَغَيْرُهَا — كَثِيرًا غَيْرُهَا — فِي الْفَتْرَةِ الطَّوِيلَةِ الَّتِي
كَانَ فِيهَا شَيْءٌ مِنَ الْمَاضِ — أَيْ نَعَمْ ، طَبِيفُ الْمَاضِ — يَعَايِشُنِي ، وَكَانَ أَقْرَبُ
جِبْرِانِي إِلَى نَفْسِي ، السَّاءِ . وَكَتَبَتْ يَوْمَئِذٍ — وَمَازَلَتْ — فِي رِقْعَةِ الْأَرْضِ
مَدْحُوَّةً لِلتَّفْكِيرِ وَالْأَحْلَامِ وَالْمَعْرُوفِ . قَدْ طَالَ عَهْدِي بِهَا وَلَمْ يَكُنْ
فِي وَهْسِي — حِينَ يَسْتَغْرِقُنِي رُوحُهَا — أَيْ هُنَا كَتَبَتْ قَبْلَ مِيلَادِي ، وَلَمْ يَعْضُلْهَا ،
وَقَطْعَةً مِنْهَا ، وَلَوْ عَلِمَ النَّاسُ . وَهِيَ جَمَّةُ الْحَالَاتِ ، وَإِنْ كَانَ ظَاهِرُهَا
لَا يَكُادُ يَلْحِقُهُ تَغْيِيرٌ ، وَأَقْوَى مَا يَرَوْعُنِي مِنْ أَطْوَارِهَا ، فَقَدْ دَانَهَا الْوَعْيُ ،
فَلَوْ نَفَخْتُ فِي الصُّورِ مَا تَبَهَّتْ : وَقَدْ تَبَلُّوْلَ كَانَ يَدُ الْقَدْرِ الَّتِي بَسَطَتْهَا قَدْ مَلَّتْهَا
وَانْصَرَفَتْ عَنْهَا وَشَغَلَتْ بِسُوَادِهَا فَيَدِرُكُنِي عَلَيْهَا الْعَطْفُ . وَكَثِيرٌ مَا يَخْيِلُ إِلَى
كَافِ الْمُحَاجَّةِ عَنْهَا عَرْوَقُ « الْعَلْتَةِ الْأَوَّلِ » وَشَرَابِيَّهَا وَأَنْسَجْتَهَا ، وَإِنِّي أَحْسَنُ لَخْفَقَهَا
وَأَسْعَى بِنَضْهَا . وَهِيَ ، عَلَى تَفْكِكِ ذَرَاتِهَا ، كُلُّ كَامِلٍ فِي رَأْيِي مِعِينٍ وَفِي
إِحْسَانِ الْقَلْبِ . وَرِبِّما تَوَهَّتْهَا سُخْنًا غَارِيًّا يَنْشِئُ مَا لَا يَنْزِي . وَقَدْ يَتَشَلَّلُ لَيْ
فِيهَا رَأْيٌ أَرْضَنَا — أَوْ مَا أَحْسَبَهُ رَأْيَهَا — فِي الْحَيَاةِ وَالْمَسَاعِيِّ إِنْتَجَى لَا كَادَ
أَسْمَعُهَا تَقُولُ بِلِسَانِ هَذِهِ الصَّحْرَاءِ لِلنَّاسِ أَوْ لِلْمَقَادِرِ .

« مَا جَدُوا هَذِهِ الْمَسَاعِي ؟ مَا بَخِرُوا أَنْ تَرْجِعَ عَلَى ظَهَرِي الْحَيَاةَ ؟ لَأَيْ غَايَةٍ
أَوْ فِي أَيْ سَبِيلٍ إِرْهَاقٍ وَكَدَى وَإِمْلَالٍ عَلَى الْأَدَهَارِ ؟ إِنَّهُ عَبْتُ مُتَرَاقِّلًا
فِي الْوَسْعِ رَفْعَ مَؤْوِنَتِهِ بِالْمَحْوِ وَالسَّلْبِ . وَقَدْ تَكُونُ هَذِهِ حَكْمَةً ، وَلَكِنَّهَا حَكْمَةً
كَانَتْ تَكُونُ عَنِّي أَعْدَلَ، لَوْ أَنَّهَا شَاءَتِ الْأَنْتَكُونَ هَذِهِ الْحَيَاةِ » .

وَمَا ضَرَبَتْ فِي هَذِهِ الصَّحْرَاءِ ، أَوْ صَافَحَ وَجْهَنِي نَسِيمَهَا ، أَوْ سَفَتْ
الرِّيَاحُ عَلَى رِمَاهَا ، أَوْ أَدْرَتْ عَيْنِي فِي عَرِيَّهَا الْأَزْلِيِّ ، إِلَّا هَنْتَ بِي مِنْ نَاحِيَّهَا
هَاتِفٌ يَقُولُ ابْنَ دَاؤِدَ ،

« باطل الأباطيل ، الكل باطل . ما الفائدة للإنسان من كل تعبه الذي يتعبه تحت الشمس ؟ دور بعض دور يجبي » ، والأرض فاتحة إلى الأبد... كل الأنهار تجري إلى البحر ، والبحر ليس بملأن . . . كل الكلام يقصر . لا يستطيع الإنسان أن يخبر بالكل . العين لا تشبع من النظر . والأذن لا تمتليء من السمع . ما كان فهو ما يكون ، والذى صنع فهو الذى يصنع ، فليس تحت الشمس جديداً...»

« أنا الجامدة ، كنت ملكاً على إسرائيل في أورشليم ، ووجهت قلبي للسؤال والفتياش بالحكمة عن كل ما عمل تحت السموات . . . فإذا الكل باطل وقبض الريح !»

وأنا أيضاً كالمجامدة وجهت قلبي إلى المعرفة ، وامتحنت نفسي بالسؤال وعللت روحي بالتفتيش « بنيت لنفسي « آمالاً » غرست لنفسي « أوهاماً » عملت لنفسي جنات وفراديس غرست فيها « أحلاماً » من كل نوع ثمر ... وهذا كان نصيبي من كل تعبي ... قبض الريح !».

واستند العناه مجهدى كما تندى السحابة أراقت ماءها على الأرض .

« وكل بما عنده يجود ! زرعت حصى في أرض صفوان وهذا حصادي وقبضت الريح من كل تعبي تحت الشمس وهأنذا أؤديها إلى القارىء وأطلقها عليه كما تلقبها لو يقنع الطالب المدل ! وقد خرجت كما سيخرج القارىء وكما سينخرج جميعاً من هذه الدنيا ، وليس في يدك شيء .»

إبراهيم عبد النادر المازني

بين القراءة والكتابة

مضت شهور لم أكتب فيها كلمة في الأدب ، لأنني كنت أقرأ ١
والقراءة والكتابة عندي تقضي ، وقد كنت — وما زلت — إمراً يتعلل
عليه ، ولا يتأتي له ، أن يجمع بينهما في فترة واحدة . ولكن أطلت الفكرة
في ذلك فلم يفتح الله على بتعللي يستريح إليه العقل ويناس له القلب .
وما أظن بي إلا أن الله ، جلت قدرته ، قد خلقني على طراز « عربات
الرش » ٢ التي تتخلصها مصلحة التنظيم — خزان صنم يبتلى « بفرغ » ،
ويفرغ يبتلى ٣ وكذلك أنا فيها أرى : أحسن الفراغ في رأسي ، وما
أكثر ما أحس ذلك ! فأسرع إلى الكتب أنهم ما فيها وأحسوا بها دماغي
هذا الذي خلقه الله لي خلقة عربات الرش كما قلت ٤ حتى إذا شعرت
بالكلة ، وضيقني الامتداد ، رفعت يدي عن ألوان هذا الغذاء وقمت عنه
متناولاً متناهياً مشففاً من التخمة ، فلا ينجيني إلا أن أفتح الثقوب وأسجع ٥
وهكذا دواليك !

ولكم قلت لنفسي : لهذا الذي ركبه الله لك يا مازني بين كتفيك رأس
كرموس الناس أم معدة أخرى ؟ وأداة نظر وإدراك وتفكير هو أم مخزن
يكتظ جنباً ويخلو أحياناً تبعاً لانتقال الأحوال بك ؟ والحق أقول إن جواب
يعيني ! وإذا لم أكن قد ركبت من الرهم شر الحمير ! فإن الناس
في الأكثر والأعم إنما يعالجون الكتابة لأن في رموزهم فكرة أو خاجلة ،
كائنة ما كانت ، يبغون العبارة عنها والإفساد بها ، ولست أراني كذلك ،
ولقد يخيل إلى في بعض الأحيان أن في نفسي معنى معيناً ، ويرى كذلك ذلك
عندي ويقرر اعتقاديه ، ما أحسه من جيشان الصدر وأضطرابه ، فاذهب
الناس هذا المعنى أو الخاطر فإذا به قد تبخر ! وإذا بي كأبي حين يجلس
إلى جانبي ويحاول أن يقبض على الدخان الذي يتصاعد من سجاري ، وأنا

أصحاب من هذا الذي يحاوله ، وأهلو به وأقول إنه يجرب في عالم المحسوسات بعض ما أعنيه في عالم المعنيات ! وكثيراً ما يدفعني إلى الكتابة لاحساس غامض إلا أنه من القوة بحيث لا يسعني مغالبته فأتناول القلم ، وانا كالمحمور ، وكأن القلم هو الذي يثبت إلى يدي ، كما ينجلب الجديد إلى المغناطيس ، وأسرع في الكتابة وأمسي فيها إلى غايتها المقدورة ، شاف في ذلك شأن الذي يسير وهو نائم ! ينهض من فراشه وينظر ، ويذهب هنا وهناك ، ويتكلم أو يباشر بعض الأعمال ، ولكن وعيه ليس تماماً ، وإرادته لا دخل لها في شيء مما يصدر عنه .

وأحياناً أفعل هذا : أسأل نفسي « أني رأسك شيء ؟ » وأعني بالشيء ما له قيمة ، لا أى شيء على الإطلاق ، فتسارون الشكوك فأنقر بأصبعي على جوانب رأسي كمن يريد أن يتبعن من الرنين مبلغ الخلو ! وربما أسفت لأنني لا أستطيع أن أتناول رأسي هذا وأن أقوله بين كفي وأن أفعل به ما يفعل المرء حين يختبر البطيخ ! ثم أقول لا يأس ! القلم حاضر والورق تحت عيني ، فلأقوم حد هذا على صفحة ذاك ، ولأفتح ثقب هذه « الحنفية » ، ثم « لا » نظر ماذا يقتصر منها أو يسلي . أو لا يدبر أحدنا صمام « الحنفية » أحياناً ليري أنها أم ليس فيها ماء !! نعم ! وكذلك أتحقق نفسي من حين إلى حين كلما شكت وكبر في ظني أن رأسي قد أصبح فارغاً ! ولا أفعل هذا ، حين أفعله ، إلا على سبيل الاختبار وطلب الاطمئنان لا رغبة في الكتابة ولا عن قصد إليها . حتى إذا وجدت القلم يجرى وألفيت مراوغاته تقتصر ، قلت الحمد لله وأنصرت !

وقد أبدأ المقال معتمداً شيئاً بعينه فيجري القلم بخلافه ! وشبيه بهذا آل تردد السفر إلى الاسكندرية فتحملت رجالك إلى قطار يذهب بك إلى السويس ! وأحسب ذلك إنما يكون كذلك لأن الكلام يفتح بعضه بعضاً وقد يفتلك وأنت تكتب ؛ معنى يعن لك فيلهيلك عما كنت فيه ويدفعك

من طريقه إلى غير ما قصدت إليه . وقد تأخذ في كلام تحسبه هيئاً فتكتأدهك الوعور وتعاظمك العقبات فتميل عنه إلى ما هو ألين . ومن هنا كان آخر ما أكتب هو العنوان ! وكثيراً ما استخِر الله في الكتابة على نية معقودة ثم أعدل في بعض الطريق عنها وأنحول إلى سواها ويحيى ، الكلام متداولاً طرفاً من هذا وأطراها من ذاك ويعجزني أن أحترل مضمونه في عنوان فأدع المقال بلا رأس وأقدمه هكذا إلى الأستاذ أمين بك الرافع فيضع هو - جزاء الله عني خيراً - ما يوافقه من العنوانين !

وأمري مع الكتب أغرب . كنت في أول عهدي بها - أى من مدعاشرين ستة أو نحو ذلك - أذهب في أول كل شهر إلى واحد من باعتها فيتقدم إلى العامل سائلاً عن حاجتي فأبيتها له فيرفع رأسه إلى الرفوف ويدور حول نفسه وهو في مكانه ثم يلتفت إلى وعلى شفتيه - دون عينيه - ابتسامة جهل وغباء ، ويزدلي رأسه آسفاً . فأنجيه عن الطريق وأمضي إلى الرفوف وأجيء عيني فيها وآخذ منها ما يروقني وأنصرف عن المخالوت بائلٍ من حل حمار ! وأغرق فيها بقية الشهر إلى ما فوق الأذنين إن كان فوقها شيء يستحق الذكر ! و كنت لأنخرطي عتبة البيت إلا متابطاً كتاباً ، ولا تعصي على ليلة إلا طلعت في بعضها قليلاً أو كثيراً ، وكانت الكتب أنيسي في وحدقى وسيرى في خلوقي ، و كنت أستغنى بها عن متع الحياة ولذات العيش وأقول إنها « تدخل في متناول الحسن ، والعواطف والمدركات وكل ماله وجود في العقل » وإنها توقد المواس الخامدة والمشاعر الراكدة وتملاً القلب وتشعر النفس كل ما تستطيع الطبيعة البشرية احتماله وكل ماله قدرة على تحريكها وابتلاعها ، وتلرب المرء على الاستمتاع بتذير عظمة الجلال والإبد والحق ، وأنها تمثل ذلك للإحساس وتحضره للذهن وتكشف لنساً عن وجوه الألم والحزن والخطأ والألم ، وأنها تعين القلب على تعرف المول والفرز والسرور واللهة وتخنق باللوم على جنوح الخيال وفتنته بسحر عواطفه ونحواطره ، وأنها تسد النقص في تجارب المرء وتثير فيه تلك العواطف التي تجعل حوادث

الحياة أشد تحريراً لها وتجعله أشد استعداداً تبول المؤثرات على اختلاف أنواعها ودرجاتها ، لأنه ليس بالإنسان حاجة إلى التجربة الشخصية لتحررها فيه هذه العواطف بل حسبه « ظاهر » التجربة الذي تهوه له الكتب . وإنما تستطيع الكتب أن تقوم مقام التجربة الشخصية الواقعية بما تمثل للمرء لأنه كل حقيقة واقعة يجب أن تمثل في الرأي قبل أن يتعرفها المذهب أو ترثى فيها الإرادة ، ومن أجل ذلك كان سواءً على المرء أن تؤثر فيه الحقيقة الواقعية بالذات أو يأتي التأثير من طريق آخر كالصور والرموز التي تمثل هذه الحقيقة ، فيان في طاقة الإنسان أن يصور لنفسه ما ليس له وجود حتى يعود وكأن لم جسماً يحس ويلمس ، فسيان عند الإنسان أن يؤثر فيه الشيء أو مثاله ، لأنه يحرك فيه عوامل الفرح والحزن مثلاً على كل حال ، وسواء أكان الشيء حاضراً أم مائلاً في الخيال بتصوراته ، فيان الإنسان لا يسعه إلا أن يحس بحركات النضب والبغض والرحة والتلقن والقزع والحب والإجلال والعجب والشهرة . فكأن هذه الرموز هي اللسان المترجم — كما يقول هرويس — عن الحقائق .

كنت أقول مثل ذلك وأصدقه ، وكان مثل كمثل أشعب الذي حکروا أن صبية هتفوا به وأنفقوا عليه فأراد أن يصرفهم عنه فقال لهم أن في مكانه كذا وبية فاذهروا إليها وأصيروا منها ، فلما مضوا عنه بدا له الأمر كأنه صحيح فذهب يعدو في أثرهم . وكما أن أشعب عاد بالخيبة والحسنة والسخر من نفسه كذلك انقلب عن الكتب ، فلا أبداً أفتدى شيئاً سوى قسم الشباب وإضاعة فرصته وإراقة مائه في تلك الصحراء العارية ، ولا أنا فهمت الحياة كما ينبغي أن تفهم أو سدت نقصاً في تجاريبي أو استطعت أن استغني « بظاهره » هذا التجربة عن التجربة الشخصية ، وشر من ذلك أن اطلعت من هذه الكتب على صورة أو صور للحياة ليس أكذب منها ولا أبعد ¹ ولا نكران لها أيقظت نفسي وفتحت عيني ونبت حواسي وابتعدت

مشاعرى وجعلتني أشد تأثيراً بالحياة وتدركها واستعداداً لتأيي مرضها
ولكن أليس معنى ذلك أنها جعلتني أتعس وأشقى مما كنت أكون لو ظلت
أرتع في بمحبوحة الجهل والغفلة والبلاد ولم أفر بهذه النعمة التي لم أعد
بها غنياً؟ ماذا يكون لو أخذنانا كنوز هذه العقول ورمينا بها من حلق
للرياح والمدر، كما أقول من قصيدة صنعتها بعد أن فطنت إلى ما أضفت
من عمرى؟

فَرَتْ بِفِرْ الصَّخْرَ وَالْحَجْرَ !
وَكُمْ غَصَّتْ فِي بَلْجَةِ الْحَيَاةِ فَهَا
وَكُمْ نَفَضَتْ الْبَدَنَينَ مِنْ حَجْرٍ
فَخَلَ كَأسُ الْعَفَاءِ تَسْلَبَنِي
مَاضِرِنِي لَوْ جَهَلْتَ مَا عَلِمْتَ
أَوْ لَوْ نَسِيَتْ الَّذِي شَعَرْتَ بِهِ
أَوْ لَوْ سَلَوْتَ الَّذِي كَلَفْتَ بِهِ
أَوْ لَوْ فَقَدْتَ الَّذِي فَرَحْتَ بِهِ
أَتَمْ صَوْتُ تَعْيَسِدَ نَبْرَتَهِ
أَتَمْ عَيْنٌ تَثِيرُ نَظَرَتَهَا
وَتَنْشَرُ الْلَّذَّةُ الْمُضِيَّةُ لِي
نَعْمَ لِعَمْرِي فِي الْأَرْضِ زَيَّنَهَا
وَرُوْضَةُ الْعِيشِ جَدَّ حَالِيَّةِ
كَانَهَا لَافَتَارَ بِهِجْتَهَا
وَاهَا لَفَمِيَّا إِذَا اتَسْقَتْ
وَاهَا لَسْحَرَ فِي لَحْظَتِ نَرْجِسَهَا
وَاهَا لَأَيْكَانَهَا إِذَا هَسَّا

بعيدة من مثال مهتصر
أدرت لحظي في الشيء ، لم يدر
عزم الشباب الجرىء ذى الأشر
لشد ما أستجير بالحذر ؟
عسى وراء الغايات منكدرى ؟
في حيث أمضى ، محسودة الزمر
حتى أراها تطير كالشمر
بما مضى وانقضى من العصر ؟
مع الصبي سورة من السور
— إذ رأى — صباى ذو الطمر
كائنى لم أكنه في عمرى
ف العيش إلا تشتت الذكر
مات الفتى المازنى ثم أنى
من مازن غيره على الأثر

لكن أغصانهن يا أمنا
أصبت في العزم ، لا الشعور فإن
وإن مدلت اليدين خانهما
يدعنى الشيء كان بجلبني
أحمل عيناً من السنين فما
ولى من الذكريات حاشية
فهانها أذعر الشجون بها
لم لا أبت الذي يقيدى
إني أراني قد حللت وانتسخت
وصرت غيري فليس بعرفى
 ولو بدا لي لبت أنكره
كأننا اثنان ليس يجمعنا
مات الفتى المازنى ثم أنى

وما أحسينى بالفت : فقد مات « الفتى » المازنى حتفاً ولم يبق منه شيء
ولأنى لأمر الآن بالكتاب فأشيخ يوجهى عنها وأغمض عينى دونها ،
ويردلى الكتاب بكره فأتركه حيث يقع وأهمله الأسابيع والشهور ، وإذا
فتحتهاكتفيت بأن أعبره ترجمة للوقت ، ولم أبال من أى موضع بدأت ،
وسيان عندي أن أقرأه من أوله إلى آخره ، أو من آخره إلى أوله أو أن
لا أقرأه ، وقد تعادلني الحمى القديمة ويتآونى الحنين الماضى إلى الكتب ،
فأدفع نفسي عنها ما استطعت ، فإن عجزت وغلبت على أمرى طاوتها على
حذر وسايرتها متحفزاً ، وذهبت أتخير لها الكتب وأتشبهها ، ومهما يكن
من الأمر فلست الآن ذلك الذى كان كائناً يبعد منها دى وأصناماً ، وقد
افتقت أول فرصة : ستحت قبتها جملة توخررت بذلك أن أزداد جهلاً ؟

ولكن الزاميوت وأصابعه تلعب كما يقول المثل العالمي ، وللعادة حكم لا يقوى المرء في كل حين على مغاليته ، والنفس لا تطأطع المرء دائماً على ما يريدها عليه من الخمود والتبلد ، وقد يزعج المرء أن يرى نفسه يقضي أيامه بطين الجسد وحده ، أو يموتها على الأصح ، فإن من الموت أن يستحيل الإنسان جثة خامدة المتقد لا ينقصها إلا الرمس . وما لا يصح سلوي ومتنة قد يصلح دواء ، وعسير على من تعود أن يحس الحياة بأصحابه العاربة أن يروض نفسه على التبلد ويخلد إلى الركود . فلا عجب إذا كنت أقبل على المطالعة حيناً بعد حين .

* * *

ولقد قرأت في هذه الفترة الطويلة طائفة صالحة وأخرى غير صالحة من الكتب بعضها في الأدب والفلسفة ، على بعضها لها واستقلال ظلها وعجزى عن فهمها ، وبعضها يزعمه واصعوه أدباً وفلسفة وهو ليس من ذلك لأقى كثير ولا في قليل . وأحب القراء لا يعنيهم إلا ما أخرجه له المطابع المصرية ، وهذا هو الذي مستقر مقالاتنا عليه ونحاول أن نقدم له فصولاً تستطرد فيها ومنها إلى أبواب من البحث متصلة بموضوعاته وسنبدأ (ب الحديث الأربعاء) الذي وضعه صديقنا الدكتور طه حسين ولستا ندرى بأى كتاب آخر يمكن أن تنتهى فان كتاب الدكتور يضطرنا إلى النظر في أمور عديدة ، والخلاف بيننا وبينه طويل يتناول أصول المسائل ، ولنا فيمن كسر كتابه عليهم من مثل أبي نواس وبشار وغيرهما وفي العصر العباسي كله ، رأى ينافق رأيه ونظرة تختلف عن نظرته ، وحسبك دليلاً على بعد ما بين الرأيين واتساع الموة بينهما قوله عن أبي نواس (أما أبو نواس فأمره غير هذا كله ، لم يكن عذرياً وما كان يستطيع أن يكون عذرياً ، وهو الرجل الذي شرك في كل شيء ولم يوم من إلا بالمحون والله يلتصهما حيث يجدهما لا يقييد في ذلك بحرج وجناح ، ولم يكن عذرياً

ولم يكن يتكلف أن يكون عذريا وإنما كان يستخر من العرب وما كان العرب يتتكلفون . لم يكن يتكلف العذرية وإنما كان يهتم باللذة وببلادة غير التي كان يهتم بها عمر بن أبي ربيعة) ... إلى أن يقول « ... إن أبا نواس يكرهك حين تقرأ غزله بالغلمان على أن تعجب بهذا الغزل رغم مافيه من منافرة للطبع والخلق والدين الخ » .

أما نحن فقد قلنا في المقدمة التي وضعناها للجزء الثاني من ديوانتنا « فلا جرم كان الشاعر أحسن الناس وأعظمهم حكمة وأصحابهم إدراكاً لخلال الخير ومحضار الفضل - نقول للفضيلة والخير ولا تخشى أن يهز القراء رؤوسهم إنكاراً فان الشعر أساسه صحة الإدراك الأخلاق والأدبي . ولست بواجد شعراً إلا وفي مطاويه إدراك أخلاقي أدبي صحيح وعلى قدر نصيب الشاعر من صحة هذا الإدراك الأدبي تكون قيمة شعره . ولا يتبعجل القارئ فيحسب أنها تقصد إلى إظهار الإحساس الديني في الشعر فليس كلامنا على مادة الشعر بل على مصادره وينابعه ، ولا ينبغي كذلك أن يستخلص أن الشاعر يجب أن يكون صاحب مبدأ عمل لا يتحوال عنه ، فقد كان بيترز الشاعر الإنجليزي وأبو نواس وأمرؤ القيس متقاري وجوه الحياة ومظاهرها ولكن نصيبهم مع ذلك من صحة الإدراك الأخلاقي والأدبي عظيم ، ولكن كان لهم معایب توأخذهم بها فقد أحالها الزمن هباء لا قيمة له ولا وزن ، وأنت خليق أن تنظر إلى ما وراء ذلك . فان أبا نواس أصبح مبادىء وأنق ضميرآ من البختري على كثرة ماقرروه للأول ما يروع ويخجل ، وكذلك أمرؤ القيس أفالن إلى معانى الفضيلة وأعظم رجولة من أبي تمام وابن المعتز ، ولم يكن الأعشى على حبه للشعر واستهتاره بها وينخلع فيها بالرجل الناضب للفضيلة الخ ، إلى آخر ما قلنا يومئذ وكان ذلك في يناير سنة ١٩١٧ ولقد غترت أعرام ثمانية فلم تردن إلا اقتناعاً بهذا الرأى الذي أشرنا إليه

إليه في ذلك الوقت إشارة من لا يحسن أن المسألة تحتاج إلى
إفاضة .

ولقد سقنا لك هاتين العبارتين من كلام الدكتور وكلامنا لنعرف مدى
الخلاف بين الرأيين ولتدرك ما في المسألة من دقة وتعويض ، لا يسع المرء
حيلهما إلا أن يسأل الله السلامة .

على شاطئ بحر الروم

بين البحر والصحراء

أكتب هذا الفصل على شاطئ البحر الأبيض أو بحر الروم ، وقد كتبت التي قبله على حدود الصحراء ، وللكلام كما للناس ، حظوظ ، والمعنى والخواطر أرزاق ، ولقد أذكر أني كدت ذاهباً إلى مصر الجديدة مع طائفة من الأصدقاء في واحد منهم شذوذ وكان يكتب في الترام ! وأنه ليكتب كلمة « السردد » إذ انطفأ النور فخط « دالا » في النور و « دالا » في الظلام ! ولو أني كتلت اليوم في القاهرة وفي بيتي الذي احتجته على « تخوم العالمين » لكان الأرجح في الرأي والأقرب إلى الاحتمال أن يجري القلم بغير ما يسيطره الآن ، فإن النفس كالزجاج الحساس تنطبع عليها وترتسم فيها صور ما يحيط بها ، ولقد كان العزم أن أقول غير ما أنا قائله ولكن المقادير قدفتني إلى البحر ، لا فيه والحمد لله ، فتجعل العزم ، واسع من اللوح ما كانت الصحراء قد نقشت عليه ، ولو سخرت لاخترت مقاييس القدم ، ولآخرت أن أكون في هذه الساعة التي أكتب فيها حيث كنت في الأسبوع المنصرم : إلى يميني الصحراء ، وإلى يسارى المقابر ! واحدة تعلو بي ، وأخرى تهبط ، وإذا استأنست معانى الأبد والخلال بالقلب ردته إلى الدنيا ومصائر الخلق فيها هذه الأجداث المتلاصقة والعوالم الإنسانية التي خرجت من التراب وعادت إليه وتحللت واستقرت فيها :

غير أن أفيت نفسي جالساً على شاطئ بحر الروم أنظر إليه وأنتأمل عبابه المزبد ووجه التجدد ، والشمس تنحدر عنه وتبسط عليه أشعتها

المترهجة ، وأواذيه كقطع الجبال المتقلبة تتدفع إلى الشاطئ وتسقى سيفه
فيغيب بعضها في بعض وترغى وترعد وتصفر وتهمن وترقص وتضحك
وتحمر ما أخطه على الرمل ! ولا أدرى أذكرني هذا النظر ما أنتبه
الأيام من الأقاديس التي كانت تسلينا وتروعننا وتعمر بها فضاء حيوانا
الصغيرة « العجائز من ذوات قرابتنا أو جزائنا » ، إذ يجلس الطفل هنا
إلى إحداهم ويرهف أذنه ويبد لو صارت كل بحارة فيه سعماً ،
وقلبه الصغير يتحقق وكلما أغرت العجوز في التقصة وتبسطت في وصف
الجان والمردة أو السحرة وأسهبت في سرد أعمالهم ، أدار هو لحظه خلسة
في المكان كالذى يتفضله بعينه أو يخشى أن يظهر له هفريت من أحد
أركانه ، وراح يدليو منها ويزحف إليها حتى يلصن بها ، على حين كانت
الفتيات الناهدات متكتبات في سكون على حواري التراويف أو الشرفات ،
ووجوههن الصبيحة ، التي كأنما غلتها الررود ؛ يضيئها القرر الراجم
السارى في حاشية من النجوم البتيمة العدراء التي ينبعضها ، ملائهن ، الحب ا

ولم يتغير البحر عما عهده ! كل شيء فيه كما في العصر الخالي إلا المدينة
القائمة على ساحله فقد كانت في بعض أيامها الدوالي تشغل مكان أثينا فلم
يبق لها من سالف عزها إلا البوم والسفطانيون ! حتى آلة الاغريق
استنكفوا على ما بظهور أن يتراجعوا إلى الاسكندرية بعد أن " ثل الزمن عروشهم
ونفاهم وشردهم عن ملك السماء ، ولم يرض ملك السماء ذو الحصول
البيضاء أن يأوي إليها ويعود بها بعد أوليبيا ، وأثر عليها انتشار بضاعته
الخامدة ، وضن بنفسه عليها زيوس وتجافي عنها وإن كان لم ير ياً بنفسه عن
عزل أبيه وطرد أعمامه وعن الاستئثار بين الشمان الذين كان يهبط إلى الأرض
على خلقة النسر ليخطفهم ويصعد بهم إلى مملكته ويكابد بقيلائهم زوجه !
وكم عذله في جنيد وأنبه على مشاربته في كأس واحدة فكان يقول لها
مسترأً لو شربت بهذه من هذه الكأس لأقصرت ولم تلري ! وشاهدى على
صححة الرواية : لوسيان ١١ :

وما وقفت قط على هذا البحر إلا أحسست أنى مثله ، وإنما همت أن
أنظم هذه الأبيات مرة أخرى :

تكتف بالفقر للفضل ؟ !	أنا بالبحر - لا كرماً ! - إنني
قرار وما أن له موئل	ولكنني البحر ما إن له
جنوب لها أو زفت شمال	وتجملده الرياح إن زمت
ويليغها وهو لا يحفل	ويجذب أمواهه كوكب
ومن دوته المطر الأهول	وفي قاعه دره راسب
وفي سره ثورة تشعل	وتعتمام صفحاته ركدة
فيهزمه الرمل الجندي	ويلتسم الشط مستروحاً
يتنفسى فن ذاتي ينشل ؟	أنا البحر ، لكنني غارق
وفي أذن زعده المرسل	أصارع تياره جاهداً
وقد يخطئ العيون من يسأل	وأوى إلى الناس لو أبصرروا
وناء بما يحمل المثقل ؟	فهل عاذر إن ونت هلة
وهل شاهد ؟ أن بي حاجة	إلى شاهد صادق بعدل الخ

وكانما ضاق صدرى بما أجن وقلتى بما أثار البحر من خليط الذكريات
وحرك من الآمال ، فنهضت عن الصخرة التي كنت قاعداً عليها ودهورت
هذه الأبيات في أشداق وانطلقت أنشد الريح إياها ! ! وعن عسانى أنشد
سوائها ؟ في أي إذن غير إذنها أفرغها أو أهمس بها ؟ في آية نفس إنسانية
أجد لنفسى كهفاً يتجاوب بأصداء حواطفى وخوابى ؟ عند من من الخلق
، أفوز بالتجاوب الذى تمنعنيه الرياح ؟

أين فى الناس وردتان تميلاً ن معًا للنسيم من حيث جاء

كما تساءلت قديماً ! ثم أهبت بقصائدي التي لم أنظمها — قصائدى
الجیاد التي لم تندفع عن صدورى وإن كانت تعره ، ولم ينطلق بها
لسانى وإن تكون على طرفه ، والتي لو لا مشيّة الأقدار لذهبتها بأصيل
هذه الشمس الغاربة ونسجت منها تاجاً لرأشك الذى يتسود التراب ،
ولفصلت من زرقة السماء الحالية بنجوم الليل المتواضعة ، ثوباً متألقاً
ينسجم على كتفيك وينسلل إلى قدميك !

* * *

وغابت الشمس وانتشرت على الأرض غيابات الطفل ، فعدت إلى
مقدعي أنظر إلى الموج المشرب ، وجاش صدرى مثله وجعلت طيف
الماضى تبرز من ظلامه وتختصر أيامى ثم تغيب ويلفها ما هو أظلم ،
ولكن طيفاً واحداً ظل ماثلاً لعيى في حيثما أدرتها ، وما لثا شعاب نفسى
بالإحساس به ، ومناجياً لي من زيف الرياح وتهزم الأمواج ، وفيه
وفي مثل الحب المفقود والأمل الصائغ ! وخامرني هذا انخاطر وألح على
حتى خلقي بجنة غريق ردها الموج الطاغى إلى رمال الشاطئ ! ولماج بي
هذا الوهم حتى ملت من الصخرة إلى الرمال ورققت عليها وأومأت إلى
الأمواج أن اركدى فقد ذهب كل شيء : اتسخ الأمل وغاص معين
الحب وجفت الحياة !

ثم تناولت عوداً كان ملقى إلى جانبي وخطت به كلمات على الرمال
البليلة ، غير أن الأمواج طفت عليها وغسلتها وعادت بها ولم ترك لي
حتى اسمى الذى رسسته في آخرها ! فيما أوهى العود وأخون الرمال وأطعنى
هذه المياه المتحدرة !

وبأى شيء إذن أكتب ؟؟ أقطع جلع شجرة بلوط وأغمسه في بركان
وأسطر به ما أريد على صفحة السماء ليبقى !

* * *

ولكم وقفت مل قبیل عل شاطئه هذا البحر بعینه ، وف مثل هذی
الأوان ، بجیلا عینی ف قبة السماء اللازوردية ، ومرصلًا لخاطئی ف البحر
والرمال والصخور ، وقائلًا للوات المناقير السوداء إذ تعب بها من الماء
وتلقطت ما يتقادف منه : « أيتها الأطياف ! أن حياتك مررة مشتورة كطعامك
وشرابك ! ولشد ما أنتی أن أعطیك ما أعطانی الله ، وأن أنشغلك ما أشغله
من الأزاهير والرياحين ، وأطعمك بما كل من لحم غریض وحضر
مستطابة وفاکهة شتی ، وأن أشعرك ما أشعر وأنعم به من المذاقات الحب
المتبادل ! فإن لى شریکة تحبی ، وان لأراها الآن بعين الخيال مطلة من
النافذة متظرة أو بني إلى وكرها ومشتقة رجعی إلى عشا » .

وكانت الأطياف تقضی وطرها وتذهب عنی ولا تحفل غبیطی ولا تبالي
طعای ورياحین أثفی وعینی ونفسی ، وما أظنها الآن إلا قاتلة لي « يا من
كان يفخر بغيظه ماذا أنت اليوم ؟ ماذا صنع الله بآمالك التي أنشأها
وربّتها واعتزرت بها ، وأحلامك التي نسجها قلبك حول حياتك ؟ أنظر
الظلمة التي تخشى ذهنک ! وتأمل الخفاقيش التي تمرح فيه ! أليس الماء الملح
الذی نکر ع منه وقد اختلف البحر الذي تلقطها أهناً وأرغمد ؟ » :

فأطرق وأقول : أى أى والله صدقت ! ولشد ما أنتی أن يكون لي
منقارك الأسود !

* * *

كلا ! صحرائی أرقى بی من هذا البحر العاتی الذي لم يتغير منه شی ،
والذی يهیج النفس لی ما بھا . ويعدهما ، فتجیش مثلثة وتتدفع فيها العواطف
وتتلاظم وتترافق ، ومن لی بالقدرة على نقل هذه الصحراء التي أفتھا
وأحببھا ، معی في حل وترحالی ، وفرشها وبسطھا حوالی في حیثیاً أكون
من الأرض ؟ ؟ نعم لیت هذا فی وسع إنسان ! إذن لاستطعت أن أطوبھا

كلما غادرت بقعتها ، وإن الفها مع ثيابي وأشيائني في حقيقتي ، حتى إذا
ترلت مكاناً واستوحشت نفسى أنسنت بأن آخر يجدها وانشرها أيامى وأتأملها
وأذكر بها ليالى فيها بما اشتغلت عليه من خبر وشر ، وسرور وحزن ،
وغبطة واكتشاف ، ورضى وألم ، ومن أحق بها منى أو بي منها؟ مالى وللعام
الذى لا تطمئن إليه قدم ولا يثبت على حال ولا ينفك ينقلب فيه القديم
جديداً . والماضى مقبلاً ، والمقبل مدبراً ، ولا يفتا بعضه يفتق فى بعض
ولعل السبب فى حبها وإيثارها إن بي مشابه منها ! وأنى أجيلى فى انبساط
رقعتها وترانى أطراوفها وقاذف أرجائتها وجدبها وعربها وتبجردها من كل
زينة تحفل بها رقع الأرض الأخرى ، صورة من نفسى الذى تبسيط للحياة
ولا تزيد الحياة بها ، وللدنيا لتحسب عليها ومنها ، ولا تزيد الدنيا بها
عماراً ، وعسى أن يكون كلفى بها للذكرىيات ومعاهدى فيها ، وعلى أنه أى
داع يستوجب أن أعمل هذه « العاطفة » التي انطوى عليها الصحراء ؟

ولما كنت مع الأسف لا أستطيع أن أنقلها معي إلى حيث أذهب فإذا
اكر إليها راجعاً على جناح السحاب ! وأراها بضمير الفؤاد كلما خفبت عن
عيني . وإن الآن لانتفت من البحر إليها وأقل عيني في جنباتها واسرح
طرف في أرجائتها ، وحسبك من قوة شعوري بها . ومن فرط استيلاثها
على خاطرى واستبدادها بمنسي ، إن نظمت هذه الأبيات في بقعة منها
فيها آثار بلدة الفسطاط ، أناجي بها ليلة سهرتها بها وعهدأً كان لي فيها :

أيا بلدة الفسطاط ما أنت بلدة
ولكتها طيف ملوثن المغض
طواك قضاء الله في الأرض حقبة
وانشرك الإنسان تقضاً إلى نفس
خطوط وأنقاض كما جاهد الفتى
ليحيى ذكرى وهي تغمى في الغمض

خرائب من حولي وفي النفس مثلها
وأهل منها ، ويل بعض من بعض !

وكم خلت نفسي بعض أ دراس نؤثرا
فأقررت حتى كان يغزعني نبضي !

قضيت بها ليلا طويلا قصيرا
وهل تنتصر الليلات من شدة المرض ؟

فوا أسفنا ! لو ه هنا كنت لأنثى
قصيراً على الليل ذو الطول والعرض

لأوحشنى لما خلت منك رقعا
ولم توثقني ذا وحشة في حشى الأرض

آسفه الموت أم أنت يا ترى
أراحك مني الله ذو البسط والقبض ؟

فأنت ترى كيف تقلب طيف الصحراء على البحر المائج ، ولا عجب !
فإن نفسي كما قلت بالصحراء أشبه وإليها أقرب !

نظرة أولى

في كتاب حديث الأربعاء

كلمة في الأسلوب أولاً . . .

لنا في الأسلوب رأى قديم يعرفه من يعرفنا ، ذهبنا إليه في صدور حيائنا ، وثبتنا عليه إلى يومنا هذا ، ولستنا ننخدع من الثبات على رأى مفخرة ، فإنه لا يخفى علينا إن هذا «قد» يكون مراده في بعض الأحيان إلى الإفلات العتلى — ان صبح هنا التعبير — أو إلى ضعف المقال ، أو غير ذلك ما تركه القارئ استقصاءه إذا شاء ، فتند علمتني الأيام أن أكون أرقى بنفسي من إن أرهاها أو أحمل عليها أكراماً لسواد عيون القراء ! ولماذا لا يتتكلف القارئ شيئاً من النصب ؟ ! والله ، فاعلم ، عشر فقراء العقول ، يفرح أحدهم أحدهم أن يكون له رأى ما ، فيحسن به ويحرص عليه ، ولستا من هؤلاء فيها نرجوا !

وسبسط رأينا ونبعده بأوضاع ما فعلناه قدماً حين كنا نعتقد أن المسألة أدخلت في باب البديهيات من أن تحتاج إلى إفاضة أو تتحتمل اسمها ، فنقول أن الفرض الأول من الكتابة على العموم هو الإدراك أو نقل المخاطر من رأس إلى رأس ، والخاتمة ، كائنة ما كانت ، من نفس إلى نفس ، ومعلوم أن الألفاظ ليست هي المعانى وإنما هي رموز لها ، تدل عليها وتشير إليها ، كما تفعل إيماءات الخرس التي يتذمرون بها ونظرائهم وحركات وجوههم وأصواتهم القليلة التي يستطيعون إخراجها ، ولو إن إشارات الخرس كثيرة كالالفاظ في اللغة ، لوفت بكل غرض تعنى عليه الألفاظ والأغنت غنائمها ، وغير منكور أن الألفاظ مهما بلغت كثرتها ، مخصوصة ،

وإن المعنى على خلاف ذلك لا آخر لها ولا نهاية ، ومن هنا كان لامعنى عن العناية بانتقاء أشرف الألفاظ عن المراد واحكمها أداء للمقصود ، وإلا كان الكلام لا ينبع فيه ولا طائل تتحه ، وماذا عسى أن تكون قيمة كلام يومي الغرض منه ولا يفهم منه قارئه أو سامعه إلا كما يرى المرء في الضباب الكثيف ؟

فالإبهام أو نقل المخالجة على العموم إلى نفس أخرى هو الغرض الأولي من الكتابة على وجه الإجمال ولكن هذه ليست إلا درجة أولى فوقها أخرى يحاول من بسمهم الناس أدباء وشعراء أن يرقوا إليها ، وهي طبقة الكتابة الفنية التي لا يكون المطلوب فيها مجرد الإفهام ولبلاج المعنى أو المخاطر ذهن القارئ بل التأثير ، وكما أن الإنسان لم يكتفى بالأصوات الكلامية وأي إلا أن يغنى وأن يرفع عقيرته ، حين يحس الحاجة إلى ذلك أو الرغبة فيه ، بتوليف صوتية تطربه وتشجيه ، وكما أنه لم يسعه أن يقنع من المساكين بما يقيمه الشمس والرياح والأمطار والضوارى ، ومن الثياب بما يعينه على احتفال الأجواء المختلفة ويستره ، بعد أن أرهقت الحياة إحساسه ووقفته ، ومن الطعام بما يسد الرمق ويدفع غائلاً الجوع ويوتىه القوة ، ومن المراكب على أنواعها بما فيه والكافية فحسب ، نقول كما أن الإنسان أبى له طبيعته التي ركبتها فيه حالته إلا أن يتجاوز ما تطلبها الضرورة القصوى في طعامه وشرابه وملبسه ومسكنه وفي كل شيء آخر ، كذلك لم يطق صبراً على الاكتفاء من الكتابة بما تبلغ إليه من الأغراض الأولى ، وطبع فيما هو أكثر من ذلك وبغي ماوراءه فنشأ الأدب .

وليس من الضروري أن يكون المرء على جانب عظيم من الثقافة والتهذيب ليطلب الفن في حياته ، فإن الإنسان حيوان في ، وإنك لتتجدد الرجل الأعلى الكثيف للعقل « السمبك » الوجه يضفر شعر حماره ويفرقه يرسله على صفحات عنقه ويفضض له بلامه ويدهب سرجه ويركبه مترقاً

ويعيشى به مختالاً ويتزل عنده ويسايره وينظر إليه بادياً من بعيد ومن قريب
ويربته ويلاطفه ويمسح له وجهه وقد تفيفن نفسه سروراً يمنظره فيقبله ؟
ولو أنه كان لا يتخلله إلا مركباً يريحه من عناء السير ووحده ، لما كلف
نفسه أن يحمله ولما عنى بتجميل أدواته من سرج وبلام وغير ذلك ، وباراحتة
جهد طاقته ، وبعلفه ما وسعه الإنفاق ، فهي عاطفة فنية ملكت عليه قلبه
واستولت على لبه ، وكان مظهرها العناية بتجميل أناه !

ولكن الحمير ، والحمد لله ، ليست كل ما يمكن أن يكون مظهاً لهذا
العاطفة الفنية ! وما يستطيع في عالم الحمير وأشباهها من أبناء أبيينا الشيخ آدم
رحمة الله عليه وغفرانه له يستطيع مثله في عالم الكتابة والشعر والموسيقى
والتصوير ، وما من إلا من يبغى أن يكون منه أفعى باللب وأسحر للقلب
وأملأ للعين وأوقع في النفس ، ولكن الكتابة لا تكون فنية من تلقاء نفسها ،
 وإنما تصير كذلك بما يحدثه المرء فيها من الصور ، وما يوفق إليه من الإحسان
والتجويد ، ولا بد لذلك فيما نظن ! من صحة النظر وسلامة الذوق وصدق
السريرة والاستعداد . فإن الألفاظ موحودة ، وهي ملقاء في طريقنا جميعاً
وعلى طرف كل قلم ولسان ولو أن العبرة كانت بالألفاظ وحدها . وكان المول
على مقدار مخصوص المرء منها لكن أكبر الأدباء هم جماعة اللغويين والحفاظ
ولكان ابن منظور والقزويني متلاً شيخي أدباء العرب وشعرائهم ، كذلك
الموسيقي أصوات ، وليس يعني أحداً أن يتوفّر عليها وبعدها وبعدها
توقيعها ، وقد لا يعجزه أن يصنع بضعة ألحان قليلة أو كثيرة ، ولكن ليس
كل أحد يستطع أن يكون بيتهون أو فاجنر أو شوبان ، والتصوير أيضاً
أصباغ وألوان ، أو قل – إن شئت – إن هذه هي مادته ووسائله ، ولكن
العلم بها وبأصول الرسم وقواعدة ليس حسب المرء ليكون مصوراً حتى من
الأوساط فضلاً عن الفحول من أمثال روڤائيل وتيتیان ، وما لنا لا نسوق
الأمثال ما هو أصدق بحاتنا اليومية ؟ خذ صناعة النجارة مثلاً وقل لي لماذا
لا يستطيع كل نجار أن يكون ككل نجار ؟ ما السر في أن واحداً يخرج قطعة

تدخل السرور على كل نفس وتحب أن تتعلق بها وتمهل عندها كل حين، على حين يخرج لك غيره من لا يقلون عنه علمًا بالصناعة ودرية عليها مالا يروق ولا يعجب ولا يعلو أن يكون قطعة منجورة وأخشاها بعضها إلى بعض والسلام؟ نريد أن نقول أن فن الكتابة ، ككل فن ، يتطلب استعداداً طبيعياً وأنه — ككل فن أيضاً — لا غنى عن الجمال فيه ، وماذا يكون قوله في رجل يزعم أن سينيتك ثم لا يسمعك إلا أصواتاً متنافرة أو ضوضاء منكرة؟ أو في آخر يقرئ لك هذه صورة فتية فإذا نظرت إليها لم تلح فيها ما يميزها عن النقل الفوتغرافي؟ وكالنقل الفوتغرافي الكتابة العادبة التي لا يقصد منها إلا إلى الإفهام ، وكالتصوير الفنى لغة الأدب .

ولا يفهم أحد من كلامنا أننا نقصد إلى التكلف وإنما الكلام بالحلى والزينة ، فما يخطر لنا شيء من ذلك ، وإنما نعني أن الأدب فن ، وأنه لابد في كل فن من الإحسان والتجويد ، ولكل أمري طريقة هو لمؤثرها أو موقف إليها لا يبراز المعنى في أحسن معرض ، ولبس المزية في التأنيق والتحبير فإن للجهال العاطل أيضاً موقعاً حسناً وروعة ونضرة بل المزية في إبراز المعنى في أحسن حلاتها كيما كانت ، وكل ميسر لما خلق له ، فواحد يوشى الكلام ويطرزه ، وثان يرسله غفلة ، وثالث يدق لفظه ويشف حتى لتشخطاه العين كأنما يعرض لك المعنى في ظروف من التور ، ورابع يفرغ خواطره في قوله ملثت قرة وجمالاً وهكذا . والإحسان في كل ذلك والقدرة عليه ، ملكة لا تحصل بالمعاناة ولا تهيا بالدرس والتحصيل وأن كان هذا مما يقويها وينميها . ولا نطيل القول . فاما رجل زعم نفسه كاتباً أدبياً وخلاف كلامه من عناصر الجمال فقل له لست به .

والآن ، ما رأينا في أسلوب صديقنا الدكتور طه حسين؟! الحق أن هذا الموضع يدق فيه الكلام ! ولقد بدأت الكلام وفي عزمي أن أفيض في بيان رأي في الأسلوب ولكنني لم أكُد أسود بضعة سطور حتى

ألفيت نفسي أوجز وأوصد كل باب موارب في طريقي وأضيق دائرة البحث ثم إذا بي أسأل نفسي ما رأي في أسلوب الدكتور ! ؟ ولقد تقمصني والله عفريت النقد ! وإن لأحسن أن عيني قد احمرتا ، ويبلغ من إحساسى بذلك أو توهى إياه إن أهم بالتطبع إلى وجهى في المرأة ! ولا أكتم القراء إن صرت أؤمن بأن لكل منا شيطاناً ، وأحسب شيطانى من أنجح الشياطين ، فإنه يزج بي في مآزر لا أرضاه لنفسي لو كان الأمر لي ، وإن على مكتبي لأكثر من خمسة عشر كتاباً استطيع أن أتناولها بما شئت من النقد وأنا آمن أن ألقى أصحابها إذ كنت لا أعرفهم ، ولكن شيطانى الخبيث ظل يخيانى بكتاب الدكتور حتى أخرجه من بين آخراته وقتله ، « تعال يا هذا » وأخذت أقلب صفحتاه كما يفعل المرء بالغروف يريد أن يشربه لعيد الأضحى ! والحق أقول إنه أعجبنى ! وأنا ألقى الدكتور كل يوم وأحاديثه أكثر مما أحادث نفسي ، ولكم قلت لنفسى وهو لا يدرك « لا يأشيخ ! دع كتاب الدكتور إلى سواه ، فإن للزمانة حذراً واجب الرعاية وستخرجني أن تلقاءه بوجهك هنا إن نقدته » ثم لا أكاد أخلو بنفسي حتى يمسني في إذني ذلك العفريت المعن : إن الأدب فوق الصدقة والزمانة ، وإن بروتونس كان يقول « إن أحب قيسراً ولكن رومية أحب إلى » وإن لك كتاباً كما له كتاب فلينتقده إذا أحب ، وليس من شأن النقد الأدبي أن يفسد ما بين الصديقين . وهكذا حتى اقتنعت وتناولت القلم فكتب به الشيطان ما يأقى :

« الدكتور طه حسين رجل أنيس المحضر ذكي الفؤاد جريء القلب ، تعجبك منه صرحته وتقع من نفسك رجولته وأفنته ، وينعل بقلبك إخلاصه ووفاؤه ، ويشقى عليك أحياناً اعتقاده بنفسه ! ولما كان قد ألف أن يحمل كتبه ورسائله ومقالاته ، فإن كتبه وحديثه ، حين يجد ، في مستوى واحد ، كائناً ما كان ذلك المستوى ، فلست تفتقد في أحاديثه ما تجده

في كتابته من المخصصات والشيات ، ويندر في غيره مثل ذلك ، ومن شأن الإملاء أن يحول دون مط الكلام وأن يجعل الجمل قصيرة فلا تطول مسافة بين ما بين أولاً وأخرها ، وإن يغري بالتكلير والإعادة إلى حد ما ، كما هو الشأن في الخطابة ، ومن هنا كان أسلوب الدكتور طه خطابياً ، أو قل إن الصبغة الخطابية فيه أغلب من الصبغة الكتابية ، وخصائص تلك وميزاتها أوضح ، فهو في الأغلب والأعم يوجه الخطاب إلى القارئ كما تفعل حين تحدث جليساً لـك ، ويقصر جمله ويؤكّد عباراته بالتكلير والإعادة ويلتمس التأثير من طريق ذلك ، حتى وأنت تقرأ كلامه كأنما كان يهز قبضة يده حين يبلغ هذه العبارة ، ويومي بأصبعه لما وصل إلى تلك إلى آخر ذلك .

« والخطابة فن مختلف جداً عن فن الكتابة ، وأحسب إنه لو كان الدكتور قد ألقى هذه الرسائل ولم يكتبها ، لما جاءت إلا كما هي الآن ، ومن شاء أن يكون منصفاً وأن يوفى كتابة الدكتور حقها ولا يعلو بها مكانها فلينظر إليها بهذه العين وليزنها بما توزن به الخطابة لا بما تقدر به الكتابة .

« إذن أنا أخرجها من عالم الكتابة ؟ نعم ؟ ولا أراها إلا خطاباً مدونة. ولست أريد أن أقف حتى هنا ، بل أزيد على ذلك وأضيف إليه أنها خلت من مزايا الفنين جميعاً . فاما مزايا الكتابة فقد عطلت منها لأن صاحبها عليها إملاء ثم لا يعود إليها بتنقيح أو تهذيب ، ولو أنه كان يتعمدها بعد أن يعليها بشيء من الإصلاح خللت على الأرجح من أكثر ما فيها من التكرير ولعل بعض ما يعترورها من العيوب ، ولكنه لا يفعل ، وقد صدق في قوله « إن ما كتبت فصلاً إلا وأنا أعلم أنه شديد النقص يحتاج إلى استئناف العناية به والنظر فيه ، وأنا أقدر أن سيتاج لي من الوقت وفراغ البال ما يمكنني من استئناف تلك العناية وهذا النظر حتى إذا فرغت

منه ونشرته السياسة عرضت لغيره في مثل هذه الحال العقلية التي عرضت له فيها معتزماً أن أستأنف العناية به والنظر فيه مستحيياً أن أقدمه إلى الناس على ما فيه من نقص وحاجة إلى الإصلاح ، والأيام تمضي والظروف تتراقب ، مختلفة متباعدة أشد الاختلاف وأعظم التباين ، ولكنها كانت تحول دائماً بيني وبين ما كنت أريد من تجديد العناية واستئناف النظر ، وأى الكتاب وأى الباحثين لا يشكون مثل هذا في مثل هذه الأيام التي نعيش فيها » ٤٩ :

وأما خلوها من مزايا الخطابة فلأنه لا يملها على أنها خطب تلقى بل على أنها مقالات وفصوص تقرأ ، وإن كانت طبيعة اعتياد الإملاء يجعلها أقرب إلى الخطب منها إلى الرسائل . ومني كان هذا هكذا فـأى غرابة إذا قلنا إنها حالية مما لم يتحرر فيها : أى من خصائص الخطب ومزاياها ؟ وكما أن الخطب تفقد كثيراً من قوتها وتثيرها في نفوس الناس حين يقرؤونها ، كذلك مقالات الدكتور من هيوبها أن الناس يقرؤونها ولا يسمعونه يلقىها ؟

« ولا شك أن أظهر عيب في مقالات الدكتور هو التكرار والخشوع ما هو منها بسبيل ، وعندنا أن علة ذلك ليست فقط إنه يمل ولا يراجع ما يمل بل الأمر يرجع في اعتقدنا إلى سببين جوهرين أولهما أن ما أصيب به في حياته من فقد بصره كان له تأثير لا نستطيع أن نقدر كل مداه ، في الأسلوب الذي يتناول به موضوعاته ، وفي طريقة العبارة عن معاناته وأغراضه ، ولستنا نخرج أن نذكر ذلك ، فإنه أعرف بما من أن يشك عطفنا » بل نحن أعلى به عيناً وأسماً تقديرأً من أن نعتقد أن به حاجة إلى هذا العطف ، وليس يخفي أن المرء إذا حبل بينه وبين المرقيات ضعف أثرها في نفسه ، ولم تعد الكلمة الواحدة تغنى في إحضار الصورة

المقصودة إلى ذهنه بالسرعة والقوة الكافيةتين ، فلا يسعه فيها تعتقد إلا الإسهاب ومحاولة الإحاطة ومعالجة الاستقصاء والتضفيّة .

« وثاني هذين السبيلين أنه أستاذ مدرس وقد طال عهده بذلك ، والتعليم مهنة تعود المشغول بها التبسيط في الإيصال والأطباب في الشرح - والتكرير أيضاً ، بل تفعل ما هو شر من ذلك : وأعني أنها تدفع المرء عن الأغوار والأعمق إلى السطوح . وبعبارة أجيال تضطر المدرس أن يجتنب التعمق والغوص ، وأن يكتفى – ما وسعة الاكتفاء – بما لا عسر في فهمه ولا عناء في تلقيه . وتلك آفة التدريس ولو لا أنني أعرف كلفه به وإنماه عليه وعشه له ، لدعوت له الله أن يريحه منه كما أراحتي » .

قال المازفي : وهذا صرف الله عن السوء واذهب عن الشيطان فوضعت القلم وأنا أحمد الله أن لم يستكثبني الا هذا التحليل البريء .

آراء شتى

فـ كتاب « حدیث الأربعاء »

ما يحيي في الصحراء أن لي فيها سيرين : أحدهما رجل ساج لازال على الفطرة على الرغم مما يحمل من عباءتين على كضبه ، ومن ثقل لحيته الكثة على خديه ! وخبر ما فيه أنه يسمع لي أن أمشط له شعراتها الطويلة وأقتلها ، بقرش يأخذنه ؟ ! وناهيك به من منظر ليس أروح منه للصدر : منظر وجه حوله مثل الاطار من هذا الشعر المفتول ، وفروقه عامة خضراء ضخمة تهوى إلى الحاجبين وتختفي حتى الأذنين ! ولصاحبتنا هذا رأى طريف في صديقنا الدكتور طه حسين ! فهو عنده من أولياء الله الصالحين ! ولكتابه في نفسه روعة وحرمة ، إذا رأه انبسطت أسارير وجهه والتمعت عيناه ثم مد إليه كلتا يديه ، كالمتسول حين تدفع إليه صحتنا فيه طعام ! وتناوله مبسلاماً محركاً شفتيه بما شاء الله ، وسبحان الوهاب وأمسكه مقلوباً ! فلان صاحبنا بفضل الله أهي ؟ ! وأخذ ينظر إليه وينغض رأسه المثقل بالعامة ويسبس بشفتيه إعجاباً ، وسر ذلك كله أنه يعتقد - على ما فهم - ! - إن الدكتور لا يكلم الناس إلا يوم الأربعاء !! وأنه يتناول في كتابه سيرة وإلية بن الحباب رضي الله عنه ! وحاد عجرد قدس الله سره !! وأبي نواس القطب الأعظم ! وقد توسل إلى مرة أن أقرأ له شيئاً من فيض الدكتور فتعملت أن أنشده للتواسي هذه الأبيات :

مال وللعادلات زوقن لي ترهات
سعين من كل فج يلمن في مولاتي
يأمرني أن أخل من راحتي حياتي

وذاك ملا ولا
يكون حتى الممات
والله منزل طه . والطور والذاريات
الر وصاد وقاف والخشر والمرسلات
ورب هود ونون والتور والنازعات

ثم امسكت لأن الرجل كان قد سرى في مقاصله كحبيها الخمر فجعل
يدق ركبتيه بكفيه ، ويهز رأسه في كل ناحية هزاً عنيقاً أشفقت عليه منه
وخفت أن ينكسر عنقه . ومنذ ذلك الحين صار التواهي قطباً والدكتور
ولياً نفعنا الله بها . آمين ! وبلغ من أكباره لصديقتنا وحسن اعتقاده
فيه أن سأليه أن أشفع له عنده ليعطيه عهداً ! وها أنذا أؤدي الرسالة !
فهل بلغت ؟ اللهمأشهد !

وثاني السميرين الانيسين سحلية . نعم سحلية ! وأي غرابة في ذلك ؟
الا يتخد الناس الكلاب ويصطحبونها في غدواتهم وروحاتهم ؟ ألم يكن
آباءنا المصريون القدماء يعبدون حتى القطة ؟ والسحالى كثيرة في صحرائى
هذه . ويظهر أنها أحست مني الحب لها والشوق إلى الاتصال بها فما
خرجت إلى الصحراء مرة أو جلست على باب البيت إلا بربتلى السحالى
من الشوق وراحت تدور حولي مطمئنة غير وجلة ، وتختظر أمى وترفع
لى ذيلها بالتحية ؟ وببعضها مخطط الجلد متقوش الذيل على نحو ما قری على
ثمار آبائنا الفرعون . وما يدرينا ويدريك ؟ لعل ه هنا . هيكلًا قد يمأ مدفونا
ولعل هذه السحالى كهنة مسحورون ! فلان صبح هنا فقد تكون على هذه
اللبيول التصصيرة أسرار عريضة متقوشة لو ظفر بخلها واحد من أمثال
«برستيد» سخلانا من أنباء القرون الخالية وحقائق الطبيعة الماكرة
ما ينقب عليه أمثاله عبياً في فدائد الصعيد !

ولا بد لها والقتها ايابي واطمئناتها إلى من سر ، وأحسبه أنها لاحت
في مشابه منها ! أو كأنني بها تعتقد أنني كنت سأخلق على صورتها ثم عدل

في خالي ، مجلت حكمته ، إلى ما هو أدنى وأهون . أعني صورة الانساني !
فإن كان هذا حكنا فلعله السبب في أن عيني تقع على الشقوق بسرعة ،
وأني كلما أمسكت عصاً أفيتني أعالج أن أغرسها في الأرض أو أن أحفر بها
في جوفها ، ولكن فكرت في هذا فتمنعت أن يتبع الله لنا عالماً ذكيّاً لبغا
يثبت تناصح الأرواح ! إذن لكان هذا أبسط حل لهذه المعضلة !

وأنالاحظها وأجعلها قيد عيني كلما ذهبت تناسب على الرمال أماني
ولقد خيل لي يوماً ، وأنا أرامق واحدة منها ، أنها أطربت قليلاً ثم رفت
رأسها الدقيق وحلقت في وجهي بعينين خلثما عيني كاهن مسحور ، وقالت
لي بصوت أجنبي يفيض عطفاً ومرثية « مساكن أبناء آدم ! ما أشد جهلكم
وأقل استغناكم عن الكتب أو ليس هذا الذي يسمون كتاباً ؟ » قلت « نعم
غير إنى لا أقرأه لاتعلم منه بل لأنقذه » فابتسمت كالساخرة وقالت « وما أشد
غروركم أيضاً ! ثم أهان رأسها وأغمضت إحدى عينيها وسألتها بالهجة
مبطة بالزراية « وأى كتاب تقرأ ؟ حذري » قلت « هذا كتاب وضعه من
يدعي الدكتور طه حسين في بعض من كانوا يدعون أبا نواس وبشاراً
والحسين بن الصحاح وكلهم ، فيها أرى من هيئتك ، مغمور خامل الذكر
لم ينتشر به الصوت إلى عالمك ! » فدارت حول نفسها من فرط الضجر
دورتين أو ثلاثة ثم لفت ذيلها حتى أدرته من رأسها ولبست هنبة تأمل
نقوشه الخفية السر ، ثم التفت إلى وقالت « وما دكتورك هذا ؟ » قلت
« استاذ في الجامعة يدرس الأدب والتاريخ أو كلها أو لا أدرى ماذا ؟ »
فبدأ عليها الاهتمام وتركت يلها يعود فيما تخلفها على مهل ، وقالت
« أدب ؟ وماذا كانت تخسر الدنيا لو لم يظهر فيها أدباءكم هولاء ؟ بل لم
تخلقوا فيها يا أبناء آدم ؟ أكانت تكف الأرض عن الدوران ؟ أم كانت
تسووحش خلوها منكم رائحين غادرين فوق ظهرها ومن جثثكم المرمة في
جوفها ؟ ودكتورك هذا الذي يدرس في الجامعة هل يستمع إليه أجده » فقهقت
فحيطت وابتدرتني بهذا التعنيف « ماذا يضحكك يا هذا ؟ » قلت « معذرة

سيدقى إن كنت أستاذ الأدب ! نعم يذهب إليه الظباء إلى المعرفة ليكرعوا من معين علمه وأدبه . ولا نكرا أن ليس سوى إنسان ، لا ساحلية ، ولكنه يعرف بعض الشيء . ففقط عذتني بقولها « أجئي ماذا تخسر الدنيا أو تخسرون أنت لو فقدتم هذا الكتاب بل ما عندكم من الكتب ؟ فحزن في نفسى هذا التحقر الذى تلتج فيه ونهضت عن كرسى وقلت « إنى أحتاج يا سيدنى على هذه اللهجة وأؤكد لك » .

* * *

« أتكلم نفسك ؟ »

فالتفت مذعوراً إلى مصدر الصوت فإذا قريب لي ينظر إلى قلقاً وقد زوى ما بين عينيه ! فعدت إلى كرسى وعاشرت نفسى حتى ثابت إلى ثم شرحت أطمئنته ولكن هيات . ۱۱

* * *

وقد كففت بعد ذلك عن محادثة السحالى العالمة واعتصمت منها محادثة القراء . . . غير أن أذن ما انفككت تطن بقولها « ماذا تخسر الدنيا أو تخسرون أنت لو فقدتم هذا الكتاب بل كل ما عندكم من الكتب ؟ » وإنى لاردد سوؤها هذا الآن وأعيده على سمعى ويرثلى ويكونى غروري الجنسى وكبيريائى النوعى أن يكون الجواب سلباً فاطعاً ونفياً جازماً ، أى لا شىء ! فاما الدنيا فلا تخسر شيئاً على التحقيق . وأما الناس فهم كالمجهول ما كانوا أو كأنهم ما يمكن أن يكونوا حليماً ، فما أرى هنا يقدم أو ذاته يومخر . البنى المنشاء الشامل هو المال على كل حال ؟ أجبيال تفضى وأخرى تأقى ، كالخيالات التى تراعى للحالم ، حتى إذا استيقظ المرء اختلفت ! كذلك الطبيعة تحلم بنا الآن ثم فى الصباح يملأ رأسها من أشباحنا ! ولعن الله السحالى فقد سودت بسواؤها عيشى حتى لقد صرت كما أقول :

أرى رونق الحسناء في ميعدة الصبا
فيوضع في شوم الخيال ويُعْنِي
ويشهدنها في التراب مرمرة
وقد غاها غول الحمام الموفق !

* * *

ونطبق سؤال السحلية على كتاب الدكتور ونسأل نحن بدورنا :

هل فيه من جديد ؟ هل زادت معارفنا به قليلاً أو كثيراً ؟ أكنا نكون
أجهل مما نحن الآن لو لم يكتبه ! وأذكر أن الأدب العربي ليس إلا بعض
الأدب العالمي ، وإن الدكتور لم يتناول في كتابه سوى جانب واحد من
فترة من عصر من عصور الأدب العربي . والخواوب على هذه الأسئلة التي
أوحى بها إلى السحلية اللعينة ، نعم ولا . واعنى بذلك أن الدكتور لم يزدنا
علمًا بالعصر العباسى ولم يضف إلى ما نعرفه عنه جديداً ، فلو لم يكتب
هذه المقالات لما فاتنا شيء يذكر من هذه الناحية . ولكن هذه المقالات
كشفت عن جانب من جوانب نفسه هو ، لم يكن يتأتى لنا العلم به والاطلاع
عليه لو فقدنا هذه المقالات . وهذا هو الذى ريحناه . والواقع إننا جميعاً
نترجم لغوسنا ونحدث الناس عنها ونكشف لهم عن دخائلها حين نكتب
مؤرخين أو مترجمين أو منظفين أو نقدين أو غير ذلك . وأحسنتى لم اعد
الحقيقة حين قلت — والشاهد في البيت الخامس :

يميل الفتى طول الحياة ولا يرى
على الموت إلا سانحطاً جد واجد
ويطلب ، امامات ، أن ينصبوا له
معالم تستجدى دموع الخرائد
وتبدى جراحات الردى وكلومه
وستسمتع الأحياء ذكر البوائد

وينسج برد الشعر مسهر جفنه
ليسبي حريم الذكر حر القصائد
بل ، ذاك دأب الناس ، كل بنفسه
يعرفنا ، من صادر بعد وارد
ودينهنهم حتى تجف حياتنا
وتخلع ديماج الربيع المعاود
ويسكن نبع الأرض مثل قطبينها
وتعلق أسباب الردى بالفرائد !
ولا يحسب أحد ان من الخسارة أن يعرفنا المرء بنفسه ولا يعرفنا بسواء .
كلا ! فهذا مكسب كبير وربع طائل .

الاساليب والتقليد

بسم الله أبتديء وعليه أنوكل ! فما بقيت مندوحة عن تقلد السلاح
وملاقاة دكتورنا في الحلبة التي اختارها لنفسه وأثارها على سواها .
وعزيز على أن أنازله وأفارقه ، فإني أنطوي له — أو صرت على الأصح
أنطوى له — على الحب والاحترام . وليتني ما عرفته ولا خالطته ! إذن
لبقيت بدئ حرفة ترتفع حين تشاء وتهوي بكل قوتها على رأس كتابه
فتششه ، أو لانضيده وتوهي عظامها ، على قدر ما فيه من مناعة وقدرة
على المقاومة ، دون أن أجعل بالى إلى صاحب الكتاب أو يبرز لي وجهه
من كل صفحة فيه ، كأنما ظهر كتابه في الدنيا بفعل الهواء وبتأثير الجو
كما ينبت العشب من تلقاء نفسه على الصخور ، أما الآن فوا أسفاه !
ألف الدكتور كتاباً ودفعه إلى الناس وقال لهم في تواضع كله كبر : هنا
ما رضيتك لكم ! وما هو بسفر أو كتاب « كما أتصور السفر والكتاب »
ولاما هي مباحث متفرقة « لست تجد فيها هذه الفكرة القوية الواضحة
المتحدة التي يعبر عنها المولفون حين يقولون كتبهم » ، وبالغ في هذا
الضرب من التواضع المقلوب ، فأعلن إلى الناس أنه لم يعن بهذه المباحث
« العناية التي تليق بكتاب يعده صاحبه ليكون كتاباً حقاً » وإنه يعلم
« أنه شديد النقص يحتاج إلى استئناف العذابة والنظر » كأنما أراد أن
يقول : لست أهلاً للعناية وأن في وسعي أن أؤلف خيراً من هذا
الكتاب ولكن من ؟ القراء الصحف السيارة — وهم فلا تنفس ! —
جمهور القراء في مصر ؟ كلا ياسيدى : « لم يكن بد من أن يتعجب
(الدكتور) التعمق في البحث والإلحاح في التحقيق العلمي إذ كانت

الصحف السيارة لا تصلح مثل هذا ! ولكم وددت أنا — أنا المازفي —
حين قرأت هذه المقدمة التي صدر بها الدكتور كتابه ، وقيل أن يصل
نحائط الأقدار ما بين أسبابي وأسبابه ، أن أعلمك احترام القراء ! ولكنني
خالطته فأحببته مع الأسف ! وإنني لأنتم أحياناً على هذه العلاقة
التي تونقت عراها بيتنا ويتقصى عفريت التقد الذي لا يحابي الأصدقاء
ولا يجامل الأوداء ، فارفع بالفأس كلنا يدی واشب عن الأرض ، وأهم
بالضرورة تلقى الياقوت في طالعى وجهه الساكن وجبيه المشرق ، وهو
جالس إلى يحادثني ويقاسمي ما أعاديه من المرض ويحمل عنى شر شعرية
فهي قبضي وتفلت الفأس ، وتهوى ذراعاي إلى جانبي وتنملكتني
عاطفة فنية تجعلني أقول « خسارة ! نعم من الخسارة أن أحطم هنا
الرأس ! فإن في الجبين لاتماعاً وفي العظام قوة ، وفي التركيب مثانة —
وأولى بذلك كله ريشة المصور لا فأس التحطيم ومعول المدم ! وليني
كنت مصورة ! إذن لأنطقت هنا الوجه بما عجز عنه قلم صاحبه ؟ »
وهكذا كلما نويت للدكتور تقداً أراني أمسح له جبيه والأاطفة وأربته !
ولاني لأنقم من نفسى هذا ولكن ما حيلنى ؟ لست أرى لي خياراً : هذه
هي الأسلحة ملقة أمامى . تخطى يدي من بينها كل درع مسددة تتكسر
عليها النصال ولا تلتقي إلا درعاً من الكتان لا تقى ولا تغنى ! وتدفع لما
المعاول والقوؤس والقواضب والسوط وتن AOL ما هو يخبط الحرير
أشبه لا بأس ! ولنبذ له عزلاً من كل سلاح !

وما أظن بالقارئ إلا أنه يقول وهو يتلو هذه السطور . وهل
أنت أشد احتراماً لتراثك من الدكتور ! لم تصدر « حصاد هشيمك »
 بكلمة قال كل من قرأها أنها زراعة على القراء وتضاحك بهم ؟ وجوابي كلام
بالخط الثالث ! وبراءة إلى الله من هذا الوهم الذي ركب بعض الناس !
وهل من الزراعة والحكم أن أقول إن هذا أقصى ما وسجه جهدي فإن

رضي عنه القراء فيها والله الحمد وإلا فما لا يصلح كتاباً قد يصلح وقوداً ؟
وفرق ولا شائ بين أن أصارح القراء بأن هذا كل ما في الطوق وبين أن
أزعني قادرًا على خير منه ! فأنا كما ترى أصدق تراضياً من الدكتور :
هو يستخف بقراته ولا يراهم أهلاً لأن يتكلف من أجلهم « التعمق
في البحث والإلتحاق في التحقيق العلمي » وينشر لهم كتاباً « شديد النقص
محتاجاً إلى استئناف العناية والنظر » وأنا على خلافه أقدر في هؤلاء
القراء الذكاء والفهم فأسبقهم إلى الحكم على كتابي على حد قول القائل
بيدي لا بيده عمرو !

* * *

ولم يكذب الدكتور حين قال في هذه المقدمة « ولقد يكون من الحق
على لنفسى وللأدب ولقراء هذه الفصول أن أعترف بأنى ما كتبت منه
(كذا) فصلاً إلا وأنا أعلم أنه شديد النقص « محتاج » إلى استئناف
العناية به والنظر فيه » والدكتور رجل صادق صريح وقد اعترف فوق
ذلك بأن الأيام كانت تحول داعماً بينه وبين ما كان ي يريد « من تجديد
العناية واستئناف النظر » وقد أحست الأيام بما حالت دون مرامه ،
 ولو أنها أتاحت له أن ينفع ما يكتب ويتعقبه بالإصلاح ، لما تركت لنا
معاشر النقاد من عمل نبیض به وجوهنا ونسوغ به طول أستنتنا . فهو
يسمح لنا صديقنا أن ننوب نحن عنه في تجديد العناية واستئناف النظر ؟
ويوسعننا أننا لا نحب أن نحاكي أسلوبه ونضرب على قالبه في إرسال
الكلام . وليس ذلك لأن أسلوبه الكتابي شاق يتذرع تقليده ، بل لأن
لنا أسلوبنا الخاص ومن فضل الله علينا أن ليس لنا فيه مقلدون !

ولقد سمعت الدكتور مرة يقول ، وقد عرض ذكر أسلوبه ، ما معناه
أنه لا يطبع من الشهرة في أكثر ما وفق إليه من كثرة المقلدين الذين
يقتبسون به ويختدلون مثاله في طريقة الأداء وفي تأليف الكلام ، وعندي

أن الأساليب التي يسهل محاكمتها هي أحلى الأساليب من المياميس الشخصية والميزات الخاصة التي يختلف بها كاتب عن كاتب ، أو بعبارة أخرى هي التي لا تنطبع عليها صورة بارزة مؤكدة من شخصية أصحابها . وتقريباً لذلك من آذهان القراء نقول لهم إن المتنبي مثلاً ينطلق شعره باسمه وينسب نفسه له ، دون أن يحتاج القاريء أو السامع - إذا كان قد حصل شيئاً من الأدب - إلى النص على أن هذا البيت أو الأبيات للمتنبي . وما من مطلع على الآداب الغربية يعييه أن يفطن إلى أسلوب كارليل الإنجليزي مثلاً ولو سبق غفلة من كل نسبة .

والآن فلنسأل : من الذي استطاع أن يقلد المتنبي أو كارليل ؟

أجمع أدباء الدنيا وشعراؤها قاطبة وكلفهم أن ينظموها لاث قصيدة على غرار المتنبي أو يكتبوا فصلاً على مثال كارليل يعجزوا جمِيعاً ويبرعوا بالفشل ! ذلك لأن الأسلوب صورة من النفس . ولكل ذهن التفاتاته الخاصة وطريقته في تناول المسائل وعرضها ، وكلما كانت هذه المخصوصيات أو كد وأعمق ، كانت المحاكاة أشق والاختراق فيها أقرب . فهي لا تسهل إلا حيث يكون الأسلوب خالياً من المخصوصات التي ترجع في مرد أمرها إلى النفس وماركت عليه وانفردت به .

ولاليك مثلاً من عالم الموسيقى : وتعني به هذه الأغاني الشائعة على الألسن والتي يسمونها « الطقططيق » : يوشعها الرجال والنساء والعلماء والأطفال على السواء توقيعاً مضبوطاً ، ولا يكادون يتناولون إلا من حيث حلقة الصوت وصلاحه الغناء . ومعلوم أن الذين وضعوا هذه الألحان وصنعوا فيها هذه الأصوات ، هم من رجال الفن ، ولكن الناس يصنعون أصواتاً مثلها في كلام غير كلامها ، أى يقلدونها ولا يجدون في ذلك عسرآ، أما الأدوار الكبرى والقطع التي هي أدخل في باب الفن من الطقططيق ،

والتي يشهر بها واضعواها ولا تذكر في الأغلب والأعم ، إلا مقرونة — على الأقل في الذهن — بأسماء أصحابها ، تقول أما هذه فـ أـ قـ لـ مـ قـ لـ دـ يـ هـا بل حفاظها ! وأنت قد تستطيع أن تصنع بركة أو بحيرة تشرع فيها على الزوارق وتأتى إليها بشـىـء الأـ سـاـكـ ، وتـجـعـلـ لـحـوـافـيهـ صـخـورـاـ ، وـتـنـثـرـ عـلـيـ سـيفـهـا الحـصـىـ ، وـتـفـرـشـ الـأـرـضـ عـلـىـ مـسـتـدـارـهـاـ بـالـرـمـالـ ، وـلـكـ أـيـدـيـ خـلـفـ مـقـدـورـكـ أـنـ تـحـفـرـ لـنـفـسـكـ فـيـ شـائـثـ منـ أـرـضـ اللـهـ الـفـضـاءـ بـحـرـاـ أـعـظـمـ طـائـيـ المـوجـ ، متـادـفـعـ الـأـوـاـذـىـ ، مـخـتـلـفـ الـتـيـارـاتـ ، يـتـعـاقـبـ عـلـيـهـ المـدـ وـالـبـزـرـ بـثـائـرـ الـقـمرـ الـلـدـىـ فـيـ السـمـاءـ ؟

فليـسـ مـنـ دـوـاعـيـ الفـسـخـ أـنـ يـكـثـرـ مـقـلـدـوكـ وـأـنـ يـكـوـنـواـ مـوـقـفـينـ فـيـ الـحـكـاـةـ . وـلـعـمـرـىـ مـاـذـاـ يـبـقـىـ مـنـ الـمـرـءـ إـذـ كـانـ يـكـتـبـ عـلـىـ أـسـلـوبـ إـذـ رـأـيـتـ تـقـلـيـدـهـ حـسـبـهـ أـلـاـ يـكـوـنـ إـلـاـ إـنـسـانـ فـيـ هـذـهـ الـحـالـةـ عـبـارـةـ عـنـ صـورـةـ طـبـقـ الـأـصـلـ مـنـ سـوـاهـ ؟ـ وـمـعـنـ ذـلـكـ أـنـهـ يـكـوـنـ إـنـسـانـاـ عـادـيـاـ مـنـ الـأـوـسـاطـ ، أـمـثالـهـ كـثـيـرـونـ إـذـ كـانـ لـاـ يـنـقـرـدـ بـشـىـءـ يـرـتفـعـ بـهـ عـنـ مـسـوـاهـ .

وـمـنـ حـسـنـ حـظـ الـدـكـتـورـ أـنـ لـهـ مـقـلـدـينـ وـلـكـنـهـ لـاـ يـوـقـنـونـ كـلـ التـوـفـيقـ فـيـاـ يـعـالـجـونـ مـنـ اـحـتـدـائـهـ ، لـأـنـ أـسـلـوبـهـ لـيـسـ خـالـيـاـ مـنـ الـحـصـائـصـ وـلـكـنـ مـنـ الـلـطـفـ وـالـدـقـةـ بـجـيـثـ تـخـفـ عـلـىـ مـقـلـدـيـهـ . وـأـعـرـفـ أـنـاسـاـ يـخـلـطـونـ بـيـنـ كـلـامـ وـكـلامـ سـوـاهـ غـيرـ أـنـ هـذـاـ مـرـجـعـهـ إـلـىـ ضـعـفـ التـيـزـ وـعـدـمـ التـفـطـنـ إـلـىـ الـخـاتـصـ الـدـقـيـقـةـ الـتـيـ لـاـ تـأـخـذـهـاـ الـعـيـنـ أـوـلـ مـاـ تـأـخـذـ .

* * *

لـاـ أـعـرـفـ ، وـلـاـ أـسـتـطـعـ أـنـ أـفـهـمـ ، مـسـأـلـةـ اـسـمـهـ «ـ مـسـأـلـةـ الـقـدـماءـ وـالـخـدـيـنـ »ـ وـلـكـنـ الـدـكـتـورـ الـذـيـ أـثـارـ نـفـعـهـ بـلـاـ مـسـوـغـ يـدـيـهـ فـيـاـ وـيـعـيدـ وـيـشـغـلـ بـهـاـ مـنـ كـتـابـهـ حـيـزاـكـبـراـ فـلـتـسـمـعـهـ يـتـكـلـمـ :ـ قـالـ «ـ لـمـ يـخـلـ عـصـرـ أـدـبـ فـيـ حـيـاةـ الـأـمـمـ الـتـيـ كـانـ لـهـ نـصـيبـ مـنـ الـأـدـبـ وـحـظـ فـيـ إـتـقـانـ الـقـوـلـ وـإـجـادـهـ مـنـ هـذـهـ مـسـأـلـةـ ؛ـ مـسـأـلـةـ الـقـدـماءـ وـالـخـدـيـنـ »ـ . وـلـمـ تـظـهـرـ هـذـهـ مـسـأـلـةـ فـيـ عـصـرـ

من العصور أو عند أمة من الأمم إلا أحدث خلافاً عظيماً وجداً لا عندهما
وتقسم الأدباء على اختلاف فنونهم الأدبية أقساماً ثلاثة : قسم يؤيد
القدماء تأييداً لا احتياط فيه وقسم يظاهر المحدثين مظاهرة لا تعرف اللين
وقسم يتوسط أولئك وهو لاء ويحاول أن يحفظ الصلة بين قديم السنة الأدبية
وحدثها وأن يستفيد من ملخصة ما ترك القدماء ويضيف إليها ما ابتكرت
عقول المحدثين من ثمرات أنتجهها الرق وأثرها تغير الأحوال وتبدل
الظروف » .

وهو كما ترى — أو فيما أرى أنا — كلام يحتاج إلى ليصاح فلنستزد
الدكتور سطوراً أخرى :

« وفي الحق أن الاختلاف بين القديم والمحدث ليس مقصوراً على الأدب
وحده ... لأن الحياة الإنسانية تقوم على أصلين لا ثالث لها ولا محيد عنها،
هما البقاء من ناحية ، والاستحالة من ناحية أخرى . فنحن بحكم البقاء
وحاجتنا إليه مضطرون إلى أن نصل بين أمس واليوم والغد ، مضطرون إلى
أن نصل بين القديم والجديد ، مضطرون إلى نشعر بان حياتنا الآن هي ،
إن لم تكن نفس حياتنا قبل الآن ، فهي أثر قوى من آثارها ونتيجة لازمة
من ناتجها . ونحن بحكم الاستحالة والتطور مكرهون على أن نشعر بان يومنا
يتغير أمسنا وبيان حياتنا الآن ، إن أشيبت حياتنا أمس من وجه أو وجهين ،
فهي تغيرها من وجوه . »

« وإن ، فتحن بين الشعور بالبقاء ، وال الحاجة إليه ، وبين الشعور
بالتطور ، وال الحاجة إليه ، متربدون في ميلنا وأهوائنا وآرائنا هنا من
يؤثر هذا الشعور بالبقاء فيغلبه على كل شيء في نفسه حتى تصبيع غايته
الحقيقة إلا يكون إلا ابن أمسه ، وإلا حلقة من حلقات هذه السلسلة المتصلة
التي لا نعرف لها أولاً ولا آخرًا ، وهي سلسلة الحياة . ومنا من يوثر

هذا الشعور بالتطurer والاستحالة ، فيكلف بالجديد ويرحب فيه ، ويندفع في هذه الرغبة وذلك الكلف ، فلا يفكر إلا في شيء واحد هو أن يعود ، وأن يعود ما استطاع ، إلى الأمام ، دون أن يقف فيفكر في حاضره ، أو أن يلتقط فينظر إلى ماضيه . ويشتد الخلاف ويعظم بين هذين الطرفين المتناقضين ، بين أنصار القديم المسرفين في نصره ، وأشياخ الجديد الغلاة في التشيع له يشتد هذا الخلاف ويعظم حتى يشعر به أوساط الناس وبجماعتهم المختلفة التي تخضع للحياة وتحياها حادثة وادعة غير شاعرة بتطور ولا يبقاء وإنما هي محققة لذين الأصلين تتحقق طبيعياً ، غير متكلف ولا متجل . تشعر هذه الحساعات الوسطى بما بين هذين الطرفين المتناقضين من جدال عنيف وخلاف عظيم فتوسط بينهما ويظهر منها هذا القسم الثالث الذي هو خلاصة الأمة والذي هو الحق الرؤيد لاحتلال الطبع وصفاء المزاج والذي هو الحق الوحيد للصلة الصحيحة المنتجة بين القديم وبين الحديث » اه .

والآن أفهمت ؟ كلا ؟ ولا أنا وأحسب الدكتور أراد أن يتفلسف فأأخذ بأيدينا إلى أعماق مجهلة من الهواء الراااكـ فيها وراء المادة ولم يزد على أن أذكرنا تلك السراديب الرومانية التي تذهب في كل اتجاه والتي احتضرتها أيدي الناس بختاماً لا تاري ! وبحيراً لنا أن ندع الدكتور وشأنه في هذه السراديب ولنرفض أن ننحدر وراءه إلى هذا الظلام الدامس الذي أفضله على موضوعه ولنبق حيث نحن تحت سماء الله الجلوة وبين مظاهر الحياة والطبيعة ، ولزيته « البقاء والاستحالة » نسأل الله له السلامه ! .

والمسألة أبسط من ذلك : أدب خلفه لنا الآباء يحسبه بعض المعاصرين مثل الأعلى ، وقد يكون كذلك أو لا يكون ، ويتوهمون أنهم يستطيعون بالمحاكاة أن يبلغوا مبلغهم ، وأنهم إذا استعاروا أجنبية النسور حلقوا مثلها في سماء الحياة ، وأن في وسعهم أن يوفقا بين روح العصر الحاضر وأساليب التفكير والحياة القدية . وهناك قوم آخرون مثل ومثل الدكتور

لا يعنون أنفسهم بهذا التوفيق لا يتصررون إلا شيئاً واحداً هو الإبانة عمّا في نفوسهم . وهو لاءٌ فريغان : فريق يعني بأن يدرس براعات الأدب القدم . وفريق لا يكترث لذلك . فالامر كما ترى لا يحتاج إلى كل هذه الفلسفة التي حصب الدكتور بها وجروها في فاتحة كتابه .

وأريد أن أخطو خطوة أخرى لأقول إن مقلدى القدماء لا يقلدوهم ولا ينسجون إلا على منوال نفوسهم . وأن امكان النجاح في هذه المحاكاة مستحيل ، وأنهم حين يكتبون لا يختذلون مثلاً قدماً ، وأنهم واهمون إذ يظنون أنهم يطبعون على غرار السلف ، وأن السبب يسيط جداً وهو أن نجاح التقليد يستلزم أن يتكلف المرء أساليب تفكير عني عليها الزمن ، وأن ينظر إلى الحياة من وجهة غيرها كر الأيام ، وأن يتخيّل جواً لا عهد له به ، وبيئة ووراثة انقطع فعلهما في هذه الأيام . ولو أن رجلاً من رجال العصر استطاع أن يتجرد من زمانه الحاضر وأن يكرر إلى الماضي ويجيء بكلام لا يختلف في شيء عن كلام رجل من كتاب العرب أو شعرائهم لكان في نظرى أعظم من ذلك العربي ، وحسبك أن تقدر بجهد الخيال الذي يتطلبه أن يرجع المرء بنفسه قروناً !

ونخطوة أخرى أخطوها ، ذلك أنى أنكر انكاراً ياتاً أن فوق ظهر الكرة الأرضية في هذا العصر رجلاً يكتب كالعرب . وهذا صادق أفتدي الرافعى زعيم من نسمتهم المقلدين وأنصار الأدب القدم : أى عربي كتب أو يمكن أن يكون قد كتب مثله ؟ وليس المقام مقام مفاضلة وإنما هو مقام شحاجة . وهذه جملة مستقلة من كلامه فيما سماه من كتبه « السحاب الأحمر » لم أتخرّها ولتكن وقتت عيني عليها اتفاقاً ، ويجدري بي قبل أن أنقلها أن أعلن أنى لم أفهمها ؟ وهى قوله « قد يتغير الرجل في نظر امرأته حتى تقول له : يا أنت الأول ويا أنت الثاني ، ولكنى عرفت رجلاً قال لامرأته : يا أنت الخامسة والخمسين ؟ ١٩١٤ »

ولست آتى بجديد حين أقول إن من المستحيل أن يرجع أحد بنفسه إلى عهد العرب لأن الحياة لا سبيل فيها إلى هذا النكوص . فلا قديم ولا جديد ، وكل ما هناك أن واحداً يركب عقله ويتعثر به في الطريق الذي تسلكه قافلة العصر ، وأن آخر يركب رجلية أو مطية أخرى ويسير في طبيعة الركب أو بين سواده .

وان الكتاب ليحسنون جداً إلى الأدب إذا أراحونا من هذه الضيجة الفارغة التي أثاروها حول القديم والجديد فان الزمان ماض لا يشق رجلاً فن سايره فهو معه ، ومن شاء أن يتكلف الحال فسيقطع عن القافلة وأمره إلى الله .

قليل من الفلسفة ؟!

نستأذن القراء الكرام في قليل من الفلسفة . وهم علينا عهد الله لا نعود إلى ذلك . لا لأن الفلسفة مما يعسر عليهم « هضمها » ولا لأن « الصحف السيارة لا تصلح لمثل هذا » كما يزعم صديقنا الدكتور طه حسين في مقدمة كتابه الذي ملأته لكتة ما ذكرته ، بل لأنني لا أحسن هذا الضرب من الكلام . وما لنا لانتفلسف وقد تفلسف الدكتور ؟ أترى ما تيسر له يعجزنا ؟ ألا يدخل في طرقنا كما دخل في طوقي أن نسوق كلاماً يستحيى القارئ أن يقول لا أفهمه ؟ وما دام في الدنيا من يشق عليهم أن يعرفوا بالعجز عن فهم ما يزعمه أصحابه فلسفة فإن الدنيا بغير ياسيدى ولتفلسف فيها نحن أيضاً ! وأحر بفلسفتنا أن ترضى القراء وأن تكسبنا ثناهم حتى إذا لم يفهموها كما هو المنتظر ! ذلك أنها دفاع عنهم فما أطينا والله أفي سبيلهم تجشم الغوص في درك اللغة الفلسفية ، ومن أجدهم نقاوم حيتانها المخوفة ونتعرض لأن يطبق علينا أحدهما فكم الرهيب ويبتلعنا بكل ما تنطوي عليه من قدرة وحدائق ، أو لأن تغرق ونرسب في النهاية إلى جانب الدر الذي لا نعود به ، وبين المصى والطين والحجارة التي ترتطم فيها . ولن يفينا القراء حينئذ وقانا الله شر خدمتهم !

ويغريني باعتساف الفلسفة ومحاولة الركض بين وعورها ما أشرت إليه في مقالي السابق وأسلفت عليه القول من زراعة دكتورنا على القراء واعتباره أيها غير أهل لأن يتتكلف من أجدهم « التعمق في البحث والاخراج في التحقيق العلمي إذا كانت الصحف السيارة لا تصلح لمثل هذا » لا ياصديق الدكتور . غفوتك ! لو وسعك هذا الذي تقول إنك تجنبه لما أحجمت

عنه ولا صدبك الاشواق على رؤوس القراء والترفق بأدمغتهم . ولو كان في جعبتك ما هو أغلى وأثمن لما طويته عن العيون ولاحتلت وتلطفت وألحنت في عرخيه ولرفعته قبلنا من كل ناحية .

وليس من مسكن معموط الحق غير جمهور القراء . نكتب لهم طلبًا لاعجابهم والتماساً لثنائهم ونشداناً للشهرة واستفاضة الصيت بينهم وتأيي لنا طباعنا المنكرة إلا أن نجعل الاستخفاف بهم وسيلة إلى اكتساب ذلك : يعرض أحدهما على القراء بضاعة مزاجة فإذا عوتب أو نوقش اعتذر بالسوق وأنها لا تتحمل إلا الحسис الرخيص من الأصناف ، ويصفى ثان ويغدو كالدجاجة انقطع بيضها فيكبر عليه أن يقول فرغ رأسى ، ويروح يقول إن الأرض غير صالحة للبذرة ومن الحمق أن أحاول زرع أرض ظهرها صفوان ، وقد علم أن العيب عيبه لاعيب التربية ، وأن ما لا وجود له إلا في رأسه — إن كان فيه شيء — هو في حكم المعلوم ، وإنه وجود خاطر على الحقيقة إلا إذا ترجمته الجمهرة عن صاحبه ، ويجيء ثالث بكلام لا يكتبه بالقلم كما يكتب الناس ، بل بالبرجل كما يقول صديقنا الأستاذ العقاد في وصف واحد من هؤلاء ، فإذا قلت له إنك تكتب ما لا يفهم استشاط وسب الشمس والقمر وقال إن متزلقى أن أكتب ومتزلقكم إلا تفهموا ، إذ كنت اختلف عنكم في الحسن وفي التفكير وفي الحكم على الأشياء ، وأصدر فيما أكتب عن الاتهام الذى لا يتزل على العامة وأشياءها ! وهكذا .

والآن فلتفلسف ! وفلسفتنا هذه جديدة إلا أنها مستمدّة من سوانا كالحياة نفسها ، والحياة أبداً جديدة غير أن حاضرها متسلسل من ماضيها ومرتبط به ويسري أن اعترف في مسهل ، فلسفى التي أرجو أن أوفق إلى بسطها وإيضاحها أنى مدین على الأكثر لصديقى الأستاذ العقاد وإن ما كتبه في « فلسفة الحال والحب » وذهب إليه في هذا البحث من أن « الحال هو الحرية » كان فتحاً مبيناً في عالم الفلسفة وإن قوله

في مقدمة كتابه^(١) « إن الكون كله والحياة » (وهي أعم من الكون في نظري) والفن ومناظر الأرض والسماء – كل أولئك مظاهر للتألف أو للتنازع بين الحرية والضرورة ، أو بين الجمال والمنفعة ، أو بين الروح والمادة ، أو بين أفراد الفن وأوزانه : قوى مطلقة وقوانين تحكم هذه القوى المطلقة ، وكلما اختلفت القوى والقوانين اقتربت من السمة الفنية والنظام الجميل الذي يبين بال المادة صفاء الروح ويسير بالقيود أغوار الحرية ؟ وهذا التألف هو دستور الفن الإلهي الخيط بكل شيء وهو فلسفة الفلسفات في هذا الوجود » أقول إن قوله هذا على الخصوص هو الذي فتح لي الأبواب المغلقة التي طلما أوهيت رأسي بنظمها .

نعم هذا هو دستور الفن الإلهي : قوى مطلقة تحكمها وتنظمها قوانين وبغير ذلك لانستطيع ، ولو فاضت أرواحنا من شدة التفكير ، أن نحل ما نلمحه من مظاهر التناقض في الحياة ، وهذه الفقرة بعضها من مقدمة العقاد التي أعلن الدكتور طه أنه لم يفهمها ، هي مفتاحي الذي سأديره فيما سأتناوله الآن . وإذا كان لكل شيخ طريقته الخاصة به فسأبدأ بمحني من حيث أريد أنا لا من هذه الرباوة العالية التي أشرف العقاد من قتها على الحياة ، وفي مرجوى أن آخذ ييد القارئ وأن أصلع معه درجة بعد درجة حتى تبلغ جمیعاً هذه القيمة .

بأيهم يحس الآدمي أولاً : بنفسه أم بغيره ؟ أظن أنه لا شك في أن أول ما يحس به المرء بعد أن يأتي إلى هذه الدنيا ويشعر بشيء فيها ، هو نفسه . وفي وسع كل امرئ أن يتحقق من ذلك ويقطع الشك فيه باليقين وذلك بأن يلاحظ طفله لأول عهده بالحياة ، فإن كل طفل يظل زماناً غافلاً عن كل ما يحيط به من الأشياء والناس ، بل أبويه بل أمه أو ظهره ، وظاهر

(١) مطالعات في الكتاب والحياة .

أن إحساسه بوجود غيره لا يكون إلا على الأيام ، أى شيئاً فشيئاً ولا يتم ويفتوى إلا تبعاً لمن هو إدار ، كه لما بينه وبين ما حوله من الناس والأشياء من الصلات . ومعنى ذلك أن الإحساس بالنفس أو بالفردية سابق للإحساس بالغير وناثيء قبله . ولذلك أن تقول بعبارة أخرى إن الغرائز الاجتماعية مكتسبة إلى حد كبير . وليس كذلك الغريرة الفردية . أضعف إلى ذلك أن الفرد وجد قبل النوع .

فالفردية هي السمة الأولى التي تبديها الحياة أو تبدو معها . وثم سمة أخرى لا تخفاء بها هي أنه لا سبيل إلى الخلط بين اثنين وأن التطابق التام حتى بين التوأمين لا وجود له ، وبعبارة أخرى ، ليس في الحياة فردان يمكن أن تصفهما بأنهما متزادان كما تصف بعض الألفاظ تساهلاً في التعبير . تريده أن يقول إنه لا آخر للتنوع في صور الحياة . أى أن الحياة مطلقة الحرية في انتقال الصور التي تبدو فيها وتشكل بها وإن سبيلاً الحياة أن تخرج أشكالاً متنوعة وأنها لا تقييد في ذلك ب قالب معين ولا تتلزم فيه مانلتزم نحن مثلاً في الشعر أحياناً من الوزن أو القافية . ولا يتجل القارئ فيعرض لها تريده أن تذهب إلى أبعد من أن «الأصل» هو الحرية المطلقة في اختيار الصور والأشكال . ولو أن هذا لم يكن كذلك أى لو أن الحياة مقيدة بصورة أو صور معينة لا تخرج عنها لكان تعاقب الأحياء تكراراً شخيفاً لا معنى له . وتصور أن الناس مثلاً يخلقون على طراز واحد لا يتغير ويصيرون في قالب لا يتعدد ! ألا يكون كل جيل في هذه الحالة صورة معاادة لكل جيل سبقه ؟ ؟ نعم بلا شك ! وماذا يكون معنى هذا التكرار المستمر ؟ لا معنى على الإطلاق وأحر بالحياة أن تكون إذن مسرفة سفينة مملة . وما أحقها حينئذ بأن يمحى عليها من يستطيع ! ؟

كلا ! ليس في الحياة إسراف ولا إملال لأنه لا تكرار هناك ولا إعادة . وكل فرد يخرج من يدي الحياة يكون الأصل فيه أنه نعم قائم بذاته مختلف عما عداه وحرفيتها في ذلك مطلقة لا نهاية لها ولا حد . ولكن — نعم « ولكن » — لابد من القيد الذي تنتظم به الحرية وتصان من التبدد والانحلال المفضيين إلى العدم : وهذا القيد هو أن الناس لا يخلقون في هذه الأيام كما خلق أولئك من الطين مباشرة أو من المواد الأولية . وإنما يأتي الإنسان من إنسان مثله وتخرج صورة الحياة الجديدة من صورة سابقة أى من أبوين . وهذا الجهاز الذي تمر به مادة المخلوق الجديد يطبعه بطابعه ويترك أثره فيه فيجيء الجديد مشابهاً للقديم وإذا كان هذا هكذا فكل فرد يأتي إلى دنيانا يكون نتيجة عاملين : حرية الاختيار التي تتوخاها الحياة في صورها ، والوراثة الناتجة من التناслед والتي ترى إلى الاحتفاظ بالصورة القديمة وإلى إعادةها ، وهذا هو علة الاختلاف من ناحية والتشابه من ناحية أخرى والمسألة كما ترى بسيطة سهلة المساغ وليس فيها تعويض بل لا جديد فيها في الحقيقة ولا فلسفة !

وعسى من يسأل : ولكن ما علاقة هذا بالدكتور طه حسين وبما افتتحت به هذا المقال ؟ وجوابنا أن العلاقة وثيقة والصلة متينة . ذلك أولاً أن الدكتور قد شاء أن ي الفلسف في كتابه فلم يبق لغيره على إذا لم يتفلسف ؟ وثانياً إننا أردنا أن نعمل هذه الظاهرة العجيبة : ونعني بها ترافق المراء للجمهور وظهوره بالاستخفاف به وبرأيه واستصغاره لقدرته . فأردنا أن نقول بلسان الفلسفة إن من الدلائل القوية على أن الأصل أن الحياة مطلقة الحرية فيأخذ صورها وتتنوعها أن كل واحد منا يجب أن يرتفع عن المستوى العام بالحق أو بالباطل لأن التمييز دليل على وفرة الحيوية واربائها في المراء على التصنيف العادى ، وهذا التمييز هو

الدليل من جهة أخرى على تغلب الفردية أى قانون الحياة على الوراثة التي تحاول كما قلنا وكما تعلم أن يجعل الناس صوراً متطابقة . ومن الذى يرضى أن يكون صورة مكررة من سواء لا تختلف عنه فى كثير أو قليل ؟ من الذى لا يحب أن يسمو فى نظر نفسه أو فى نظر سواء ، وهو المهم ، عن هذا المستوى العام ، وإنها لرغبة تبنيه عن احترام الحياة وتكشف عما بين قانونها والوراثة من التنازع . فإذا رأيتى أو رأيت سواء يتسامى عن منزلة الجماهير فاعذره فقد عرفت الداعى إلى ذلك والباعث عليه وأعلم أن « الجمهور » لفظ من يسعك فى كل لحظة أن تضيقه وتوسيعه وأن يجعله كلما شئت يشمل كل الناس إلا « أنت وأنا » .

القديم والجديد

من الأوهام الشائعة أن الناس مولعون بكل جديد ، ومن الأمور التي يشكونها من ينتكبون الطرق المعبدة أن الناس لا يبادرون إلى متابعتهم حينما يذهبون . فما القولين أصدق ؟ وبأيهم نأخذ ؟

لقد أشرنا من قبل إلى أن سبيل الطبيعة أن تصل إلى خايتها من أهون سبيل ، أي أنها تتوخى أسهل السبل وأقلها كلفة وأعظمها اقتصاداً ، ولا بأس من أن نعود إلى ذلك بشيء من البيان يجلو غامضه ويخل مشكله ولنضرب مثيلين أحدهما من الإنسان وثانيهما من غيره ولنبدأ بثانيهما فإنه أخف وأيسر ليصباح تقط الأمطار على الجبال أو سواها فينحدر الماء ويخترق لنفسه مسيلاً . فهل علم أحد أن هذا الماء الجارى آثر ، منذ سال على وجه الأرض إن يخترق الصخور أو يعلوها وزهد في الدين الدمع الذى لا يشق عليه إن ينساب فيه ! كلا ! ما علمنا على الماء من حماقة كهذه ! فهو إذا صادفته أرض صخرية لم يتثبت عندها ريثما يخفر فيها مجرأه بل راج يترفق فوقها . وإذا اعتبر ضته وعور ذاهبة في الجور لم يتجمش أن يعلوها ويystem فوقها إذا وجد مجازاً له عن يمينها أو شماليها . ودع هذا وتأمل الإنسان وسل نفسك ما السر في أن المرء يصعب عليه أن يغير ما تكون لنفسه من العادات ؟ أليس لأنها لاتتناسبه من الجهد ما تكلفه مخالفتها ؟

مثال ذلك أن تكون قد أفت أن تسلك طريقاً معيناً بين بيتك وبين المكان الذي تزاور فيه عملك اليومي . فأنت كلما ذرت الشمس تكرر ماعملته في الصباح الماضي وترايل بيتك وتقودك رجالك وأنت لا تشعر إلى هذا الطريق المعين وتلذبان بثقلك عليهما فيه كعادتهما في كل يوم . ومن المؤكد أن سلوك هذا الطريق لا يكلفك تنبهاً خاصاً أو تفكيراً

وإنك حين تمشي فيه وتغر به كل يوم لا يلتفت في شيء . شأنك في ذلك من بعض الوجوه كشأنك حين تأكل : تعتقد يدك إلى اللقمة فتنتاولها ثم ترتفع إلى فمك ومنه تهوى إلى جوفك . وليس ليدك عين ترى بها مكان فمك من وجهك ، ولست أنت تعلم أن يد المرء تخطئه وترتفع إلى الأنف . فقد اعتادت أن تحسن تقدير المسافة وأصبح الجهد اللازم لذلك يبذل بطريقة آلية وكذلك رجالك تحملانك في الطريق المألف وتذهبان بك في منعطفاته دون أن تفكرون في شيء ولكنك حين تسلك طريقا آخر غير الذي أفتته تلوي نفسك تستعمل عينيك وتجيلهما فيما هو أمامك وعن عينيك وشمائلك ، وقد تفكرين طوله أو قصره بالقياس إلى طريقك العتاد ، وفيما هو قائم على جانبيه من المسakens أو الأشجار وغير ذلك ، وقد يعقد ذهنك مقارنات ومقاييس كثيرة ويجعلك هذا إلى مواضع شئٍ قد تشغلك النهار أو بعضه أو أكثر ، من ذلك وهذا كلّه جهداً لا تبذل شيئاً منه حين تأخذ في طريقك المألف . وكذلك ، الحال حين تتناول طعامك بغير اليد التي أفت أن تتناوله بها .

ولم تكن الحياة نفسها تعجز عن أن تخلق الناس في أيامنا هذه كما خلقت أولهم وأسبقيهم في الوجود ، أعني من طينة الأرض التي صيغ منها الخليق الأول — كائناً ما كان هذا الخليق — ولست أعني بطينة الأرض وحلها ، وإنما أعني المواد الطبيعية الأولية . كما هو ظاهر بالبداهة . ولكن الحياة لا تفعل ذلك الآن ، وقد كفت من زمان طويل لا يعرف حسابه إلا الله سبحانه وتعالى ، عن إخراج الخلقات على هذا النحو العتيق ، وصرنا نخرج إلى الدنيا بطريقة التوالد ، إذ كان خلق الإنسان بالتوالد أسهل من إعادة كل أدوار التطور الماضية ، كلما أريد خلق إنسان . ولأن التوالد يتبع المرور بمختزل هذه الأدوار وبسرعة ، فلا حاجة لتتكلف المرور بها على نحو مطابق للأصل . وإذا كان هذا الكلام يحتاج إلى تفسير فليتم القاريء — إذا كان من يجهل ذلك — أن المرء يعيد على صورة مصغرة

مختزلة ما مرت به الإنسانية من أدوار النشوء ، ولقارئه أن يصدق هذا أو لا يصدقه ، فإن كانت الأولى فله هنا الشكر الجزيل على الثقة بنا والاطمئنان إلينا ، وإن كانت الثانية فلا يضر عليه أو علينا ولن يمنع إنكاره أن الأمر كما نقول ، وال الحال على ما نصف ووقتنا وصدرنا أضيق من أن تتجسم إثبات ذلك له على حين يستطيع هو أن يريخنا بان يقرأه في أكثر من كتاب واحد .

والآن فلننتقل إلى شيء آخر ، وللحضور القارئ إلى ذهنه تلك الآلة الموسيقية التي يسمعونها القانون . وهي آلة ذات أوتار كثيرة يحتاج الضارب عليها أن يعيد إصلاح أوتارها كلما أراد أن ينتقل إلى «نقطة» مغایرة للنقطة الأولى ومن باب غير بابها . ولكنه لا يحتاج إلى أعداد أوتاره وتهيئتها من جديد إذا كان الانتقال بسيطا وفي موضع واحد أو مواضع قليلة من الصوت الذي يوقعه ولم يكن عاما شاملا . وتحسب هذا معروفاً مفهوما . وما منا إلا من رأى ذلك وشهده بعينيه . فصاحب القانون لا يغير شد الأوتار ، ولا يكفي عن التوقيع عليها ليحالجها من جديد ، إذا كان الخروج عما هيأ له أوتاره جزئيا غير تام . وهو حين يحدث هذا الخروج الجزئي عما استعد له بالآلة لا يتبعه هذا الخروج ولا يصلحه ولا يكلفه أو يكلف الأوتار فوق طاقتها وطاقتها فيستمر العزف أو التوقيع كأن لم يحدث انتقال ما .

كل ذلك الناس حين يجتمعون واحد منهم بما هو أشبه بقدیمهم الذي ساروا عليه وأفوه ، لا يحسون أن جديداً طرأ أو أنهم يحتاجون أن يصلحوا أنفسهم ويجهزوا تهيئه خاصة لـ^{لتلقى} هذا الطارىء واستقباله . ولا يشعرون بدافع إلى المقاومة اتقاء لما يتكلفهم اطراح ما اعتادوه من الجهد . ومن الأمثلة كتابات المتفلوطى رحمة الله . وهذه لم يكن فيها جديد ، بل كلها مما شبوا وشابوا عليه . وكل ما في الأمر أنه جعل

لكلامه طلاء أو لوناً لا يحيله عن أصله، ولا يخرجه عن تياره . وشبيه بذلك أن تستحدث ألواناً جديدة في الملابس دون أن تغير الشهرة (المودة) في تفصيلها - فلا يصدم الناس منها شيء كبير ، ولا يجعلهم على التردد في قبولها والإقبال عليها أنها مخالفة لما يجري عليه العرف . ولكن لنفرض أن حائطاً سن لنا شهرة جديدة كل الجدة، كأن يرتدينا إلى خمسين أو سبعين سنة، ليحيي طرازاً كان شائعاً يومئذ، أو كأن يستحدث أسلوباً تكون الأزارار من الخلف لا من الأمام أو تكون السترة أو ما يسمونه «الحاكمة» أشبه بالشملة . فهل يقبل الناس على تلقيف هذا الطراز ؟ كلا ! يتحرجون في أول الأمر وينكرونه ، ويظلون يتهببونه زماناً طويلاً أو قصيراً على قدر بعده من مألففهم ، حتى يتهبوا لقبوله شيئاً فشيئاً، ويقتنعوا بصلاحه وجماله على الأيام، إن كان له نصيب من الجمال والصلاح . وهذا هو الذي يحدث حين يخرج كاتب أو شاعر على التقاليد والسنن ، وينهج سبيلاً غير التي ألفَ الناس أن ينهجها الكتاب ، أو حين يأتي عالم أو فيلسوف برأى يقلب مانشاً الجمهور على اعتقاده . ولماذا في ظنث كأن أهل أوروبا في القرون الوسطى يستنكرون أن يذهب أحد إلى أن الأرض دائرة، أو أنها ليست محور الوجود وقطب الكون أو أن الشمس لا تدور حولها، بل هي التي تدور حول الشمس . أم الشمس التي تدور حولها ؟ لماذا يكرر بهم من ذلك في حياتهم أو أفسدها عليهم حتى آذوا القائلين بما اعتقدوا من خلافه ؟ لاشيء سوى أن الرأى الجديد كان خطوة في عكس الطريق الذي درجو عليه ، كما درج آباءهم ، وكان من شدة المغایرة وفترط المعارضة لما لففهم ، بثباته القول بأن الألف مجموع لمعنى الطعام ، والأذن للشم ، والعين للسمع . والناس إنما يسهل عليهم الأخذ بالجديد إذا كان مقارباً لما اعتادوه وكان كأنه امتداد له ولم يكن مغايراً في جوهره لآرائهم أو أدواتهم .

وقد قلت حين سقت مثل الحائل «لنفرض أنه سن لنا شهره جديدة كل الخدمة، كأن يرتد بنا خمسين أو ستين سنة ليحيي طرازاً كان شائعاً يومئذ»، وأعني بذلك أن القديم الذي مضى زمانه وانقضى عهده يكون في حكم الجديد، وله وقته وصدمته حين يراد إحياؤه ، لأنه يكون جديداً في نظر من لم يأله ، واعتبار من لم يدركوا زمانه، وعلى أن هذا فرض قائم على استحالة إذ كان إحياء القديم يتطلب أن تتوفر الأحوال والمتضيّات والحالات النفسية والفكريّة التي عفى عنها الزمن وطوي صفحتها .

وبعدليس بصحيح أن الناس مولعون بكل جديد ، وإنما الصحيح أنهم يقاومونه ويتهمون له على الأيام ، وأن جديداً اليوم إذا كان صالحًا خليق أن يصبح مألفاً للغد . ومن حق الجمهور علينا أن نحمد له ذلك ، وأن نشكر الله عليه . إذ حقيقة بالدنيا أن تقلب بياراتناً ضحاماً ، لو أن الناس فيها كانوا يبادرون إلى الأخذ بكل جديد ، وإجابة كل مهيب ، فليس بكل جيد صالح والاتزان في الحياة ألزم وأجدى وأكفل ، باطراد التقدم من طيش التسجال .

الغمى والغريزة النوعية

- ١ -

ليس الأعمى كالبصير . هذه ، فيما نظن ، قضية مبرمة . ولستا نعني أن أحدهما دون الآخر أو أفضل منه ، فليس المقام مقاضاة ، ولكننا نعني أنهما مختلفان ، وهل يستوى أن يكون أو لا يكون للمرء في وجهه عينان ؟ أليس لهذه الخارجة عمل يمتنع إذا تعطلت ؟ ألا يحدث كف البصر تأثيراً في مزاج الإنسان وفي تفكيره وإحساسه بالحياة والناس وغير ذلك مما لا يسعنا حصره ؟ نعم . وأن الأمر لأوضاع من أن يتحمل الخلاف . وستتناول في هذا المقال وجهاً من وجوه الاختلاف العديدة لعل ذلك يجلو ما أشرنا إليه في الفصل السابق إنماً لوعدنا وإنقاذاً لكلامنا .

الغريزة النوعية من أقوى غرائز الإنسان ، ومظاهرها الحب كما هو معروف ، والحب – كما لا تحتاج أن نبين – هو أداة التنظيم الكبرى لحياة الناس ، والقوة الدافعة إلى تحسين النوع والسيطرة دون انتظامه . وليس هنا محل الكلام في الحب ولكن هنا موضوع التنبية إلى أن العين أداته الأولى ، والنظر حامة « اجتماعية » ليس أعنون منها على الإحساس بالجمال . ومضاعفة هذا الإحساس وتقويته .

ومن هنا عجب الناس لبشار بن برد كيف يعشق امرأة « معينة » وهو ضرير فسألوه في ذلك ، أو أحسن هو أن الأمر يحتاج إلى إيضاح وتفسير . فذكره في شعره فكان مما قال :

يقوم أذن لبعض الحى عاشقة
والاذن تعشق قبل العين « أحياناً »
قالوا عن لاترى تهدى فقلت لهم
الاذن كالعين توفى القلب ما كانا

وقد أحسن الاحتياط في قوله «أحياناً» فما تستطيع الأذن أن تقوم مقام العين أو تسد اختلالها ، ولقد صدق ابن الرومي حين قال :

هل العين بعد السمع تكفى مكانه
أم السمع بعد العين يهدى كما تهدى ؟ ؟

ولكل منها عمل . وتأمل بيتي بشار اللذين سقناها لك، وانظر كيف روى عن الناس أنهم قالوا له أنه «يهدى» عن لا يرى . وما أرى أصلح من هذا النفظ ولا أحق بهذا الموضع . وهل هو إلا ضرب من الهذيان الصريح مهما أولته وكيفما خرجته ؟ ولقد احتاج أن يكرر الرد والاحتجاج لنفسه فقال :

وكعب قالت لأنتما يا قوم ما أعجب هذا الضمير !
هل يعشق الإنسان من لا يرى فقلت والدموع يعني غزير
إن تلك عين لا ترى وجهها فإنها قد صورت في الضمير
وما نشك في أنها صورة ملتلة . إن صح أن من الممكن أن تمثل لضمير
الأعنى صورة ما ، أو يجاوز الأمر معه الإحساس العام . وعلى أي شيء
تراء يقيس ؟ ومن أي شيء يؤلف هذه الصورة ؟ وقوله :

إن سليمي ، والله يكلؤها كالسكر ترداده على السكر
بلغت عنها شكلا فأعجبني والسمع يكميل غيبة البصر
وقوله :

عجبت قطمة من نعى لها أبجيد النعت مكتوف البصر
وقوله :

يزهلي في حب عبدة عشر
قلوبهم فيها مخالفة قلبي
فبالقلب لا بالعين يبصر ذو الـ
ولا تسمع الأذنان إلا من القلب
وما تبصر العينان في موضع الموى

ولأمر ما عالج هذا المعنى في قصائد عدة ولم يجتازه بالإشارة إليه مرة . والعين باب القلب كما يقول البحترى .

وما كان حظ العين في ذاك مذهب
ولكن رأيت العين باباً إلى القلب

والجهاز منظر ومعانٍ وتعبير . والعين أقدر من السمع واللمس على إفاده الاستماع به . إذ كانت هي الطريق الأكبر للالتفاتات إليه والشعور به والإحاطة بمعانيه . ولأنها هي المعين على تأليف الصور الذهنية . وهي صور تتالف من أشتات أخرى علقت بالذاكرة وحصلت بالنظر . وبحسبك أن تقرأ قصيدة ابن الرومي في وحيد المغنية وكان بها مشغوفاً :

غادة زانها من الغصن قد ومن الطبي مقننان وحيد
وزهاها من فرعها ومن الحد بين ذاك السواد والتوريد
فهي برد بخداها وسلام وهي للعاشقين جهد جهيد
ما للا نصطيه من وجنتها غير ترشف ريقها تبريد
وغير بحسناً قال صفها قلت : أمران ، هين ، وشديد
يسهل القول إنها أحسن الأشياء طرأ ، ويصعب التحديد
تتجلى للناظرين إليها فشقى^١ بحسناً وسعيد
ظبية تسكن القلوب وترعاها وقرية لها تغريد
تغنى كأنها لا تغنى من سكون الأوصال وهي تحيد
لا تراها هناك تمحظ عين لك منها ، ولا يدر وريد
من هدو وليس فيه انقطاع وسجو وما به تبليد
مد في شاؤ صوتها نفس كاف كأنفاس عاشقها مدید
وأرق الدلال والفنج منه ويراه الشجي فكاد يبكي

فترة يموت طوراً ويحيا مستلذ بسيطه والنشيد
فيه وشى وفيه حل من النفس مصوغ بختال فيه القصيدة
طاب فوها وما ترجع فيه كل شئ لها بذلك شهيد
وحسان عرضن لي ، قلت مهلا
فلها في القلوب حب جديد
ضل عنه التوفيق والتسديد
وهو لي المسترث والمسترید
وهى تزهو حياته وتکيد
عنه والذئم منها حيد
ما لها فيما جيئاً نديد
وهي بلوى يشيب منها وليد
من هواها ، وحيث حلت قعيد
عن يمين وعن شمالي وقد ادا
إن شيطان جها لم يريد
كرة الطرف مبدى ومعيد
أم لها كل ساعة تجديد ؟
أهى شئ لا تسأم العين منه
بل هي العيش لا يزال متى استعر
منظراً ، مسمع ، معان من اللهو ، عتاد لما يحب عتيد : الغ الخ
وقد أطلنا الاقتباس لأننا لا نعرف قصيدة أخرى في لغة العرب
وقد كددنا نقول أوفي سواها من آداب الأمم الأخرى - هي أجمع من
هذه المعانى الحب والجمال ، ولأن ابن الروى تناول فيها المرثى والمسموع
ولقد يذكر الكفيف الفصن والظبي وما إليها مما يشبه به شعراء العرب ،

ولكن هذا منه لا يكون إلا تقليداً وعلى السماع وبمقدار ما أشربت نفسه من روح اللغة وأساليب التعبير فيها، ومن غير أن يكون ذلك صادراً عن صورة في الضمير وأى صورة في ظنك يمكن أن تكون قد حصلت في نفس بشار وهو يقول :

وكان رجع حدثها قطع الرياض كسين زهرا؟

لا صورة على الإطلاق ! وكل ما هناك ما دفعه إلى هذا التشبيه هو نسيم الرياض المعش الجسم الحي للنفس . وقد يتناول المكفوف الصوت ووقعه ، ولكن الهيئة والشكل يفوتهانه ، ولا يسعه أن يحضر بما يسع ما يحضره البصر ، ويتمثله من الصور ، كما فعل ابن الرومي في وصفه لغناه وحيد . فقد تراه يتعلق بهبتها ، وسكنون أوصافها إذا تغنى ، واحتدا ظلها بجمال شكلها ، فلا عين تمحظ كالوارمة ، ولا وريد يدر ويتلئ بالدم وينتفخ ويشهو شكل الجيد وانسجامه . وانظر كيف جعل لغناها وشياً وحلباً « مصوغاً » لا ساذجاً لم يعمل فيه الفن . وجعل الشعر « يختال » في هذا الحال وكيف مثل ذلك فسحة انخلو وفراغ البال ، بالقياس إلى ما صار إليه من أخذ الحب عليه بالإسداد ، وذلك بقوله « سد شيطان حبها كل فرج »، وكيف نبه إلى ما يعليه النظر ويفيده من معانٍ بالحال يقوله « أهلا كل ساعة تتجدد ، وتشبيه أيها بالعيش الذي لا يزال يعرض الغراب .

وما لنا نقول أن بشاراً اضطر أن يعلن عشقه للنساء بأعيانهن وتشبيه يهن ؟ ما يشار هذا ؟ انه ليس سوى فرد قد لا يصح اتخاذة قاعدة . ولكن تأمل أمثال الأمم وأساطيرها فانها إخلاصصة صادقة لتجاربها وخبرائزها . ومن الأمثال التي تجدها في كل لغة أن الحب أعمى : نعم . ولقد صور القدماء

«كوبيد» معصب العينين . وليس أحذق من هذا الطفل مع ذلك ولا أشد سعادهً ولا أحكم ، وكأنما أرادوا أن يقولوا إنه لا يرى مالا يحب ، بل أرادوا أن ينبهوا إلى أن كوبيد هذا كله عيون ، ولو لا ذلك ما عصبوها فلقتونا إليها ودللونا عليها . ولو شئنا لاجتزأنا بهذا من أساطير القدماء ، ولكن بنا حاجة إلى أسطورة أخرى ! تلك أن فينيوس أو الزهرة كانت في باديء الأمر ربة الربيع وبساتين الزهر ، ثم جعلوها ربة الجمال . وفي ذلك مالا يخفى من الشعور الباطنى بالعلاقة القوية بين الحب والطبيعة في عيدها . وفي خرافاتهم أن الزهرة هذه مخلوقة من زيد البحر ، ومن حقها أن تولد منه . فيما أفطن القدماء وأهدى غرائزهم ! ذلك أن المحدود الذي يقاس طولاً وعرضًا لا يروقنا ، ولا يقع من فهو سنا ، كما يستولى على هوانا ، ويُسحرنا ما تتدفق فيه الحياة . والجمال ليس شكلًا فحسب ، بل هو أيضًا تعبير ولحظة انتقال ، كأنما يريد الشكل الجميل أن يتتدفق في أشكال أخرى . وكل ثبات أو تكريم أو ركوز أو حصر مفسدة ، كما تخس ذلك من الأنف الضخم أو الظاهر المحدود . ومن هنا كان الإنسان أجمل ما في الطبيعة . ومن الوجوه ما يموج فيه تعبير النفس ، أو حركة الفكر ، حتى تتكاد تتخطى العين معارفه ، وتختلطها ولا تراها .

والعيون نصف الجمال ، وهي مدار السحر ومبعد الفتنة ، لأنها أنطقت بالحوارج وأقدرها على التعبير ، وليس من المصادرات أن ولع الشعراء بذكرها ورمزوا بها في كثير من الأحيان إلى الجمال وأطلقوا هذه الجزء على الكل ، كما تري مثلًا من قول المتّبّى .

عزيز أسي من دائرة الحدق النجل

عياء به مات المحبون من قبل

فـا يعني الأحادق على وجه التخصيص ، وإنما هو من قبيل ما ذكرنا

وليس في وسع المكفوف أن يحس الجمال كما يحسه البصير أو يتأثر به مثله، لأنّه ليس محروماً من منظره وحده، بل من أكثر معانيه كذلك، وما يتصل به عن قرب أو بعد ، ومن الطبيعة أيضاً . وقد حجب عنه كل ما يمكن أن يقيس به. وأخر بأن لا يكون عنده فرق يذكر بين النساء، وأن تكون كل امرأة متسلية في الجنس ، والإحساس بها إحساساً جنسياً عاماً ، وأن تكون النساء كلهن كأنما أفرغن في قلب عام ، وقيمتهن واحدة من حيث التنازل ، وأن لا تثير الغريزة النوعية إلا رغبة عامة في الأنثى . لا ترتقي (أي الرغبة) إلى درجة التمييز ولا تبلغ أسمى منازله لانعدام ما يعين عليه . وفي وسعنا أن نقول مع قليل من التجوز، إن الفرق بين المكفوف والبصير من هذه الناحية كالفرق بين الشعوب الساذجة التي لا تزال على الفطرة والشعوب التي ارتفعت عن هذا المستوى ، وصار التمييز الفردي فيها حاداً أو بارزاً مؤكداً . تلك تكون الغريزة النوعية عندها عبارة عن رغبة عامة من الذكر في الأنثى ومن الأنثى في الذكر وهذه تتوخي التعبين والاختبار، وكذلك الكيف يتسوّي عنده امرأة وامرأة ، وهو إذا اختار و Miz لا يكون ذلك مرجعه إلا إلى أسباب لا نخفيه جداً، إذا قلنا إنها سطحية أو عارضة بعد أن لم يبق له من الأدوات سوى السمع واللمس ، وما أقل غناهما وأشد ضلالهما .

- ١ -

المرأة بين بشار وأبي العلاء

السمع واللمس - والشم أيضاً - كل ما للمكفوف من وسائل الإحساس بالجمال ، وهي ، كما بينا ، أقل من النظر غناه ، لأن العين هي الاداء الكبرى . وهي أقسى الجوارح وأوثق الحواس اتصالاً بالعقل ، حتى ترى أكثر المجازات في هذا الباب مستمدة من حركاتها وإحساساتها ، والعقل عنها أفهم ، وبها أقوى وأقدر ، وما يسع الكيف أن يفهم الجمال

أو يتأثر به كالبصير . والمرأة عنده في الأعم أثني يصبو جسد الرجل إلى جسدها ، وأداة يرضي بها غريزته . وهو مهما بلغ من السمو يظل إحساسه بالمرأة أدنى إلى الطبيعة الحيوانية منه إلى المعانى النفسية . وسنورد لك أمثلة من شاعرين متباهين أشد التباين : بشار والمعرى . وكان أولها حيواناً والثانى إنساناً ، وكان بشار إن فرغ من التشبيب بالنساء ، أو على الأصح من وصف ما يشتق إليه منه ويطلبه عندهن من اللذات ، لم يفرغ من ذكر فحولته ، وتنتزّيه ، فهو أبداً حيوان حين يذكر نفسه وحين يذكر المرأة . فن ذلك ما حكوه من أنه علق امرأة وراسلها ، يسألها أن تواصله . فقالت لرسوله ، « أولك في وأنت أعمى لا تراني؟ قتعرف حسني ومقداره؟ وأنت قبيح الوجه فلاحظت لي فيك؟ فليت شعري لأى شيء تطلب وصال مثل؟ » فأدى الرسول الرسالة . فقال بشار عد إليها فقل لها – ونحن ننسك عن إيراد الأبيات لفروط ما فيها من الفحش ، وحسب القاريء أن يعلم أنه أهل كل ما يمكن أن يتفضل به الرجال ، ولم ينظر إلا إلى الجانب الحيواني الصريح الذي يتساوى عنده الناس والبهائم ، وأنخلق بالبهائم أن ترجع على الإنسان من هذه الناحية ، وحتى حين يتخيّل حبيته لا يخرج بها عن دائرة المخواص ومن ذلك قوله في عبدة :

أعددت لي عتبأ بمحكم يا عبد طال بمحكم عتبى
ولقد تعرض لي خيالكمو في القرط والملحصال والقلب
فسريت غير مباشر حرجا برضايا أشنب بارد علب
والمرأة عنده أثني تشهى وتنال ولا تستعصى على الطالب
قاس المهموم تدل بها نجحا والليل ، إن وراءه صبحا
لا يؤنسنك من مخبأه قول تغله وإن جرحا
عسر النساء إلى ميسرة والصعب يمكن بعدما جسحا

وهو القائل أيضاً :

لَا أَيُّالٍ مِنْ ضَمَّنٍ عَنِ بَوْصَلٍ إِنْ قَضَى اللَّهُ مِنْهُ لِي يَوْمَ جُودٍ
وَكَانَ يَعْمَلُ بِمَا يَعْلَمُ ، وَحَكَائِتَهُ مَعَ أَمَامَةٍ مَشْهُورَةٍ ، قَالُوا كَانَ يَبْعَثُ
يَغْلَامَهُ إِلَيْهَا فَتَتَمَشُّ . قَلَمَا أَضْجَرَهَا بِالسَّاحِهِ عَرَفَتْ زَوْجَهَا ، فَقَالَ لَهَا أَجَيْبَهُ
وَعَدَهُ أَنْ يَجْئِيَ إِلَيْهَا هَذَا ، فَفَعَلَتْ ، وَجَاءَ بِشَارٍ مَعَ امْرَأَةً أَنْفَدَهَا إِلَيْهِ ، فَدَخَلَ
وَزَوْجَهَا جَالِسٌ وَهُوَ (بِشَارٍ) لَا يَعْلَمُ فَجَعَلَ بِشَارٍ يَحَادِثُهَا ثُمَّ قَالَ :

أَمَامَةٌ قَدْ وُصُفتَ لَنَا بِالْمَحْسُنِ وَأَنَا لَا نَرَاكَ فَالْمُسِينَا
فَلَخَدَتْ يَدِهِ وَدَفَعَتْهَا إِلَى زَوْجَهَا فَفَزَعَ بِشَارٍ وَوَثَبَ ؟؟ وَمِنْ قَوْلِهِ :
قَالَ رِيمٌ مَرْعُثٌ فَاتَنَ الظَّرْفُ وَالنَّظَرُ
لَسْتُ وَاللهِ مَسْدِرَكِي قَلْتُ : أَوْ يَغْلِبُ الْقَدْرُ

وله رأى في شعر النساء يوافق تصويره لهن قال : ما من شعر تقوله
امرأة إلا وفيه سمة الخنوثة : ول بشار حكاية ليس ألم منها على المحصر
الإحساس بالمرأة في الرغبة الحيوانية، وانتفاء الاهتمام بما وراء ذلك، والعجز
عن إدراكه ، ولكن مع الأسف لا نستطيع أن نسوقها لشناعتها. فليبحث
عنها من شاء في أخباره المبعثرة، أو فيما جمع له الأديب أحد أقدمي القرني .
ونوجز فنقول ، إن بشاراً لم يكن يتضرر إلا إلى الأتوثة في المرأة والفحولة
في الرجل ، وأنه لم يعرفها سوي متعاجل يحس ويشم ويستمع إليها .

أما أبوالعلاء فقد كان وقوراً محتشاً متشائماً ، رافضاً للحياة مزدرياً
للمرأة، وهي (أى المرأة) عنده لا تضمن عفتها ، وأقل ما تجنيه ، التبرج ،
ومن الواجب أن يداريها الرجل الذي يعايشها ، ويسترضاها ويتقى غضبها
ويراقبها ، فكثيراً ما تظهر الغيرة على بعلها، وتسود عيشه من أجل ذلك
بيتها هي تسقى الخليل ريقها !

ويحول سخطه على الحياة ، إليها ، ويصب نقمته على رأسها ، ويقلب ما يكبحه من اشتاء نفسه لها ورغبة جسمه فيها ، فيجعله مبالكاً منها على اللذات ، واستهتاراً في أرضاء الشهوات ، ويسليها كل ما عدا ذلك ، ولا يراها إلا أداة نسل ، ومطية شهوة ذلول ، فهى عنده حية سامة .

وإنما الخلود في مساربها كربة السم في تسرّبها
وما فضل النساء؟ ولأية غاية يطلبن الرجل؟ أليس للنساء ؟
صححتك فاستغلت بهن ولذا أصايلك من آذانك بالسمات
ومن رزق البنين فغير ناء بذلك عن فوائض مقويات
فنثكل هاب ومن عقوف وأرقاء بجهن مصممات

وَانْ تُعْطِي الْإِنْاثَ فَأَىْ بُؤْسٍ
يَرْدَنْ بِعُولَةٍ وَيَرْدَنْ حَلِيلًا
وَلَسْنَ بِدَافِعَاتٍ يَوْمَ حَرْبٍ
وَقَدْ يَفْقَدُنَّ أَزْوَاجَهُ كَرَامَةً

وَمَا النِّسَاءُ عِنْدَهُ إِلَّا :

فَوَارِسٌ فَتَّةٌ أَعْلَامٌ غَنِيٌّ
لَقِينَكَ بِالْأَسَاوِرِ مَعْلَمَاتٍ
وَلَا يَغْرِنَكَ عَكْوَفَهُنَّ عَلَى الْمَصْلِحِ
وَلَيْسَ عَكْوَفَهُنَّ عَلَى الْمَصْلِحِ
وَالْمَغْزُلُ أُولَئِكُنَّ مِنَ الْقَلْمَنْ
أَمَانًا مِنْ غُواصِرِ بَرْمَاتٍ
وَلَا تَحْمِدْ حَسَانَكَ إِنْ تَوَافَتْ
فَحَمْلُ مَفَازِلِ النِّسَوانِ أُولَئِكُنَّ
وَلِيَكُنْ أَخْذُهُنَّ التَّلَاوَةَ عَنْ عَجَوزِ مَهْمَةٍ

لِيَأْخُذُنَّ التَّلَاوَةَ عَنْ عَجَوزِ
مِنَ الْلَّائِي فَغَرَنْ مَهْمَاتٍ
بِسَبْحَنِ الْمَلِيكِ بِكُلِّ جَنْحٍ
وَيَرْكَعُنَ الصَّحِيْحِ مَتَّعَمَاتٍ
فَإِذَا قَلَنَ الْمَرَادُ مُتَرْجِمَاتٍ

وَإِذَا احْتَاجَ الْأَمْرُ لِعِلْمٍ فَيَنْبَغِي أَنْ لَا تَدْنُو الْفَتَاهُ حَتَّىٰ وَلَا مِنْ رَجُلٍ
ضَرِيرٍ إِلَّا أَنْ يَكُونَ هَرَمًا هَمَّا مَرْتَعَشَ الْيَدَيْنِ أَبِيسَ اللَّهَةِ .

وَلَا يَدْنِينَ مِنْ رَجُلٍ ضَرِيرٍ يَلْقَنُهُنَّ آيَا حُكْمَاتٍ
سُوَى مِنْ كَانَ مَرْتَعَشًا بِلَاهَ وَلَتَّسِهِ مِنَ الْمُشَغَّلَاتِ

وخير للشيخ الفقير أن يتزوج متنعة فإن الفقر والشيخوخة بابان إلى العظام ، والشيب مختلف مع الغنى إذا كانت « قوى الرجل موفورة » وفي زوجة واحدة كفاية .

ولا يتأهلن شيخ مقل
فإن الفقر عيب إن أضيفت
إليه السن جاء بمعظمات
ولكن عرس ذلك بنت دهر
تجنبت الوجوه محظيات
ويغتصر الغنى وخطا برأس
إذا كانت قواط مسلمات
وواحدة كفتلك فلا تجاوز
إلى أخرى تحيى بمؤلمات

ويختتم هذه النصائح بأنها من خبر مجرب شقيق

فهذا قول خثير شقيق ونصح للحياة وللهبات
والرجال لا يؤثثون على النساء
وأمن على المال الرجال ولا
تأمنهم أبداً على الخرد

ولما بلغ الغلام العاشرة فاحجب النساء عنه ولا تدخله عليهن فإنهن
حجال غي بهن يضيع الشرف

إذا بلغ الوليد لدبيك عشرأً
فلا يدخل على الحرم الوليد
فإن خالفته وأضعت نصحي
فأنت وإن رزقت حجبي، بليد
الآ لأن النساء حجال غي
بهن يضيع الشرف الثلبد

واضرب على المرأة فإن إرخاء العنان لها يغيرها برکوب مala محمد

شر على المرأة من حامها
إرسلك الفاضل من زمامها
تفريح ربا الطيب من أمامها
ومشيها تضرب في أكمامها

زائرة المسجد في إيمانها
 تأثم ، والنجيبة في اتهامها
 أعادها الخالق من أمامها
 سام أفعى بان من سمامها
 فلا سقاها الطل من غمامها
 لزومها البيت مع اهتمامها
 حتى يحيها الوفد من حمامها
 أو في بما تعتقد من زمامها

وأنحف ما وصفها به أنها خيالات ولعبة .

وما الغوانى الغوادى فى ملاعبها إلا خيالات وقت أشئت لعباً

وانقل الآن من شعره إلى نثره ، ومن كلامه في الدنيا وأوصابها
 ومتاعها إلى تخيله للأخرة ونعمتها الحالص الحالى ، وتأمل وصفه للحور
 العين ، وهن على ضربين : ضرب خلقه الله في الجنة لم يعرف غيرها ،
 وضرب نقله الله من الدار العاجلة لما عمل من الأعمال الصالحة . وهو
 يجعل ابن القارح يتلقى باثنتين من الضرب الثاني ، ويقبل على كل واحدة
 منها يترشف رضاها فيهيجه ذلك إلى ماهه ويقول «إن أمر القيس لمسكين
 مسكين تحرق عظامه في السعير وأنا أنمثل بقواه :

كان المدام وصوب الغمام وريح الخزائى ونشر القطر
 يعل به برد أنيابها إذا غرد الطائر المستحر

فتسתרق إحداهمما ضحكا ، فيقول مم تضحكين ؟ فتقول فرحاً بتفضل
 الله أ أندرى من أنا ؟ .. إن كنت في الدار العاجلة ، أعرف بحمدوة
 وأسكن في باب العراق بحلب ، وأبي صاحب رحى ، وتزوجنى رجل يبيع
 السقط ، فطلقنى لرائحة كرهها من في ، وكنت من أقبح نساء حلب . فلما

عرفت ذلك زهدت في الدنيا ، وتوافرت على العبادة ، وأكلت من مغزلي ومردني ، فصبرني ذلك إلى ما ترى » وتقول الأخرى « إني كنت توفيق السوداء ، التي كانت تخدم في دار العلم بيغداد ، على زمان أبي منصور محمد أبي على الخازن ، وكانت أخرج الكتب إلى الناسخ ». ودع ما في هذا الموقف من التهكم واجعل باللث إلى إقباله الشديد على ترشف الرضاب ، وشره في ذلك ، وإلى صرخته « إن أمرء القيس لمسكين مسكيّن » وتكريره هذا اللفظ وما يشعرك به ذلك من تحرق الرجل ، الذي يكبح نفسه ، حتى إذا أمكنته الفرحة اندفع كالمفجر ، ولا تنس تعاقبه بالرضاب ورائحة الفم والاختصاصه ذلك بالذكر .

أما الحور التي خلقها الله في الجنة ، ولا تعرف الدنيا ، فتخرج لابن القارح من سفرجلة أو رمانة ، جارية « حوراء عيناء » فيسجد لله اعظاماً ، وتحضر في نفسه وهو ساجد إن تلك الحاربة ، على حسنها ، ضاوية (تحيفة) فيرفع رأسه من السجود ، وقد صار من ورائها ردف يضاهي كثبان (تل) ! ! عال فيها من قدرة الله ، ويقول « يارازق المشرقة سنها ، ومبليغ السائلة منها ، والذي فعل ما أعجز وهال ، ودعا إلى الحلم الجھال ، أسألك أن تقصر بوص هذه الحورية » فيقال له أنت شخير في تكوين هذه الحورية كما تشاء ، فيقتصر من ذلك على الإرادة » وهذا أيضاً تهكم ولكنه مشوب بما لا يخلو من دلالة على التفاتات إلى المحسد ، وإلى مواضع معينة منه ، التفاتات كان المعرى يزجر نفسه عنه في حياته احتشاماً ونقاً .

فهو يسيء بها الظن كبسار ، ولا يرى لها عفة يحفظها عليها دين أو تأديب ، ولا يعتد بها إلا ملهاة وغواية ، ولا ينظر إلى ما وراء أنوثتها ونحورها وضعفها ، وإن كان مزاجه قد ذهب به مذهب خلاف مذهب

بشار ، والنظرتان متفقتان في النهاية ، وصادرتان عن أصل واحد ، وإن
كانتا مرسلتين من نافذتين متبعادتين . وإنك لتهس مراارة الحرمان
وألم الإضطرار ، إلى الكف عن الناس الملاذ ، في شعر أبي العلاء ،
كما يطالعك من شعر بشار حيوانية الت سور إلى اللذائذ الحسية . وهو
فرق أوجده اختلاف المزاج وتفاوت العقل . والعصى في كلام الرجلين
علة أولى . وقد كان أبو العلاء شديد الإحساس بعماه وإن له لهذا
البيت :

إذا مر أعمى فارحموه وأيقنوا — وإن لم تكنوا — إن كلكم أعمى
وهو حسب التأمل ولو لم يكن له غيره لكتفي

ليلة

بين الصحراء والمقابر

هي ليلة حائلة متراءكة الظلمة ، وفي الصدر ضيق ، فماين عن صحوتي
أعدى ؟ — صحرائي التي لا يلقط الطير فيها حبا ، ولا يجاوب في صحرائي
قلب قليا ، ولا يغيرها صيف ولا شتاء ، ولا يدوم عليها إلا العفاء ؟ —
كذلك كانت قدماً ، وكذلك أبقاها الله لي ! ولكن توهمتها وأنا أضرب
فيها ، وأطوف في فيافيها — وجهها مستعاراً يبدو فيه «وجه الأعظم»
متقنعاً ! ولكن وقفت أدق رملها بقدمي وأفحص فيه بعصاي وأدمدم كالذى
يريد أن يرقى بها بالغزائم ليشفىها من هذا السحر الذى ضرب عليها وألزمها
هذا الحال ! ولقد أعجب في الليلى القمراء كيف لا تخسر وتتفوض عنها
هذه الرمال وتبرز للقمر الذى يناجيها ضوءه وينام على صدرها الشموج ، في
مثل وشى الرياض تنفع روحها وريحانها ، ويتداعى الطير على أيكها إعلاناً ،
وتنهيل أغصانها فتسمو «ونس الأرض أحياناً» ؟ ! ولكن أتكلم كائعاً
هي قد رزقت الحسن والإرادة !

* * *

وقالت الرمال لي وأنا أقتلع منها ورجل اقتلاعاً إذا أخبط في الصحراء
والريح تجذب أطراف الرداء : «بودى لو تماسكت حبائى ، وثبتت ذراقى
ولانت مواطئي لقدميك ، ولكن مثلك لا حيلة لي فيما قضى به » .
و�훙 في هاتف من جانب سهامها التي عفت الظلمة آى المدى منها :

«ليتني أستطيع أن أسد خطاك ، وأنير لك الطريق الذى تغوص
فيه قدماك ، وأريك غايتها قبل مذهبك ، ولكن لنا آيتنا (١) لأنك

(١) الآيات القانون .

خلافه ، وقانوناً لا نستطيع تأويله واعتسافه ، وما نحن وأنت إلا سواء ،
وهل نراك تملك من أمرك كثيراً أو قليلاً؟ »
قلت : « كلا ! »

وانجابت طبقة من الظلمات الحيفية على الصدر وخلصت أنفاسي قليلاً .

* * *

وهبت الريح بي كالمحونة فعدت ، وكأنني أمشي على ماء جلي يعلو
ويهبط ، وسفت الرمال في وجهي حيثما أدرته كأنما أرادت الحياة أن
ترجمني ، وتسابقت زمامها إلى أذني فوقفت مكانى لا أريمه وأغمضت
عييني وقلت لنفسي : ماذا يصنع العود النابت في الخلاء هبت به مثل هذه
الرياح الهوجاء ؟ يلين أو ينقصف ! فملت إلى الأرض حتى سكتت الثورة
وهدأت الفورة وجعلت أفكرا في هذه الحياة الغريبة التي يمترج فيها الصراخ
بالغناء ، وينتاظ بها الألم والطرب ، وأقول لا شك أن الحياة عماء
صماء فليتها توهج البصر هنية لترى هذا الخلط من الحسن والقبح والخير
والشر . وياليت من يدرى ماذا تصنع أذن ! أترى يثور بها الحجل
فتعصف بكل شيء وتحووه أم تأخذ في إصلاحه وعلاجه في صبر وأناء ؟
أما لو كنت أنا الحياة لتناولت ما أخرجت كفائي من طينة الأرض
المحدودة وذككته وحطمته ثم ذرته لهذه الريح !

فهمست في أذني الريح : ما الحسن والقبح ؟ وما الحزن والسرور ؟
وما الخير والشر ؟ وما الإحساس والعقل ، والمحسب والجدب ؟ والصحة
والسقم ، واليأس والأمل ، والبكاء والضحك ؟

فرفعت رأسي حائراً وأدرت عيني واجما ثم أطربت مفاحها ثم نهضت
أمشي ! ودللت بي رجلاً إلى المقابل فتخللتها إلى جدث فيه شطر من
ماضي ، وقعدت وأسندت ظهرى إلى حجارته وأنا أقول لنفسي (الموت

على الأقل راحة ، فليت الحادى يعيجل بنا ! فقد سئمت الحياة ومللت
النظر إلى وجهها الملطخ وثوبها المرقع . واشتفت أن أرقد هنا إلى جانب ..

فخلص إلى صوت من جانب القبر أن (لا !)

قلت كيف لا ؟ واستدرت حتى واجهت أصوات القبر .

قال الصوت : لا على التحقيق ! إن لي هنا سنوات لا أعلم عددها ،
ولعلها أقل مما توهمني وحشة الوحيدة التي تطيل أيامى التي صارت كلها
ليلي ، أو لعلها كثيرة مما أدرى وقد حجبت عنى الدنيا . ولو كان المرء
يموت مرة واحدة لقلت لك صدقتك . ولكنه ممات مرأة كلما نسيه واحد من
الأحياء ، ويشمل عليه الفناء شيئاً فشيئاً . وأنت - على الأقل ، تذكرنى
فأبقي بذكرك ، فلا تسلمى إلى العماء بمورثك . ولسنا نالم الرقاد هنا ، وإن
كانت ظهورنا توجعنا أحياناً من طوله ، ولكننا نالم فتور الذكرى عنا
واشفاءنا على التلف الأخير ، وهننا في قبرى - في حجرة أخرى - جد
أعلى لي ، مسكن مسكن قد استوفى ميتاته جميعاً ولم يبق منه شيء .
وليت أذكراريه ينفعه ! إذن لرددت إليه بعض الوجود ولكن هيئات ! إنما
يجدى الذكر من فوقها دون من هم في جوفها مثلنا

قالت (ولكن إذا تعلقت بالحياة فلا مدعى عن إجابة دواعيها أفلأ
يسؤك ذلك ؟)

قال الصوت : (كلا ! سبان عندي أن تهنى لي ولا تهنى ، ومن العبث
أن تتكلف لي الحفاظ فإني بعد أن مت لا يسعني أن أوليك الشكر الذي
 تستحقه أو تنتظره ، ولا أنتفت إلى وفائك أو غدرك ، وإن لأدرى فوق
هذا ، إنك لا تذكرنى للذاتى بل لما طابت به نفسك على عهدي ؛ فافعل
ما بدا لك ولا تعن نفسك بي من هذه الناحية ، ولكن أبقى لي رقة صغيرة
في زاوية من ذاكرتك أفيد بها عنوية البقاء)

قلت : فإذا نسيتك كغيري ؟

قال الصوت : إذا نسيت ؟ آه ! ولكن ما لنا ومالم يقع ؟ دع هنا
إلى أوانه ، وعسى أن يكون بعيداً !

قلت : حسن سأحي من أجلك . وأنتي المهالاك أكراماً لائ وضناً بك
أن تلتحقى الأموات جداً !

قال الصوت : اتفقنا . فالي الملتقي !

فسرت في جسدي رعدة خفيفة ولم يسرني أن تقول (إلى الملتقي) !
ونهضت عن القبر ممتلئاً رغبة في الحياة ، وضناً بها وحرضاً عليها ، وعدت
أدراجي إلى داري خفيناً كأنما حطّلت عن كاهلي وقرأ . وجعلت أقول
في الطريق : (نعم سأحي من أجلها !)

ولما أدرت المفتاح في الباب همس في إذني الشيطان اللعين « تقول من أجل
من ؟؟ » وقهقه ١١ ففاظني ذلك فأشاحت بوجهي وأسرعت فدخلت وأغلقت
الباب في وجهه ١١ ثم صنعت هذه الأبيات وألقيتها إليه من النافذة

* * *

(هاتف من جانب القبر)

جمالك ! لا تأسف على ولا تأسى
فإنى تحت الأرض لا أحفلك الحبسـا

طواني الردى عن ناظريك فجاءـة
وما كان ظنى فقط أن أسكن الرمسـا

أراني الصبى ، شمسى ، بعيداً مغيبـا
فسرعان مأوى النهار وما أمسـى !

وَكُنْت سَرُورُ الْعَيْنِ وَالأنفِ وَالحَشْيَ
فَقَدْ صَرَّتْ أَوْ ذِي الْعَيْنِ وَالأنفِ وَالنَّفَسَا
فَدَعْ عَنِكَ ذِكْرِي إِنَّهُ لَيْسَ نَافِعًا
وَسِيَانٌ عَنِي أَنْ تَهْنِي لِي أَوْ تَنْهِي
وَلَا تَتَجَشِّمْ لِي الْحَفَاظَةُ فَإِنِّي
وَقَدْمَتْ ، لَا أُولِيكَ شَكْرًا وَلَا حَسَا
وَأَدْخُلْ إِلَيْكَ الشَّمْسَ مِنْ كُلِّ كُوَّةٍ
فَمَا يَتَلَى الْعِيشُ مِنْ يَحْبُّ الشَّمْسَا
سَتَسْلِيكَ عَنِي كُلَّ زَهْرَاءِ نَاهِيَّ
وَلَمَّا بَقِيتْ ذِكْرَايَ تَهْمَسْ بِي هَمْسَا
فَمَا أَنْتَ بِالْبَشَارِيَّ عَلَى وَإِنْمَاتِ
عَلَى فَقَدْ مَا قَدْ كَنْتَ طَبِّتْ بِهِ نَفَسَا ١

ايحاء التمثيل

من رأى أفلاطون ، فيها وضع على لسان أستاذه سocrates ، أن الحكاية تنشيء العادة . قال « أو لم تشاهد أن الحكاية ، سواء أكانت تقليلًا للحركات البدنية أو نبرات الأصوات أو أساليب التفكير ، إذا واظب عليها المرء منذ المداثة ، تتحول عادة وطبيعة ثانية ؟ ». .

وكانت أدوار النساء في ذلك العصر يؤديها الرجال فهاب سocrates ذلك وزجر الشبان الشرفاء عن « محاكاة » المرأة ، فتاة كانت أو عجوزاً وسواء أكانت تنقص رجلاً أم تتمرد على الآلهة أو تكابر المصائب والآلام والأوجاع . وهم (أي الشبان) أحق بأن يردعوا عن تقليد امرأة تعانى مرضًا أو حبًا أو وضماً » .

وأما أدوار الرجال فليس يجوز في رأى سocrates لمثلها تقليل الأرقاء أو الجبناء أو غيرهم من الناس « حين يشتم بعضهم بعضاً أو يركبه بالمحون أو حين ينطقون بالبذاء والفحش أو يقترفون من المعایب فما بينهم أو ضد غيرهم ما اعتاده أمثلهم بالقول أو بالفعل . ومن رأى أيضًا أنه لا ينبغي لنا أن نعودهم أن يحاكوا الحباين في كلامهم أو فعلهم لأنه إذا كان من الصواب إلا تقصيم الدراء بالحبائن والأشرار من الرجال والنساء فليس من الرأى أن يقتدوا بهم أو يقلدوهم ». .

* * *

هذه خلاصة وجيزة لرأى سocrates ، أو أفلاطون تلميذه على الأصح ، فيما تجوز وما لا تجوز محاكاته ، وما يحسن أن ينهى الشبان عن تمثيله ويزجروا عن تقليده ، والعلاج عنده أن تكون الرواية مزيجاً من التمثيل

والقصص ، وأن يقتصر التمثيل على الأدوار التي تنتهي على النبل والسمو وما هو من ذلك بسبيل ، وينهض القصص بالأدوار الوضيعة ، وواضح من ذلك أنه يرى أن لتمثيل الدور مرة بعد أخرى أثراً في نفس من يؤديه . وليس يعنيها هنا علاجه الذي وصف ليصون للجماعة فضائل نفوسها وليوقتها أسواء التمثيل مع استبقاء ما يسعه استيقاؤه من مزاياه المستفادة من الحكاية ومن الشعر فيه ، فإنها طريقة للتوفيق لاسبيل إليها في هذا العصر الذي لا شك أن نطاق التعاطف الإنساني فيه أوسع وأرحب منه في عصر أفلاطون ولقد كانت عنابة أفلاطون بتربية ما نسميه الآن (السوبرمان) ومن أجل هذا كان يجب أن يوقيه ما يخشى أن يفسد عليه صورته التي رسماها له في خاطره وما عن قلة إجلال لأفلاطون أن تعجب (لسوبرمان) لا يخرج إلى الدنيا إلا في مثل صوب النبات أو في بيوت من الزجاج ترد عنه عادية الرياح والقر والأمطار ١١ وماذا عسى أن يبلغ مناعته ومن البخل والقدرة على احتمال الحياة ومغالبة صروفها وفتنا وبرائقها ؟

وما لهذا نكتب . وإنما الذي نريد أن نقوله هو أنه لا يخالجنا شك في أن للتمثيل أثره القوى في نفوس أهله رجالاً كانوا أو نساء ، وملعون أنه ليس كل تمثيل بصالح لكل دور ، وأن بعض الأدوار هي في أيدي بعض الممثلين أنجح ، وتحسب أن ما هو في حكم البديهي أن الصفات البدنية وحدها — من طول أو قصر ، وضالة أو جسامه ، ووسامة أو دمامنة وسائر ما يجري هذا المجرى مما يتعلق بالصوت والنظر — ليست كل ما يتطلبه أداء الأدوار المختلفة ، بل أن القدرة على استعارة الشخصية الروائية وإفراغها على النفس والجسم ، تستدعي استعداداً وتحتاج إلى وجود مقدار من التناسب ودرجة من التطابق . وليس معنى ذلك أن دور الخسيس لا يجيد أدائه إلا الخسيس من الناس بطبعه وفطرته ولكن

معناه أن أصلاح الممثلين له أقدرهم على فهمه وعلى الإحاطة بمحاجاته وعلى سهولة التسرب فيه . ومن هنا يسعك أن تقول إنه ما من ضرب من التمثيل يوفق المرأة في أدائه إلا وثم مقدار من التقارب بين هذا الضرب وبين لابسه .

ـ . وما أظن بالممثلين الذين قد يطّلعون على هذا الفصل إلا أن بعضهم سيحمى من ذلك أنفه ويتنزّه في رأسه الغضب على والمقتلى ، وما أحب أن يسوء أحداً كلام ل في هزل أو جد ، ولكن من العسير على أن أصدق أن أمراً يحسن ما لم يرتكب في طبعه ذرة من الاستعداد له ، وقد يعزى هؤلاء ويكسر سورة غضبهم أن أقول لهم إن الناس في الاستعداد للخبر والشر متقاربون على كثرة ما يتفاوتون وإننا جميعاً من طينة الأرض « وأين عن طينتنا نعدي ؟ » كما يتسائل ابن الرومي ، إن كان مثل هذا المراء البديهي يعزى نفساً أو يطّلي غضباً !

ـ كذلك من العسير أن أصدق أن يظل الممثل يستغير نوعاً من الشخصيات معيناً وأن يفعل ذلك شهراً بعد شهر وعاماً في أثر عام أن يخرج بعد ذلك كما دخل . وألا يكون من آثار ذلك توكيده بعض الخصائص فيه أو يروز بعض السمات ، عرفت فيما عرفت من الممثلين المرحوم أحمد فهمي أفندي وكان ذلك في آخريات أيامه فلفتني فيه من صوته وهيئته إذ يمشي أو يقف أو يلتفت أو يحدق بيصره مشابه مما يشودي . على المسرح من أدوار الملوك والتصحاء والأمناء الخلصين ومن إلى هؤلاء وكثيراً ما تمنيت لو أني كنت عرفته - رحمة الله عليه - قبل أن يبلغ أثر التمثيل فيه هذا المبلغ . وعلى أن من التعسف إن يلجهتنا ما نقدر أن يلقاانا به بعض القراء من إنكار الدهشة - لا التفكير - إلى سوق الأمثلة الفردية وهي مما لا يدخل في الطوق أن يسوق الكاتب منها الكفاية .
ـ وبحسبنا وبحسب القراء أن ترتد جميعاً إلى الأصل ، وهو « الإيهام »

ولا يتسع المقام هنا للإسهاب في بيان وقع النفس في النفس ولكن ، إيساحاً لفرنسنا نقول ، أن كل حركة باعها الإرادة وأن الإرادة تفضي ببواusها على الحركة إلى الجهد المدركة للتفكير أو لغير المدركة من الجانب الإحساسى . فإذا كان مصدر هذه الجهد الذى تخزى الإرادة بالنشاط ليس ذهن الفرد نفسه بل ذهن أجنبي عنه وبعبارة أخرى إذا صارت إرادة المرء طوع رأى سراه أو عاطفته فإن ما يصدر عن أحدهما يكون موحي به إليه . وقد فسر نوردا وهذا الأعداء في فصل طويل ممتنع سبق به كل علماء النفس ويلخص رأيه أو نظريته في أن « الإيحاء هو نقل الحركات الذرية من ذهن إلى ذهن على النحو الذى تنتقل به اختلاجات سلك إلى سلك غيره بجواره ، أو كما ينضوى الحديثى إلى آتش بارد بحركات ذراته . ولما كانت كل الآراء والحوالج تنطوى على حركات للذرات الذهن فإن مما يستبعد نقل حركات الذرات أن تنتقل الآراء والحوالج معها »

وأظهر ما يكون ذلك في التنويم المغناطيسى . فإن المنوم يستطيع مثلاً أن يقول للنائم « خذأ صبايا في الساعة الثامنة ستمشي إلى منزل فلان بشارع كذا وتفسر به سكين مطبخ تمهيلها « علك » وهو مثل متطرف ضربه نوردو أو مثل ما صحت التجربة فيه . قال : « ثم يفيق المنوم ويمضي إلى سبليه وهو لا يعي شيئاً مما جرى حوله في نومه ، وقد لأن تكون له معرفة ما بفلان هذا ، ولعله أيضاً لم يمش قط بشارع كذا ، وعسى أن لا يكون قد ذى في حياته ذبابة . ولكنه في صباح اليوم التالي يتناول سكين المطبخ — وقد يسرتها إذا كان لابد من ذلك للحصول عليها ويلهب إلى شارع كذا ويقرع باب فلان هذا في الساعة الثامنة تماماً ويوشك أن يضر به لو لا أن فلاناً يكون قد أتذر من قبل بالتجربة وأحيط بها خبراً فاتخذ لها ما يبني من الحيلة »

وقد قلنا إن هذا مثل فيه شيء من التطرف لأن الثابت أن الإيحاء

لا يليغ هذا المبلغ من القوة إلا في المرضى دون الأصحاء ، وفي الضعفاء دون الأقوىاء . وواضح من هذا المثل أنه لكي يستخد الذهن لنفسه حركات ذهن آخر ويعلى بآرائه وعواطفه وبواجع إرادته يجب الا يكون هو مجالاً لحركات من ضرب آخر قوية أو أقوى من تلك التي يراد نقلها والأعداء بها وبعبارة أخرى ينبغي ألا يكون مجدأً في التفكير ومثال ذلك السلك المهزز الذي اشار إليه نورداو ، لا يثير في سلك آخر مثل اهتزازاته إلا إذا كان هذا الآخر ساكناً أو ضعيف الاحتلامات . فعل قدر ضعف الذهن يكون تأثيره بحركات ذهن غيره . وعلى قدر قوته ونشاطه تكون مقاومته . على أن حركات أذهان عدة — ولو كانت ضعيفة — إذا اجتمعت وتجاوיבت بجسams واحد قد تكون أقوى من حركات ذهن واحد قوي ، ومن هنا كان تأثير الجماعة المختشدة في الفرد وحملها إياه على تيارها على الرغم من مغالطيته لفعلها في نفسه ، ومن هنا أيضاً تكون ضعيفة العقول القوية في المجالس التبادلية وشباهها إذا زخرت نفوس الأكثريّة بعيوب إحساس واحد أو متقارب .

والتشبييل حين ترجعه إلى الأصل ، استحياء لما يدل عليه الكلام ، وقوامه إخلاء الذهن مما يشغله في العادة واحتلال الحالة النفسية التي يراد استعمالها محله أو بعبارة أخرى إنماه العواطف والحوالج والآراء الشخصية على قدر ما يستطيع المرء أن يفعل ذلك والاعتراض منها آراء وعواطف وحوالج أخرى ، وتمكن هذه المستعارات من استغراق النفس باخلاء الحال لها ، وهذه أصلح الحالات النفسية للإيحاء ، وهي قريبة شبه بحالة النائم نوماً مغناطيسياً حين يكون الجهاز العصبي بحيث لا تؤدي ذرات الذهن من الحركات إلا اضطرافها وحين تكون من أجل ذلك غير مستقرة التوازن فيسهل بايسير باعث دفعها إلى حركة يعينها نوع البااعث وقوته . فالممثل الذي يؤدى الدور مرة بعد أخرى يقع تحت تأثير الشخصية التي يستغيرها بضع ساعات كل ليلة ويكون استعداده لتقبل الإيحاء منها أقوى على التكرار كما يكون النائم أشد خضوعاً وأعظم طواعية في يد منومه على الإعادة .

وليس من الضروري أن يكون المرء أخير الناس بنفسه وأقلهم خودية في أمرها ولو لا ذلك لكان الممثلون أنفسهم أقدر على بيان الأثر الذي تخلفه أدوارهم التي يؤدونها وأعرف بمداه . ولكن المرء أسرع في العادة إلى إنكار الإيحاء لتوهمه في أول الخاطر أن الاقرار به ينبع منه وإن كان متبناً لا شائعاً وكان فعله ظاهراً في التوافه والصيغائر ظهوره في الأمور الحسيمة . وكيف تفسر عدوي الآباء وكون كثرة المواكلين أشجد لشهوة الطعام ، وما إلى ذلك إذا لم تفسره بالإيحاء .

ليلة

من أمنع ما مر بي في هذه الحياة ، التي لا أراها ممتعة ولا أحب أن
تطول أو تتكرر ، ليلة قضيتها بين شراب وساع . فلما الشراب فعلـ
القارىء أدرى به وأخبر ! وأما الساع فقل من شجى به كما شجيت في ليلـ
ثالث ! أى والله ! وما زلت إلى الساعة ، كلما خلوت ببنفسى ، أغضـ
عني وأنسع وأحاول أن أبعث ذلك الصوت البديع الذى هاجنـى إلى
ما بي كالم يهجنـى صوت سواه ! وقد أعجب لما يصبـ فى الأذن أين يذهب ؟
وربما أثارـنى هذا العجز عن إحياء صوت بأكـثر من تصورـه فى ضميرـ
القواعد ، وقد أغالـى فى إكـبار هذه الثروـة الصوتـية وأتمنـى لورـزـت شيئاـ
منها بكلـ ما لي – لو أـن لي شيئاـ ! – ثم أـعود فأـسـخـرـ من نفـسى وأـضـحـكـ
من أـمنـيةـ يستـخفـنى إلى إـنشـائـهاـ الـطـربـ العـارـضـ ثم أـسـخـرـ من سـخـرىـ وأـقـرـلـ
لـنـفـسىـ فـيـ حـدـةـ «ـ أـولاـ يـسـ الإـسـكـنـدـرـ وـ قـيـصـرـ وـ سـلـيـمانـ أـنـ يـنـزـلـواـ لـمـثـلـ عـنـ
نصـفـ ماـ أـحـرـزـواـ مـنـ مـجـدـ لـوـ أـنـهـ وـسـعـنـىـ أـنـ أـخـرـ كـلـ مـنـهـ مـاـ أـضـنـىـ
الـلـهـ عـلـىـ مـنـ الـحـيـاةـ مـاـ فـيـهاـ ،ـ لـيـلـةـ وـاحـدـةـ كـهـلـهـ الـتـىـ نـعـمـتـ فـيـهاـ ؟ـ ؟ـ ؟ـ نـعـمـ !ـ
وـلـكـنـهـ قـدـ شـلـلـهـ ظـلـامـ أـوـ رـكـوسـ عـلـىـ حـيـاـ وـأـطـربـ !ـ وـمـاـ أـدـرـانـىـ
أـنـهـ نـعـمـواـ بـمـثـلـ هـذـاـ الصـوتـ ؟ـ ؟ـ أـمـنـ أـجـلـ أـنـهـ كـانـواـ مـلـوـكـاـ أـوـ أـقـوىـ
وـكـانـ لـهـ سـلـطـانـ وـبـاسـ وـبـطـشـ ،ـ يـلـزـمـ أـنـ يـكـونـواـ قـدـ سـعـدـواـ بـغـنـاءـ كـهـذاـ ،ـ
يـخـفـ مـنـهـ سـلـيمـ .ـ

«ـ رـاجـعـ حـلـمـهـ ،ـ وـيـغـوـىـ رـشـيدـ ؟ـ ؟ـ ؟ـ

* * *

وـكـانـ السـماءـ قـدـ جـادـ الـأـرـضـ مـنـهـ هـاضـبـ ثـمـ أـقـلـعـتـ وـصـفـاـ الجـوـ وـرـقـ
الـنـسـيمـ فـهـضـنـاـ إـلـىـ مـائـةـ مـدـتـ تـحـتـ أـعـيـنـ النـجـومـ المـتـلـاـعـةـ وـدـرـنـاـ عـلـيـهـ نـأـكـلـ

وشرب مالا يحسب الحاسب . وأرسل كل منا نفسه على سجيتها وورد من صاحبه « غير المكنى المطروق » وانبسط إليه غير بائس واجباً ثم أخذنا مجالستنا للسماع وآذاننا العود « بالاحسان وإيلان صادق الخبر » وأطفنا بيكر من الألحان لم يفض لها خاتم من قبل ، ثم رضينا من منظر بمسع وانطفأ النور ، وهفت إلى أسماعنا الأنغام من وراء ستور الظلام .

واهـاً لـلـذـكـرـ الغـنـاءـ منـ طـبـقـ عـلـىـ جـعـيـعـ القـلـوـبـ مـقـنـدـرـ(١)ـ
 يـعـلـأـ روـحـاـ فـوـادـ سـامـعـهـ وـيـصـطـلـ حـرـهـ منـ الفـرـرـ
 كـأـنـهـ قـالـبـ لـكـلـ هـوـيـ فـكـلـهـ وـالـمـنـىـ عـلـىـ قـدـرـ
 لـاـ خـيـرـ فـغـرـهـ ،ـ وـهـلـ أـمـ منـ شـارـبـ الـرـاحـ شـارـبـ السـكـرـ؟ـ

وـكـأـنـ لـمـ أـكـنـ أـسـعـ بـلـ أـسـقـيـ مـنـ رـحـيقـ الـخـانـ ،ـ وـكـأـنـ لـمـ يـكـنـ غـنـاءـ
 مـصـوـغـاـ مـنـ شـجـيـ الـقـلـوـبـ بـلـ مـنـ شـعـاعـ الـعـقـولـ ،ـ فـلـمـ تـطـرـ قـلـوـبـنـاـ وـحدـهـاـ
 بـلـ لـحـقـتـ بـهـاـ عـقـولـنـاـ ،ـ وـمضـىـ الصـوتـ عـلـىـ دـلـهـ بـتـوـحـدـهـ بـجـيـشـ نـفـوسـنـاـ
 وـيـعـصـفـ بـسـكـونـهـاـ وـيـزـخـرـ أـمـوـاجـهـاـ وـيـسـتـيرـ كـوـامـهـاـ وـيـرـسـمـ عـلـىـ الـوـجـوـهـ
 آثـارـهـاـ ،ـ وـغـبـتـ عـنـ حـاضـرـ بـرـهـ كـرـرـتـ فـيـهاـ —ـ وـلـأـدـرـىـ كـيـفـ؟ـ
 إـلـىـ لـحـظـةـ مـنـ الـماـضـيـ الـمـغـيـبـ الـذـىـ اـسـتـقـرـ فـيـ زـوـاـيـةـ مـظـلـمـةـ مـنـ الـذاـكـرـةـ ،ـ
 فـأـبـصـرـتـ فـيـ الـكـفـانـ وـتـصـاغـتـاـ عـنـ أـخـنـىـ عـاطـفـةـ وـأـوـجـعـ لـاحـسـاسـ ،ـ وـتـدـافـعـ
 وـقـدـ اـمـتدـتـ الـكـفـانـ وـتـصـاغـتـاـ عـنـ أـخـنـىـ عـاطـفـةـ وـأـوـجـعـ لـاحـسـاسـ ،ـ وـتـدـافـعـ
 الـوـجـهـانـ ،ـ وـاخـتـلـجـتـ الشـفـاهـ وـهـتـ بـالـلـاـقـيـ فـيـ قـبـلـةـ حـارـةـ طـوـيـلـةـ ،ـ ثـمـ
 تـبـاعـدـتـ فـيـ فـرـعـ كـأـنـاـ كـانـتـ تـرـقـبـنـاـ عـيـنـ ،ـ وـلـأـرـقـيبـ هـنـاكـ ،ـ وـثـبـتـ
 إـنـسـانـ الـعـيـنـ بـعـدـ أـنـ حـرـمـنـاـهـ قـبـلـةـ فـيـهاـ بـرـدـ الـعـاطـفـةـ المـضـطـرـمـةـ وـازـدـجـرـتـ
 عـنـهاـ الشـفـاهـ أـزـدـجـارـاـ أـضـافـ إـلـىـ أـلـمـ الـحـرـمـانـ سـخـرـ الـقـدـرـ ।ـ

(١) الأبيات لابن الرومي .

وتشئت هذه الصورة بالارسام أمام عيني وأنا أصغي إلى ذلك
القناه الساحر الذي يسمو إلى السامعيه مبارزاً ويستكبر أن يعتصم بمساعد
فيختت حتى العود ، ويأبى أن يضاعف تأثيره بالنظر فيضوی حسن الوجه
إلى الظلام !

وهكذا أمتعنا عبد الوهاب بغضبه في ليلة كانت كلها سحراً . وردني
بعدها بغير ذى أذن إلى كل نغمة من سواه ، وغير ذى صور إلا إلى فمه
من هوى فنه وشجاه ، ولو لا أن بعد ذلك جحوداً ولو ما لتجاوزت
عن ذكر اسمه فإنه أحلى عندي وأوقع في نفسي أن أجرد غناءه من صورته
الأدمية على حسناها الترجحى ، وأن أتصوره أبداً هوى سائحاً وروحاً
هائماً وصوتاً هافياً يشرب بالأذن صرفاً ولا تشغل العين بموقع زهره
ويستريح الفؤاد إلى نسيمه ويتخلى من الشجي بحب مجهره ، ويأنس الصدر
إلى هديله وينجو بالقلب من حوره ، فتعسر على طين ابن آدم أن يحشم
احتمال الفتنهين جميعاً ..

الخطابة والكتابة

زارني مرة رجل كالعصفور ! ولست أعني أنه صغير في رأى العين أو العقل ، ولكنما أعني أنه في حديثه كالفزع ، لا يكاد يواقع موضوعنا حتى يتركه إلى غيره ويثبت عنه إلى سواه ، .. وسألني فجأة وبلا مناسبة تقتضي ذلك : « ما هو أحسن تعريف للكاتب ؟ » ومن عادني حين أجالسه أن أنظر إلى شفتيه دون سائر وجهه ، وما رأيته قط لهم بأن يديرون لسانه في فجوة فمه إلا توقعت أن يبدئني بجديد ، في مجلسه امتناع التنقل وفي حديثه للذ المفاجأة ولكنه يتبع الجليس بما يكلفه من الجهد فيumas الصلة التي في ذهنه بين المسائل التي ليس بينها في الظاهر أو هي علاقة .. فلما ألقى إلى سؤاله ابتسمت ودعيت الله أن يلهمني الجواب قبل أن يطير إلى موضوع آخر ! وذكرت قصة « الجريمة والعقاب » لصاحبتها دستيفنسكى ووصف السكرر فيها وكيف كان يعب في « الفودكا » ثم يروح ينشر الأسئلة شهلاً وينيناً ولا ينتظر الجواب ! وعجبت لهذا الصاحى الذى له طبيعة ذلك السكران ! واشتاقت نفسي أن أداعبه فقلت « أتريد جواباً لسؤالك ؟ » .

قال : وهل في ذلك شك ؟ إذن فيم أسائلك ؟

قلت : فإن لي شرطاً ؟

قال : ماذا ؟

قلت : أن لا تطالبني بيوضح .

فأطرق قليلاً ثم رفع إلى وجهه كالدرهم المسبح ، ونظر إلى بعينين مظلمتين كالكهفين وقال بلهجته المستسلم إلى قضاء الله وقدره « قبات » .

فُلت ، وتكلفت السمت والوقار والجلد ، وزويت ما بين عيني ،
وغرزت عني بين كتفي ، كأنما أوشك أن أفضى إلية بخبر ضخم ،
أو أنطق بحكم ، : «الكاتب ، ياسيدى ، هو الذي لا يكون وحده حين
يكون وحده » ١١

فحماق مبهوتاً ، ثم هز رأسه يمنة ويسرة ، ونهض عن كرسيه ومد إلى
يمده في صمت ، ومضى عني حاسباً أنى أسرخ منه ! وقد انقضت سنوات
طويلات ، ولكن صاحبنا لا يلقاني بعدها إلا صامتاً ولا يتناولني به إلا
مطرقاً ولا يغتر لي هذه الدعاية الخفيفة التي ركبته بها قديماً !

كان هنا منذ سنين كما قلت ، ولا أدرى ماذا أذكرنيه الآن ، غير أنني
لا أرى اليوم فيها قلت له حينئذ شيئاً من المزمل ولا أعد كلمتي تلك التي
أسخطته إلا جداً صرفاً وإن لم أكن أعني ما أعني الآن ، فقد صارت
الدنيا في نظري مدرسة حقيقة سوى أنها سخيفة ؟ يتلقى المرء دروسه فيها
حين يكون بين الناس سائحاً معهم على متن الحياة يصارع أمواجها ويغاليب
أثياجها ، حتى إذا كر إلى الشاطئ وارتمى على رماله ليريح أعضاءه
ويستجمن لخوض العباب مرة أخرى شرع يفكر فيها لقيه ويجهل نظره
فيه كالطلميد ، بعد أن ينصرف عن المدرسة ، يقلب صفحات كتابه ودقائقه
ليستظره ما فيها ويشهته في ذاكرته ، ولكنها كما قلت مدرسة سخيفة يقضى
فيها المرء حياته ليتعلم كيف يعيش ، وتتصرم أيامه وهو لم يصدق المدرس
ولم يفر بالخازة !

ولا شك عندي في أنه لا خير فيمن يحس حين يكون وحده أن حوله
فراغاً . ألا يهتف به هاتف أو يطوف به طائف من ماض؟ أو ينجم عنه
في سماء نفسه نجم من أمل أو فكرة أو خاطر أو خيال؟ إنه إذن
ليس سوى طفل كبير كل حيواته في أعضائه . فلنذهب ببحث عن ترب
له يلاعنه !

كان «يبيكون» رحمة الله ، أو صنع به ما شاء ، يقول «إن بعض العقول ملائم لما عُنِّي إرساله دفعة واحدة أو في زمن وجيز ، والبعض يخلق مناسباً لما يبدأ بعيداً ولا ينال إلا بالسعى الطويل » ، والطراز الأول هو طراز المحدثين والخطباء ، والثاني نمط الكتاب ، ولقد سمعت في حياتي خطباء كثيرين لا يزال بعضهم ينعم بالحياة وبحجرته ، ولكن أفواهم وأعلامهم لساناً وأبلغهم تأثيراً كان كالطبلول التي قالت القردة عنها فيما روی ابن المقفع في كليلة ودمنة «لعل أفشل الأشباء أضخمها صوتاً وكأن يخيل لي إذ أسمعه يخطب الجماهير كأن في وجهه زوبعة ثائرة أو بركاناً فاتراً» ، وكأنه حين كان ينهض ليتكلم «blas» الذي حلتنا الأساطير أنه خرج من رأس «جوبيتر» شاكراً مستعداً نام السلاح . وكان كلما امضى في كلامه يعلو ويهز كالثار المتذلة ، ويقنع الساعدين ، لا باللحجة والبرهان ، بل بقوة انتقامه شكلة في نفسه ، وكان يجزم ولا يتردد «ويبيت ولا يتلعم ويقرر ولا يناقش ، وبعد ما شاء أفضية مفروغاً منها ومسلماً بها ، ويتنزع المقاومة بكلمة أو نظرة أو إيماءة أو ابتسامة أو دقة على المنضدة ، كأنما كانت لألفاظه وهو يطلقها أظافر وأنابيب حداد نمزق الظلم الذي قام متربداً عليه وتبعر أشلاءه للوحوش والكلاب ، وإذا ذكر بلاده وفجائعها خلته «أنطونيوس» واقفاً على جثة «قيصر» ليدفع حجارة رومية إلى الثورة والانتقام ، وكانت عينه تلتمع بنور الوطنية وصدره يعلو ويهبط جائشاً بالعواطف العامة كالعباب الآخر . ثم كنت أنلو خطبته في المساء أو الصباح فاعجب لتفهها وفراغها وخلوها من كل روعة أو جمال وأكاد أقول إنها غير ما سمعت أذناي منه . لأنها ليست سوى الرماد الذي صارت إليه النار التي كانت تزغرد في مسمعي ولأن الإشارات المقوية ليست هنا ، ولا الصوت الفاتن الذي يسحر المرء عن نفسه ، ولا النظارات الموجية ولا الورقة الناطقة ولا الجماعة المتعاطفة المعدية .

ولعل أقوى الخطباء فعلاً في نفوس الجماهير وأبلغهم تأثيراً لا يكاد يكون إلا أشبعهم بها وأقر لهم إليها وقدرهم لذلك على التزول إلى مستواها ، وليس في وسع الخطيب إذا شاء أن يبلغ من السامعين ما يشتهي ، أن يجاوز السطح أو يهوي إلى الأعماق ويطلب الأغوار ، ولا جاوز محيطهم وحلق فوقهم وغاب عن نظرهم فلم يلحقوا به . وتأمل ما تظنه أقوى خطبة سمعتها وقل لي من أى شيء تراها مبنية ؟ أليس قوامها الانفاظ المبتذلة والعبارات المذلة وما ألفت الجماهير أن تسمع وتتأثر به وتنفعل له ؟ وهذه المبتذلات أفعى بالباب الجماهير لأنها لا تتكلفهم مشقة ولا تدعهم حيارى ولا ترکهم فاغربين أنفواهم كالبلهاء ، ولا يحول دون وقوعها في نفوسهم حائل من تعويض أو عمق أو دقة أو سمو خيال أو لطف تصور ، ولأنها تحرك المزاج العام وتشبه ولا تصدمه ، ومن هنا لم تكن بالخطيب حاجة إلى العمق أو الابتكار وكلما كان أدنى إلى طبقة الأوساط العاديين كان هذا خيراً له وهم وأجدى عليه وعليهم فإن حائل الجيش كما يقول « نور داو » لا يفصل ثيابه على قد جندى مشوق القوام من معارفه بل على الطول المتوسط ويقول نور داو ، وليس أصدق مما يقول ، « تصور أربعمائة من طراز جوبته ، وكانت ، وهلمهول تزوش كسبير ونيون ، وإضرابهم محسودين في مكان واحد ليبحثوا شأنآ عملياً وبيدوا آرائهم فيه ! قد تختلف خطبهم عن الخطيب الذي تلاى في المجالس الثيابية — وحتى هذا مشكوك فيـه — ولكن ما يخلصون إليه من النتائج ويتفقون عليه لا يتعرض لمثل هذا الاختلاف . فلماذا ؟ لا لسبب سوى أن كلاً منهم — فضلاً عن خصائصه التي تفرده وتكسبه شخصيته الممتازة — قد ورث خصائص الجنس التي يشاركه فيها ، لا زملاؤه المحسودون معه وحدهم ، بل كل ذكرة من نكرات الشوارع أيضاً — ونقول بعبارة أخرى أن بين الناس العاديين شيئاً مشتركاً لا تكاد

تفاوت قيمته نرمز له بهذا الحرف «ا» وأن الأفراد الممتازين يجمعون بين هذا المشترك وشيء آخر خاص يختلف باختلافهم وينبغي أن نرمز له بحرف مختلف في كل حالة مثل «ب» و«ج» و«د» الخ . والآن فلنفرض أن أربعينات من العبريين اجتمعوا فإن النتيجة الالازمة تكون أن يجتمع عندنا أربعينات «ا» وباء واحدة وجيم واحدة و DAL واحدة وهكذا . فلا يسفر ذلك إلا عن أمر واحد هو أن تحرز الألفاظ الأربعينية نصراً مبيناً على الباءات والجلهات والدلات المفردة أى أن ما هو مشترك بين الجماعة يتغلب على ما هو من الخصائص اليتيمة التي لم تتألم . ولقد تعلمنا منذ زمن بعيد في المدارس أن المخلفات لا تقبل الجمع ، وهذا في الواقع هو السبب في أن من الممكن أن تتصور مجتمعاً من الأفراد العاديين لا من الآحاد التوأقيع . ومن المستطاع – إذا طرحت الأمر للتصويت – أن تحصل على رأي أغلبية في مذاق توابل الكرنب ! أما في قيمة نظريات الحياة فلا سبيل إلى ذلك . والأرجح في الاحتمال – إذا أحصيت الأصوات على هذه النظريات – أن تفوز كل نظرية بصوت واحد هو صوت صاحبها ١١

ولكن للكاتب شأنآ مختلفاً جداً ، عليه أن ينصح ما يريد أن ينفعى إلينا به ويطاعنا عليه وإلا كان لا شيء . والوقت أمامه فسيح لتأميس الموارد والعبارة عما يدور في خاطره ويتمثل تحباه ، والقراء مستعدون أن ينتظروا ويصبروا حتى يهتدى إلى ما يبني ويوفق إلى ما ينشئ ، وهو مطالب بأن يؤدى ولا يمطر دينه للحقيقة والطبيعة . إذ كان لا يخاطب نفوس الجماعة المتعاطفة بل عذل افرد ، والناس ينظرون إليه نظر التلميذ إلى المعلم لا القاهر إلى القاهر فمن حقهم أن يتضامنوا الدقة والعمق وموافقة الصواب وتحري الحقيقة وحسن البيان وعلو الإنسان وأن يكشف لهم عما أفاده المدرس والتحصيل والنظر وما ذخر على الأيام

من كنوز الفكر وأن ينصف نفسه وعقله ومواته وأن يجعل لحظه في سماء فكره لا في وجوه الجماهير ، وليس ما يطلب الكاتب على طرف اللسان أو حد القلم بل هو ملفوظ في طيات القلب ومنقوش على صفحات العقل طبقة فوقها طبقة ودونها طبقة يرفعها الخيال والفكر واحدة إثر أخرى ويلتمس لها العبارة التي تجاوها في أحسن حلاتها وأقواها .

وعسى من يقول : ولكن للخطيب مشجعاً كافياً من ثناء الناس عليه في وجهه وتصفيقهم له وما يراه من الموافقة ويسعى من القبول وما شهد من قدرته على حمل الناس على رأيه وليس كذلك الكاتب المسكين الذي يسره الليل لمن ينامون عنه ويكتد قريحته للناعمين بالراحة . فنقول نعم يأتي الخطيب من يصفق له ويُهتف ، ويدخل السرور على نفسه أن يلمس أثر كلامه ويعكس وقمه ويشهد ذلك بعينيه وبكل سgarحة فيه . ولا شك أن الكاتب قد حرم هذا وما يجري بحراه . غير أن هنا لا يضره ويسعى من التشجيع أنه أمن وف للحقيقة والطبيعة ولله قوة يحسها من نفسه ويسعى الناس منه .

ولقد كان هو قارئاً قبل أن يكون كاتباً وليس يختفي عليه لا من الغريب عنه ما يجلده القارئ من المتعة وما يفيده من الغبطة . والخطابة فن أجوف إذ اعتبرت القيمة الحقيقة للكلام لا التأثير الذي تحدثه والواقع الذي يكون لها فن حتىها أن يكون الجزء عليها التصفيق الواقعي وما إليه من الأعراض الزائفة وفن الكتابة أسمى وأجل فجزاؤه من جنسه معنى سام لا مظاهر خشن عامي .

سر غرفة ٤٤

أم وحي صورة ٤٤

لأدري أحلم هو أم حقيقة ، ولكنني سأقصه على القراء وأكل الفصل
لهم ، وأكبر الظن أنهم أقدر على ذلك مني أنا الذي أعيش بين الأشباح
والطيف ، وأغدو وأروح في حاشية منها وأستوحش إذا افتقدتها فازورها
وأستيرها من مراقبها وأخف نفسي بها وأنقاد لها وأعطيها التذكرة والحدث
حتى تذنبي جميعاً « كأننا قد تعاطينا المداما » وكل واحد من الناس حياته
الخاصة ياسيدي القارئ لك مجالس انسك ولمروك وبمررك وما شئت غير ذلك
صاعداً ونازلاً على جنبي المقياس ، ولـ أشباحي لا أرها إلا إليها ، ولا أرسل
نفسى على سجيتها إلا معها ، ولا تخلص أنفاسى إلا بيتها ، ولا استعبد سوى
حديثها وإن كان مثله من غيرها حقيقة بأن يشير الكبرياء ويكون الغرور من
الأزراء ولكم قالت لي ، وأنا أخطب في الصحراء معها ، « أتعرف هلا وجه
الذى يطلعك من الظلام ؟ » فانظر إلى حيث تشير فلا تأخذ عيني شيئاً
غير الظلة الدامسة فتقول لي « لا تحول نظرك عنه تستوضحه » فأغرز عصاى
في الرمل وأنكى عليها وأرسل سخنلى إلى حيث تروى « فبرق نع مثل الاستار
واحداً بعد واحد عن وجه لا معنى له ولا حياة فيه فأنكره وأنهى إليها
الرأس سائلاً عن صاحبه فتفقهه وتجلجل ضحكتها في الفضاء وتقول « كيف
لا تعرفه ؟ » فأعجب لإنكارها عجزى عن تذكر وجه كالصورة الميتة ليس
فيه ما يحرك الحاطر أو يهاز به من المعرف عن مثاث الأوف من أمثاله ؛
فتنطقه لي فلا أزداد به إلا جهالة وله إلا إنكاراً ، فتبسم ابتسامة السخر
وتقول « لقد كنا نحسبه أشبه الناس بلث ! ولكن دعنا من هذا ولتركه
للظلام يحتويه فـ هو بأهل لغير ذلك ! »

* * *

والآن إلى القصة ، إذا جاز أن تسمى كذلك . . .

أقفت على ساحل بحر الروم أيامًا ، وفي إحدى الليالي أبىت إلى غرفتي في ساعة متأخرة وقد أدارت رأسى مناظر الدنيا على ساحلها ؟ ومن حقها أن تفعل ذلك بابن الصحراء وساكنها ؟ وكان الليل عاتياً .

كأن شياطين الدهجى فآهاته تغنى على زمر الرياح وتغرب

ففتحت النافذة وجلست أصمعى إلى صوت البحر الخائش واستنشى ريحه ، فدخلت على بلا استثنان غادة في حفل من الزينة دخول من هذا مكانه: وزرعت قبعتها وقلتها على منضدة هناك وأقبلت على المرأة تصلح من ثيابها وتمسح شعرها وتلوى خصله الذهبية حول إذنيها وتفرقة على جانبي جيبتها وهى تقول إذ تنظر إلى نفسها بادية في صقال المرأة من قريب ومن بعيد وتصعد طرفها إلى صدرها وتدليها التاهدين الراسخين ونحرها الذى يضيئه عقد من اللؤلؤ ، وتصوب به إلى قدميها الصغيرتين وتكشف عن ساقها في جورب يلون الجلد « من مبلغته إلى هنا الساعة !؟ إنني أتعقبه حيث يكون من الأرض ولا أدعه يفلت مني ، وقد أكون أدنى شىء إليه وهو لا يدركى — إلى مباءات الحالين ، وتحت الأشجار التى لا يعيش فىها غير البويم ، وإلى سيف البحر حيث الأيج يرمى بالزبد — ولكنى ، مع الأسف لا أستطيع أن أناذيه أو أدعوه أو أسمعه صوته أو أشعره بوجودى وإن كنت منه كظله ! وقد يناجي فبروى سمعى بتجواه ويطاعن على ما كنت أجهل وما كان يطويه عنى جهده ويكتفيه ما وسعه الكتان ، فأعجز عن جوابه إذ كنت لا أملك غير الاصغاء ! فياليت من يبلغه عنى ذلك ليعلم إنما مازلت على وفى الذى الزمنية والذى لم أندم عليه ! وإن تبرح مخاىق قط تلك الآلة التى طل قبها بيننا الحوار وكانت ينضى إلى شر حال ، وكيف نهض عن كرسيه « هذا » وأنا قاعدة على سريرى ، وحدق فى عنى وأومأ إلى بسيابته وقل « ستفينى على رغم أنفك هذا (وغرزت أصبعها فى المرأة) أتفهمين ؟ » فدفنت

وجهى بين كفى وانطلقت أبكي فما عبا في شيئاً ! فيما كان أقسامه في تلك الليلة ! ولما طل الأمر ولم تجف عبراتي صاح بي بصوت قوى « خير لك أن تنهى عن هذه الحماقة التي لن تغنى عنك شيئاً » وقد صارت حاتم بعزمى ولو نقل هذا البحر بالغرابيل ما تحوّلت عنه . وقد ألمت أن أفلع من بين جنبيك هذه الوساوس والحماقات بجذورها كما تقتلع النباتات الطفيلية ، ولو انتزعت منها أصول أحشائلك ! وسترين أنى فاعل — بسوطى هذا وذراعى هذه، إذا احتاج الأمر إلى هذين ! وقد فعل . . . ولكنى ذويت . حتى صرت إلى ما أرى ! .

وتروجعت عن المرأة ووجهها إليها ثم أقبلت عليها ودارت أمامها ثم مضت إلى السرير فارتدى عليه برهة حذتني النفس في خلا لها أن ألوذ بالقرار ! والحق أقول إنني خفت جداً ! ولكنى جمدب مكانى ولم أستطع حرراً كا حتى لكونى استحلت بعض ماق في الغرفة من ثياب !

ثم أعدلت كالملقى من ضئيلة وجعلت تجبل عنديها في الغرفة وتنفس كل ما فيها . غير أنها كانت نظرة من لا يكاد يرى . وعادت إلى الكلام بصوت مخنوق هاف أيقنت منه إنني في أمان !

« نعم كانت ليلة داجية كهذه ، عاصفة الرياح مثلها وكذا ضجيجين على هذا الفراش . غير أنى كنت لأنفاس أذلت من عنقه وأشيح بوجهى عنه كلها أهوى إلى بضمه وأمنجه جانب محياى دون صفة حته . وأنى أن تأقى عيوننا أو أنتهى أنفاسه الحار بغير حدى . وأعيبه الملاطفة وحرز في نفسه فتورى فاعتمد على كوعه وهو مستلقى إلى جانبي وألعن على يستخبرنى بما بي وعن علة ما كان بادياً على من الزهادة والسلامة ويسألنى ما بلخونى قد جفها الغمض ويقول « ماذا يجول في هذا الرأس الصغير ؟ أى هم يقض مضجعك ؟ »

فأقول مراة « كيف يستضيفى المهم وأنا إلى جانبك ؟ »

ـ فيقول « أتراني أخلفت لك وعداً أو أسمأ بكلمة أو إشارة ؟ لقد
نجحت عنك ذراعي في جفوة لا يتوقعها الزوج بعد أسابيع من زفافه ؟ أترالك
نادمة على زواجنا ؟ أم فاتك من هو خير مني وأحب ؟ أم خاب لك أمل
أم ماذا ؟ قولي بالله ؟ صارحنى ! لاتخشي شيئاً ! دعى هاتين الشفتين
[الدققتين المطبقتين تنفرجان !]

فأطبقت جفوني حتى لا أراه . ووضعت ذراعي على جبيني لاكتش
الستر بيديه وبيته ولبسته كذا لأنيس بحرف كالذى يريد أن يستغرقه حلمه .
نعم كنت أحلم ولكن بغيره — وأسفاه ! بذلك الذى أقسمت له وأنا بين
ذراعيه . وفه على شفتي يوسعهما لها أن لا أساكن سواه أو أبادر غيره
القبلات حتى الممات . والذى لا أحظمن إلاه حين أطوق هذا الزوج . . .
فهممت أن أقول له « أسع يا صاحبى ! إنك زوجى . . . لا أنكر ذلك ،
ولو أنكرته لما أجدنى الانكار شيئاً ، ولكنه كان لي صاحب — أو حبيب
إذا شئت وأبيت إلا أن تسمى الأشياء أسماءها كيما كانت — وهو من
خلقوا ليعشقاً ، ولا تقاد تراه حتى تتعلقه وتهواه ، ولكنه فقير لا يملك
أن ييلنى من الدنيا مناي ، وايس يخفى عليه أنى مخلوقة لنعم الغنى
لا لخشونة التقر وذلة الفاقة ومراقعها ، وأن صبرى على الاقتدار عدى أن
يكون عسيراً فجعلت من أجله أدفع الخطاب عن نفسى وأتجنى وأبدى
الزهادة في حياة الزواج ، وأرفض الرجال وأنت في جملتهم ! حتى انتهى
أهل واستحقونى وأشعرونى لوماً وتقريراً فقبلناك بعلا . . . أغلق أنك
لا تعرف صاحبى هذا ؟ بل تعرفه ! ومن تراشك تعرف إذا جهلته ؟
ولقد عاد منذ قليل على جيوبه ذهباً وهو يحسب أن قد ساعته الأيام على
بلغه أربه ولا يدرى أنه آتى بعد الأوان ! . . وأن من حقه أن أكون له
دونك ، وقد كتب إلى يتقاضانى الوفاء الذى أقسمت له عليه فالمطلب كتابه
التار الذى كنت احملها قد خبت .. وماذا عليك لو تركتني له ؟ القوى له ولو
كالعظمة أنا شئت ! وأنت أمر ولا يرى الدنيا إلا سوقاً تفسدتها العواطف .

وقد شاء ربك أن يرد قلبي لأيه ويخفظه عليه ولست بقادره ، مهما تصنع ،
تعرضن قضاء الله أو تحول دون مشيته ، وخير لك أن ترمى إلى بزمائي .
ولأن تدعني جاهلا ما كان من أمرنا أفضل من أن تبقى فتعلم ما نطويه
عنك .. نعم فقد رأينا أن الزواج لا سبيل إليه بعد أن بنت أنت بي ،
فتوافيتنا إلى بقعة مهجورة على ساحل اليم وتعادنا أن تكون زوجين وأشهدنا
على زيجتنا هذه نجوم السماء والبحر والرياح ، وأنه لعنة لا يعرف به الناس
غير أنه مع ذلك صحيح فيها بيتنا ، ولأن يكون هو زوجي وعقيلى أولى من
أن تكونهما أنت ! ولا نكران أن الأمر كان موكولا إلى اختياري وأنى
آثرتك عليه أمام الناس ولكن هذا كان لا مندوحة عنه ولا بد منه :
وهل كنت تتوقع مني غير هذا في سبيل التحفظ بشرف ؟ ؟ نعم شرف !
ولست بأول ائمـة اخـلت من الزواج ستاراً لـحـينـها ! . ولا يخفى على آنـى
من أجـلـ هـذاـ أـسـتـحـقـ اللـعـنـةـ وـلـكـنـ كـنـتـ مـضـطـرـةـ إـلـيـهـ اـضـطـرـارـاـ . فـاتـ
ترـىـ أـنـ كـلـ شـيـءـ يـدـعـوكـ إـلـيـ تـرـكـيـ وـاطـلـاقـ إـلـيـهـ . . .

همـتـ بـآنـ أـكـاـشـهـ بـهـذاـ وـلـكـنـ شـيـئـاـ عـقـدـ لـسـانـيـ وـأـلـمـ فـيـ ، فـنـحـتـهـ
ظـهـرـيـ وـاسـتـقـبـلـتـ الـحـائـطـ .. وـكـأـنـاـ مـلـ طـولـ صـمـىـ وـآلـهـ الـنـصـرـاـفـ عـنـهـ
وـاسـتـدـبـارـيـ إـيـاهـ كـلـمـاـ حـاـوـلـ أـنـ يـتـأـلـفـنـيـ مـنـ نـفـرـيـ فـجـذـبـنـيـ إـلـيـهـ بـعـنـفـ أـوـ
لـعـلـهـ لـمـ يـعـنـفـ وـلـكـنـ مـاـكـانـتـ تـبـيـشـ لـهـ نـفـسـيـ جـسـمـ لـيـ الـأـمـرـ فـهـاجـ هـاجـيـ
وـاضـطـرـمـ صـدـرـيـ وـثـرـتـ بـهـ أـرـجـمـهـ بـكـلـامـ لـأـمـلـكـ حـبـسـ لـسـانـهـ وـأـقـولـ
لـهـ فـيـ أـقـولـ :

«أـنـ أـبـغـضـكـ .. أـمـقـنـكـ مـنـ أـخـمـصـ قـدـمـيـ إـلـىـ فـرـعـ رـأـسـيـ» !

قال : « ماذا تقولين ؟ » ، واعتدل فوق الفراش .

قلت : « لقد قاتـهاـ أـلـمـ تـسـمـعـ ؟ لـقـدـ كـانـ غـيرـكـ أـولـيـ بـيـ لـوـ أـنـصـفـتـ
المـقـادـيرـ ! ! »

فوـتـبـ عنـ السـرـيرـ إـلـىـ قـدـمـيـهـ كـالـفـرـ الـهـائـجـ وجـذـبـنـيـ إـلـيـهـ مـنـ شـعـرـيـ

وصاحب في بصوت وحشى أشاع الرعب في كياني « من غيري هذا؟ افصحى أيتها اللعينة ! »

فلم أستطع جواباً وعند الخوف والألم لساني وأنا جائحة عند قدميه وتحصل شعرى ملفوقة على عينيه ، وشمائه على جبيني يرفع بها وجهى إلى عينيه وممضت برهة كأنها الدهر ونحن كذلك ثم شد شعرى وقال « انهضي » ودفعنى إلى السرير « اسمعى ! ان أقتلك فأنت أهون من ذلك وعندي ما هو شر من القتل . فاعلمى أنى لست كغيرى من الرجال ! إنك زوجى « أنا » - وغضب هذه الكلمة - وستطلبين زوجى « أنا » رضيت أم سخطت ! ولست أعبا شيئاً بالناس وما عسى أن يقولوا ، ويعيناً ليس عندي لك سوى السوط أمزق به جلدك وأطير به من رأسك الفارغ كل ما يمكن أن يعيش فيه من الأباطيل ولأطعمتك إياه كلما أجاءتك إليه الأهواء السخيفة » .

فيكيت وسرت في بدنى كرعدة الحمى وتصاکت أسنانى فصاح بي أن وأزجرى عينك عن البكاء فلست من تليهم الدموع أو تخدعهم ! ويظهر أنك تغفلتى أو كنت تخدفين نفسك بتغلى . وسائلى عليك درساً يؤذبك غير هذا الأدب » .

فلم أجيء وظهرت على وجهى وهى أمارات الاستخدام والضراعة ولم يتذكرنى حتى أقسمت له أن أصدقه الولاء وأخصه الوفاء .

ثم نهضت إلى المرأة مرة أخرى وهى تقول « وقد أخلصت . وحمد لي إخلاصى وتبين غلام صاحبى ولكنى صرت إلى ما أرى ! .. وقد أسمعه أحياناً يهتف بي مناجياً « أيتها المرأة التي افتقدها ! من لي بان أراك كما كنت تبدين لي ! الشد ما أتعثر الآن في سيرى بعدك ! وما أكثر ما يتسافط حولى من أوراق الحياة وأزاهيرها ! » ولكنى لا أستطيع أن أجيبه حين يهرب بي وإن كنت أنبع له من ظله . »

* * *

وتفشعت السحب عن القمر فنفت إلى الغرفة نوره فرفعت طرفى إليه ثم
ثبته إليها فإذا بالفتاة قد غابت ! .. ذهبت كما جاءت بلا استئذان ولا احتفال ..
فخطر لي أن أعااجي الباب لأنظر أمفتح هو أم مغلق وأن أرى ماذا في
الدولاب وتحت السرير ! . ولكنني استحييت من نفسي ! . وأشعلت
سيجارة وجعلت أدخنها رائحةً غاديًّا في الغرفة حتى إذا قاربت الانهاء منها
ألفيتني واقفًا أتأمل صورة حسناً ! فابتسمت وقلت : « أهنا أنت
يافتاني ؟ كيف خرجت من إطارك هذا بالله عليك ؟ لشد ما أزعجتني
يا سيدتي ! فما جزاء من يعابث ضيوفه على هذا التحول ؟ أأن أواريك عن
عيبي ! نعم ! »

وقلبت الصورة وأدرت وجهها إلى الحائط وقلت وأنا أتمطى على
الفراش :

الآن أستطيع أن أنام في أمان من خيالاتك أيتها المسنة الماكرة !

متاعب الطريق

ليس انحصر من التعميم في الأحكام ، ولا سيما إذا كان الأمر خارجاً عن دائرة العلوم المضبوطة وخاصةً بما يختلف فيه الناس ويتبادر إلى ذهنهم ، ولكن مع هذا نستطيع أن نستغني عن الاحتياط إلى مدى بعيد ، وأن يأمن الخطأ إلى حد كبير حين تقول إن المرأة حين يعيش ، أى حين تستبد به الرغبة وتغطي بها العاطفة ، قل أن يفكر في الاحتمالات أو فرص النجاح ، أو في ماله من الصفات والمؤهلات التي تعين عن التوفيق أو تحول دونه أو في طبيعة المرأة التي فتنته واستولت على هرائه . ذلك أن المرأة تقع من نفسه فيجيش صدره بالرغبة فيها وتضطرم نفسه عليها ويفهم كل ما عدا ذلك فلا يرى أو يسمع أو يحس إلا هذه العاطفة المتأججة التي تسد عليه كل فجاج النظر . وغير منكور أن في الناس من يسعه ضبط نفسه وقياس آماله إلى قوته وكبح عاطفته إذا ثبت أنها موشكة أن ترکض به بين الوعور ، كما أن فيهم من يغضي على وجهه كالعصوب العينين أو كالخمور حتى ينتهي إلى غايتها أو يقع دونها . ولكن هذا لا يعني أن العاطفة تسلكه قبل التفكير وهذا هو الذي تزيد أن نبه إليه لو أن الأمر يحتاج إلى تنبيه .

والأديب شيه بالعاشق ، يعرض له الخاطر فيسخوه ويسحره ولا يجرئ في باله في أول الأمر شيءٍ من المصاعب والعواقب ولا يتمثل له سوى فكرته التي اكتنفت بها شعاب نفسه ، ولا ينظر إلا إلى الغاية دون المذاهب ويشبع في كيانه الاحساس بالأثر الذي سيحدثه وقد يتصور الأمر واقعاً ولا يندر أن يتوجه أنه ليس عليه إلا أن يتناول القلم فإذا به يجرئ أسرع من خاطره ، وإذا بالكتاب تتولى فصوله وتعاقب أبوابه . وتصف حروفه ويطبع ويغلق ويباع . ويقبل عليه الناس يلتهمونه وهم جذلون دهشون معجبون .

ولذا بصاحبه قد طبع ذكره الخاقفين وسار مسيرة الشمس في الشرق والغرب وخلد في الدنيا إلى ما شاء الله ! يكبر كل هذا في ومه لحظة تطول أو تقصير ثم يهم بالعمل ويتعالج أداءه فيتبين أن عليه أن يتضيّع الفكرة ويقتضي النظرة ويعلم بهذا ويخرج على ذلك ، ويستطرد هنا وبعضى إلى هناك ، ويدخل شيئاً وينخرج خلافه ، ثم أن يصب ذلك في قوله ملائمة ينبغي أن يعني بانتقادها ، وأن يتونحى في الأداء ضرورات تفسره عليها طبيعة الظروف أو المسائل — هذه تتطلب أيضاً حلاوة وتلك لا معنى في سوقها عن تحرى القوة في العبارة أو اللين أو السهولة أو الجمال أو غير ذلك . وأخر به حين يكابد كل ذلك أن تفتر حرارته الأولى وأن يدب الملل في نفسه ، وأن يضمره أن يضطر أن يقطع الطريق خطوة خطوة ، ويكتب الفكرة الرائعة الخلية التي استغرقه وفنته ، كلمة كلمة . ويتناول منها جانباً بعد جانب ، وأن يعاني في أثناء ذلك مشقات التعبير ومتاعب الأداء ، وأن يدعن لاحكام الضرورات ، فلا يستعجل فيفسد الأمر عليه ، بل يكر أحياناً إلى ما كتب ويعيد فيه نظره ويجيل قلمه مرة وأخرى وثالثة إذا احتاج الأمر إلى ثانية أو ثالثة ، ويصبر على برح ذلك وعنائه وتنفيذه وتغييشه يوماً وآخر ، واسبوعاً وثانياً ، وشهرآً وعاماً وأكثر من عام أو أعوام إذا دعت الحال . وفي أثناء ذلك كم خاتلة عزيزة يضطر أن ينزل عنها ويدفعها مذقرنة في طيات نفسه لعجزه عن العبارة عنها وتصويرها وإبرازها في النوب الذي ينسجم عليها و يجعلها للقاريء كما هي في ذهنه أو لأن الكلمة واحدة — واحدة لا أكثر — تنقصها ل تستوفي حقها من التعبير الذي يكفل لها الوضوح أو الحياة ؟ كم معنى يتركه ناقصاً أو غامضاً وهو «يمسه» تماماً ويتصوره في ضميره كأجل ما يكون ؟ وما كل أمرٍ يدخل في مقدوره أن يختمل هذا المرض كله . ومن الكتاب من لا يكاد يتلقى بأول صخرة في الطريق حتى ينكص راجعاً وهو يشعر بحرارة الحبوبة بعد الغبطة التامة التي أفاده أيها الفكرة حينها نشأت ، ويروح يطير من فكرة إلى أخرى ولا يكاد

يصنع شيئاً لأن العوائق التي لم يقدرها تغلبه ، والوعور الذي لم يتوقعها تحيضه ، والمشقات التي لم يفكّر فيها تسأله .

والادب إلهام وفن . ولكل فن أدواته وألاته ، ولا بد فيه من الاحسان والتجويد ، أي من الصبر وصحة النظر وسلامة اللوق وصدق السريرة وحسن الاستعداد وما كان الصواب وصحة النظر ودقة الاحساس وحسن التخيل والقدرة على ذاك وغيره بمقصورة على الأدباء ولا هي بوقف عليهم ، ولكن كم من تفاصيل خواطركم بالخيالات الرائعة والآراء السديدة والاحساسات الغمية يستطيعون أن يبرزوا هذه ويحدثوا فيها صوراً و يجعلوها للناس كما هي في نفوسهم ؟؟ الألفاظ ، التي هي أدوات الكتابة موجودة ولعل غير الأديب لها أحافظ وبها أعلم ، وهي في طريق من شاء ، غير أنها ليست كل ما يحتاج المرء ليكون منه كاتب . كذلك الأصباغ والألوان حاضرة من شاء مد إليها يده وتناولها وصنع بها ما أحب ، وهي مادة التصوير ، ولكن من ذا الذي يحسب أنها كل ما ينقص المرء ليكون مصوراً ؟ وكذلك لا يعني العلم بالقواعد والاصول . وما عسى أن تكون قيمتها وحدها ؟ هذا وجه يريد المصور أن يرسمه وينقل إلى اللوح ما يترافق في صفحاته من المعانى ويحملون فيه من الأمواه ؛ فكيف بذلك ؟ كيف يجعل هذه الشفة ناطقة بالسخرية ، أو تقوية الذقن معبرة عن التصميم ، أو لمعة العين شاهدة بسجاحة الخلق ورضي النفس ؟ وكيف يشعرك ما يشعر به هو من السحر أو الدلال ، أو القوة والحلال ويفيدك ما أفاد من الانس والغبطة والروح ؟ أو كيف يجعلك حين تنظر إلى الصورة الحاكية تشتئي - مثله حين يحتل الأصل - أن تغمض عينيك وتنتقل نفسك إلى عالم آخر من الخيالات والخواطر والاحساسات ؟ وما يقال عن المصور يقال مثله أو أكثر منه عن الكاتب أو الشاعر . والأمر في كلتا الحالتين يحتاج إلى فطرة مهيأة له أسبابها وذوق مواز وسلبية مناصرة وملكة معينة على حسن اختيار البرموز الكفيلة بافراغ الخواطر في القوالب

الملائمة ، والقادرة على إحداث الصور المطلوبة في أذهان القراء . وعلى ذلك يكون المرء صانعاً لا أكثر إذا رزق الفن وحرم الأهام — صانعاً كهذه الآلات التي تدور بلا روح وتخرج ألواناً وضرباً من الصور تعجب بصدقها ودقها وإحكام صنعها ولا تحس أن يد إنسان حي أو قلبة وراءها .

وكم من الناس يفكرون فيها يقاسيه الأديب ؟ ؟ أين ذلك الذي يطالع الكتاب أو الديوان ويعني بأن يصور لنفسه الجهد الذي بذله صاحبه والغصص التي تكبدها وصبر عليها — جهد التفكير والإداء ، وغضص النجاح والفشل على السواء ؟ أنه لا يقدر ذلك إلا من عانى هذه المآزرق وخاض غمارها وذاق مرارتها . وشبهه بهذا أن يقف رجل من الأوساط العاديين أمام صورة يتأملها ويدير فيها عينيه ويعجب بها أو لا يعجب ، وهو لا يدرى أنها ليست ألواناً وأصياغاً مزجها المصور وزواج بينها وساوتها بل قطعة حية من نفسه إذا نظر إليها صاحبها كرت أمام عينه سلسلة طويلة من الألم واللذة والندم والغبطة والغبظ والكم والسخط والرضا والأمل والخيبة ومن أسبابها وداعيها المباشرة وغير المباشرة .

لي صديق مصور خلص لفنه دعائى مرة إلى محله — وكان هذا منذ سنوات ثلاث — وقال « إنى أريد أن أرسمك لأنى أتوسم في رأسك مادة صالحة لصورة لها قيمة فنية » فشكرت له ذلك وقلت له إن عندي من الغرور ما هو فوق الكفاية ولم يكن ينقصنى أن أعلم من فنان مثلك أن رأسي جدير بالتصوير ، ثم جعلت اختلف إلى داره في الأوقات التي يعنينا وأجلس إليه في كل يوم من هذه الأيام نحو نصف ساعة تتخللها فترات استريح فيها من هذه الخلسة المتعبة . فكان ربما بدأ مرتاحاً إلى العمل مقبلاً عليه منها ثم لا يليث أن تعرية الكتابة ويملأ وجهه الوجوم فتتدلى بهاده ويشتت رأسه على صدره ثم يرفعه ويرسل زفرة غبظ من بين أسنانه المطبقة ويعود كالذى يهم أن يتناول اللوح فيمزقه ويعمد إلى فرمى رأسي

بالكراسي والأكواح ويطردني رفسا بقدميه ! ! و كنت أحاول أن أرد إليه ما يعزب عنه في هذه اللحظات من خلقه الوداع وأقول له إن هذا الذي تكابد ليس بغريب عنا عشر الكتاب وربما كنا أسوأ من المصورين حالاً وكان فتنا أشق وأمر فيقول كلا ! إنكم إليها الكتاب تستطيعون أن تسوقوا خواطركم ومعانيكم واحداً في آثر واحد فان أغفلتم معنى لسبب من الأساليب فقلما يفطن القارئ إلى ما أهملتم ، وهل كان يدركى قبل أن يقرأ كلامكم أنه كان في رسومكم كذا وكذا فأوادتم منه هذا وأطرحتم ذاك ؟ ولكن صورة الوجه على اللوح إنما أن تكون حية ناطقة أو ميتة خامدة الروح وليس يخفى موتها أو حياتها على الناظر إليها . وقلما يفوته التقصير في انتقاد الوجه وأداء المعانى المرتسمة على صفحاته ، وقد تدق بعض المعانى المكتوبة عن الأفهام لتعويصها أو غرابتها أو سموها أو لطفها ودقتها ولكن شخصية الإنسان لا تنفع على الإنسان وقد يعجزه أن يصفها ولكنه لا مدعى له عن أن يحسها ، والصورة كذلك ومن هنا كانت أشقاً وكان الإنفاق أخلاقاً لأن يكون أبين .

وأذكر أن منذ أكثر من خمسة عشر عاماً قام بنفسى أن أضع كتاباً « ضحاماً » في فلسفة الشعر وأن أجعل هذا عمل الأدب في حياتي وقلت لنفسى حسبي به إذا رزقت التوفيق فيه ، واستخرت الله في أمضاء الفكره ولم يكن يغيب عنى فدحها فشرعت أعد لها العدة الكافية واقرأ كل ما استطعت أن أقرأه مما له علاقة قريبة أو بعيدة بموضوعى ، وقسمت الكتاب إلى أبوابه التي تنظرى تحتها أغراضه وحضرت كل ما أريد أن يتفرع إليه ثم لم تزل تقوم المواقع وتعرض الحال ومضت على وعلى كتاب هذه السنوات الخمس عشرة ولم أتجاوز إلى هذه الساعة المقدمة وفصلين أحدهما هو المدخل ! ؟

ويظهر أنه ليس أعون على المثابرة والصبر من « خفة » الاحساس ومن

أن يكون المرء بحث لا تهناج آماله أو مخاوفه إلى درجة من الألم والالحاد لا تحتمل ولا يسع المرء معها رفقاً بنفسه وابقاء عليها إلا أن يفرغ من الأمر الذي يعالجه ولو خسر في سبيل ذلك غایته ، وأعني أن يكون المرء هادئ النفس قليل الاكتئاث قادرًا على الانتظار مطبيقاً للصبر راضياً عن نفسه مستعداً للارتفاع إلى كل ما عسى أن يشغله ، يستوى عنده أن يكتب في الفلسفة أو يصف حوانين الباعة ، وأن يستكشف القطب الشمالي أو يهتدى إلى حالة تبيع الويسكي بأثمان زهيدة ومقدادير كبيرة ، مadam هو الذي يفعل هذا أو ذاك ومadam رضاه عن نفسه لا يضعفه سبب من الأسباب وليس من النادر أن يرزق هذا الضرب من الناس حظاً من البساطة الطبيعية ترفعهم وتدرى منهم . ولكن ما عسى صبر الذين تطفى بهم البواعث القوية وتلتج بهم الأسواق الحادة والرغبات الجامحة وتدفعهم إلى محاولة الوثوب وتعجلهم ولا تدع لهم فرصة راحة يروضون فيها نفوسهم ؟

ولعل هذا هو السبب في أن الأمة الانجليزية لم تتبغ في شيء نبوغها في الشعر الذي يرجع في مرد أمره إلى الإرادة والعاطفة ، وأن الأمة الفرنسية من « أفسح » الأمم . ذلك أن الشعر عبارة عن الاحساس الذي يعترف به المرء لنفسه ساعة الخلوة بها ويرمز له بما هو أقرب إلى الصورة التي هو عليها في نفس الشاعر . أما الفصاحة فاحساس كذلك ولكنه يصب في أذهان أخرى ويلقى إليها طلباً لطفتها أو التماساً للتاثير فيها أو نشاناً لتحرريكها وحفرها إلى العمل ومن هنا كانت الأمة الفرنسية أضعف الأمم الكبرى شاعرية وأفسحها في الوقت ذاته إذا كانت أشدّها غروراً وأعظمها اعتماداً بالنفس !

مجالسة الكتب

ومجالسة الناس

كنت أهنم بأن أكتب غير هذا المقال ، وكانت الفكرة حاضرة ، والورق مهياً ، والقلم مهرياً ، ولكنني أشرفت من النافذة فأخلدت يميني صبياً يلعب بالحصى ويهلل الرمال ، وفي ناحية أخرى فتاتان تحادثان وتتضاحكان فقام بيضي سؤال لم أستطع التلص منه على فرط ماجاهدت : ماذا يعيأ هوؤلام بما كتبت أو بما عسى أن أكتب ؟ بل هيئ جعلت الصبي والفتاتين موضوع مقال وادرته على ما أرى منها ومنه ؟ أىكرثن لي أو يخفلن بي وبما أسطر ؟ كلا ! ولعل أخرى في أن أسأل : أيعود أحد منهم أصلح للحياة وأقدر عليها وأعرف بها من أجل أنى أجريت هذا القلم بكلمات فيه أو عنه وهو لو قرأها أو تلقت عليه لما أحس أنه موضوعها ؟ كلا أيضاً ومع ذلك أباهي بما قرأت ، وأعتبر - على الأقل فيما بيني وبين نفسى - بما كتبت ، وأفرح باللحالية تدور في لحظة نفسى ومجيش بها صدرى برهة ، وقد أضعها في كففة وأضع الطبيعة كلها في كفة أخرى ! وبعبارة أخرى أغشى بالفن وأعدو به قدره ثم انقلب بجزاء من يفعل ذلك !

أى شىء هذه الكتب ؟ ستقول إنها عالم حائل بالمنع ، وأنها لكتلك ولكن أين ذلك الذى يسعه أن يزعمها العالم الوحيد ؟؟ وهى ديوان قيد فيه السلف ما وسعهم أن يورثونا إياه من معارفهم وخواطرهم وتجاربهم غير أن هذا ليس معناه أنها كل ما يمكن أن نعرف أو يخطر لنا أو نحسه أو نجربه . والحياة كتاب أوسع وأضخم من كل ما حوت المكاتب قد يحيها وحديتها وليس ما على رفوفنا سوى صفحات قليلة من هذه الموسوعة الماثلة . ولقد عبر « هولاكرو » على جسر من الكتب فلم تقف الدنيا ولم يتشغل الزمان

رجله ، ومضت الحياة في طريقها كأن لم يحدث شيء ، ولم يفقد الناس هذه الكنوز ، بل كان لم يكتبها أحد ولم يضن فيها نفسه ، ولم يخلق في تغييرها أيامه ، ولم يبل في إخراجها حياته ! بل كان لم يكن أصحابها قد خلقوا قط ! وهل ما أخرج الكتاب من آثار أقامهم هو كل ما كان يمكن أن يكتب ؟ لا أظن أحداً من يعاني الكتابة يذهب إلى بعض ما كتبوا ليس إلا بعض ما مضطرب في صدورهم وقد لا يكون خبره . والكتاب الذين ظهروا في هذه الدنيا ليسوا كل من يحس ويفكر قرب تاجر يسمى ويصبح بين السلم جيداً ها ورديها ، والمساومات شريفها ووضيعها ، والمكاسب حلالها وحرامها ، هو أبعد مدى ذهن وأوسع مضطرب فكر من كانت أو تكونت أو من شئت غيرها ، ورب حال يقضى عمرة حانياً ظهره للأثقال هو أحسن بالحياة والطبيعة من ابن الرومي ، وقد تزدرى أمياً جاهلاً وهو — لو علمت — أحد طبعاً من المتبنى ، ولكنه الغرور ولا أدرى ماذا أيضاً — فليس أبغض إلى من التقصي — يخيل لنا أن الحياة تعقم بآمثال من ظهروا وبظهورون فيها من الكتاب والشعراء وال فلاسفة ومن إليهم ! وكل هؤلاء الذين نعدهم « نكرات » يأتون إلى الدنيا ثم يخرجون منها ولا يختلفون وراءهم أثراً أديباً والدنيا لا تنقص بذلك كما أنها لا تزيد عن نعرف من أبنائنا « المعارف » ! والحياة كالأوقیانوس الأعظم لا يزيده صوب الغام ولا ينقصه ما تأخذ منه ! وهب الدنيا خلت من عليها من الناس ، وصفرت من كل أصناف الخلق فإذا إذن ؟ لا شيء ! تظل الأرض دائرة حول الشمس ، ولا تكفي الشمس عن إضاءتها كما تفعل الآن إذ نحن عليها نروح ونحي ون ked ونسعي ونشق ونسعد ثم نموت ! ونحن نموت أفراداً وجيلاً فجيلاً أليس كذلك ؟ ولا تعود الدنيا موجودة في نظرنا — لو أنه يبقى لنا بعد الموت نظر — ونعود نحن فيها ، أليس هذا هكذا أيضاً ؟ فهب جيناً كان آخر جيل ، أفتظن أن الدنيا كلها تقضى تجها من أجل أننا نحن قضينا نحبنا ؟ إذن لا « تصور » نظرك يا مازني إلى هذه الحيوانات الصغيرة

الساذجة التي تبدو لعينيك إذ تطل من نافذتك ولا تبتسم إذ تجتلى مظاهرها كأنك تزدريها أو «ترى» لأصحابها الذين لم يقرأوا ما قرأت ولم يعرفوا ما عرفت . فإنها حافلة بالمعنون والمعجائب كهذه الكتب التي تعنى بها ولا تكاد تحفل ما عدتها ولعلها — لو بلوتها — أجدى عليك وأشرح لصدرك ما أضحت عمرك فيه .

وما من ريب في أنني لو كنت أصغر مما أنا اليوم بعشر سنوات أو خمس عشرة ، لخرج المقال من يدي على غير ما يخرج الآن ، ولكن الأرجح في الاحتمال أن أشيد بذكر الكتب والعکوف عليها والانقطاع لها والانصراف عن الدنيا من أجلها ، ولكنني لسوء حظها كبرت !! وبلوت من جراحتها ما أسطخني عليها ويسى من ذلك أن صارت مجالس الناس وأحاديثهم عندي غثة لا تكاد تساغ ولا تستمرا ، وأنني مضطر أن أعالج نفسي لأطيقها وأصبر عليها ولا أقول لأستمتع بها . وليس ذلك لعزوف طبيعي عن الناس وكرامة مخالطتهم ولكنها الكتب قبحها الله رددتني كالمترف الذي تؤديه خشونة العيش !!

أليست قد عشت بين خير العقول وأحسن النفوس ، وألفت أن أتناول عصارة الأذهان وخلاصتها النقيمة المحضة ، واعتدت الصقل في سوقها والفن في عرضها وإبرازها ؟ فما عسى الصور إذن على أحاديث المجالس الخاوية المبتذلة !!

كيف لم يقضى الشطر الأكبر من أيامه وليلاته بين شراء الدنيا وكتابها ، بإطاعة المستوى الذي لا تكاد ترتفع عنه أحاديث المجالس !! وما للذكر دخل في هذا ولا للغرور أصبح فيه ولا ظفر ، وإنما هي العادة التي يقولون عنها أنها طبيعة ثانية : وما مثل إلا كمثل الذي نشأ في بيته أستقراطية كما يسمونها ودرج على عاداتها وتقاليدها وأدابها ، مثل هذا

لا يحسن أن يعيش من هم من طبقة الخدم والطهاء أو العمالة وباعة الأسواق . ولاشك أنه يعادهم أحياناً ويختك بهم قليلاً ولكن هذه ليست معايشة ، وأكثر ما يكون اتصاله بهم حين يصدر إلى واحد منهم أمراً أو يبتاع سلعة أو يفعل ما هو من هذا بسبيل ، ولو أنه جالس طائفة من هذه الطبقة لها واستقل وطأتها على كل صبره . والعكس صحيح أيضاً . وليس السبب أن هذا من طبقة عالية وذاك من طبقة واطية أو متوسطة بل السبب فيها أظن هو أن من تباين نشاطهم وتباين طبقاتهم تضيق بينهمدائرة المشتركة ، والأحاديث تدور على الأكثـر في هذه الدائرة . ومن هنا لا يطرد الحديث في مجريه العاديـة بين من ألفوا الكتابة والقراءة وبين سواد الناس . ذلك أن الكاتب اعتاد التفكير وإطالة النظر إلى المسائل من كل الجوانب التي يغتنـمـ إليها ويسعـهـ أن يحيط بها ، وأن يعرضـهاـ مرتبـةـ مبنـيـاـ بعضـهاـ فوق بعضـهاـ في عبارة يتـبـخـرـهاـ لهاـ ، ولـيـسـ الأـحـادـيـثـ كـذـلـكـ . فهي متقطـعةـ مـتـوـثـبةـ سـطـحـيـةـ فـالـأـعـمـ وـالـأـغـلـبـ ، ولا يزالـ النـاسـ يـتـقـلـونـ فـيـ مـجـالـسـهـمـ منـ مـوـضـوـعـ إـلـىـ آـخـرـ وـلـاـ يـرـيـشـونـ هـنـاـ أوـ هـنـاـ ، فـيـكـوـنـ الـكـاتـبـ بـيـنـ أـمـرـيـنـ : أـنـ يـلـزـمـ الصـمتـ . أـوـ يـقـلـ عـلـىـ جـلـسـاهـ . ولاشكـ أنـ غـشـيـانـهـ الـمـجـالـسـ وـاـخـتـلـافـهـ إـلـيـهاـ يـصـلـهـ وـيـعـدـهـ لـهـ وـيـذـلـلـ لـهـ مـاـ تـقـيمـهـ عـادـتـهـ مـنـ عـقـبـاتـ وـقـدـ يـنـفـعـهـ ذـلـكـ وـيـحـرـكـ ذـهـنـهـ وـيـطـلـقـهـ مـنـ الـقـيـودـ الـتـيـ تـحـفـهـ بـهـ مـزاـوـلـةـ فـهـ . ولـكـنـهـ لـاـشـكـ أـيـضاـنـ أـنـ رـوـحـ الـأـحـادـيـثـ هـوـ التـعـاطـفـ وـإـنـ تـبـاعـدـ مـاـ بـيـنـ الـخـلـسـاءـ يـضـعـفـ هـذـاـ التـعـاطـفـ وـيـحـيـلـ الـمـحـضـ مـوـقـرـاـ باـحـتـالـاتـ الـمـلـلـ وـالـسـآـمـةـ مـنـ الـخـانـيـنـ . وـالـمـرـءـ لـاـ يـسـتـطـعـ أـنـ يـسـمـوـ فـوـقـ مـسـاهـ لـأـنـ اـسـتـطـاعـهـ ذـلـكـ مـعـنـاهـ أـنـ الـمـرـءـ يـسـعـهـ أـنـ يـحـلـ فـوـقـ نـفـسـهـ وـهـوـ عـنـ الـمـسـتـحـيلـ . وـاـحـلـمـ أـنـ «ـ الـمـاسـونـيـةـ »ـ لـيـسـ بـعـصـورـةـ عـلـىـ رـجـالـهـ وـأـنـ لـكـلـ طـبـقـةـ مـنـهـاـ نـصـيـبـاـ وـكـمـ أـنـ لـاـ يـفـهـمـ رـمـوزـ الـمـاسـونـيـ حـقـ فـهـمـهـ إـلـاـ صـنـوـهـ وـقـرـيـتـهـ كـذـلـكـ لـاـ يـتـمـ التـفـاهـمـ إـلـاـ بـيـنـ الـقـرـيـعـينـ . عـلـىـ أـنـ بـعـضـ النـاسـ يـلـهـبـونـ إـلـىـ أـنـهـ لـاـ خـبـرـ فـيـ عـادـةـ الـقـرـنـاءـ إـذـ كـانـواـ خـلـقـاءـ أـنـ يـعـرـفـوـ مـاـ عـسـكـ تـقـولـ وـإـنـماـ يـحـلـوـ الـمـحـدـيـ وـتـجـدـيـ . كـمـاـ تـجـدـيـ الصـدـاقـةـ .

بين المختلفين : وهذا صحيح ولكنه ليس كل الصواب لأن كون اثنين في مستوى واحد لا يستوجب التطابق بينهما . وهذه المدارس تلقن التلاميذ علوماً واحدة غير أن هذا لا يجعلهم أشخاصاً ولا يجعلهم كالنفس المعددة من الكتاب الواحد ! وقد يقرأ الكتاب وجلان ويخرج أحدهما بغير ما يخرج به صاحبه .

والكاتب يعني بالفكرة قبل أن يعني بوقعها ، وهو [الأول جلاؤها] وعرضها في أحسن حلاتها وأقواها . ولا ريب أنه وهو يكتب يجعل بالله أيضاً إلى التأثير ، ولكن هذا لا يشغل من نفسه الحيز الأكبر بل هو يأتي تبعاً لمعالجة الأداء . والحال على خلاف ذلك في الأحاديث فإن المرء لا يزال يدير عينه في وجوه الخلسة ليس تشاف منها الآثر الذي أحدثه كلامه . وما أشبه الكاتب بالممثل الذي يعني بدوره ويصرف همه إلى القيام به ويخل ذهنه ، على قدر ما يسع إنساناً أن يفعل ذلك ، من التفكير في جمهور النظارة الذين يجعلونه قيد أبصارهم ، أما حديث المجالس فقرب الشبه بالخطابة بل هو صورة مصغرة منها ، والمرء لا ينفك كما أسلفنا يستوي الوجه ويستخبر العيون ويحاول أن يتخد منها مرآيا يختلى في صقالها وضاءة حديثه وبهجة كلامه ومن ذا الذي لا يعنيه ما يند عن شفتيه ولا يبالي أين وقع ولا يكرث لكلامه أنتفعه الناس أم ذهب مع الريح ولم يلتفت له أحد ؟ ولماذا لا يسع المرء إلا العناية بأمر جلساته إلا مراقبة حالة نفوسهم فيرتفع معهم ويحلق إذا رأهم مطيقين للتحليق راغبين فيه مستعدين له ويقوى معهم إذا هوت بهم البلادة أو التعب أو الضجر أو غير ذلك :

وأتعس المجالس وأثقلها على نفس الأديب تلك التي تتألف من الأوساط أدعية الثقافة . فيها يدور الحديث على الآداب والفنون ولكنه حديث منقول عن الصحف والمجلات يلوكون فيه ماتكتبه لهم . ويفسدونه إفساداً لا سبيل إلى الصبر عليه . وعذرهم واضح وعذرك أوضح فال موضوع الذي يردونه منك

إليك لا يعنهم كما يعنينك ولا يستمدون الباعث على طرقه من أعمق أعماق نفسهم مثلك . وقد لا يدرؤون عنه إلا بعض ما التقطوه منك . وتشعر بالتفزز إذ ترى القوم يمزرون بأنياتهم خواطرك ومعانيك ويلقونها إليك خرقاً قذرة وتصدك الآداب العامة عن تنفيصهم ، ويقضى ذلك على صدق السريرة وينذهب بالإخلاص وبغيض من جراء ذلك معن اللذادة المستنادة من الاجتماع ، ومن هذا الضرب أفراد يخفظون من الكتب أسماءها وأسماء مؤلفيها وبعض ما يقال عنها ويدورون بهذا على المجالس يعرضونه عليها كالإعلانات حتى لكتابهم فهارس حية أو قوائم متنقلة !

وليس من النادر أن يكون الأدب أو العلم أو غير ذلك مما اشتهرت به من ذنوبك عند بعض الناس ، فلا يكاد يغشى أحدهم مجلساً لك أو يلتقي بك حتى يشرع في تنفيص متعلّك وتكدير صنورك . فإذا كان الشعر فذلك أنجى على الفن كلّه وبسط لسانه فيه وسمى كل سخافة « خيال شاعر » وإذا مدحت شيئاً أو أظهرت ارتياحك إليك أو ولو عاث به ذمه وسخر منه أو عرض بسوء رأيه فيه واحتقاره له — وذلك ضمنا — إذا جبن عن التصرّح وهكذا يظل يطاردك ويتعقبك حتى يسود الدنيا في عينيك ويملا نفسك نفقة على الحياة والناس لا كراما له !

والأديب كالمعنى الذي يرسل صوته غير معتمد على آلة موسيقية تشيع أنغامه وتسرد نقصها وتملأ فراغها ، وقد ألف أن يجعل معوله على ما للعبارة وحدتها من وقع ، وأليست كذلك الأحاديث التي تستمد جانباً كبيراً من قوتها أو حلاوتها أو بهجتها من المكان والاجتماع والجلساء وإشاراته ونظراته وصوته . ومن هنا يختلط كثيرون من يبرزون المجالس فيحسبون أنهم يستطيعون أن يظهروا في عالم الكتابة كما ظهروا في عالم المجالس ويتوهمون أن الواقع الذي يوقفون إليه في أسمارهم لا يخطئهم إذا نناولوا القلم وأجروه بدلاً من اللسان .

وليس — أشق عندي على الأقل — ولا أشد إجهاداً للأدب من مجالس النساء ! مادا يقول هن ؟ فـ أى شيء يجادلن ؟؟ كيف يجعلهن يرتحن إلى حديثه ويتقى لإيمانهن ؟؟ هن لا يكذنن بحملن معهن غير ثيابهن وزينتهن وعجدهن وما يتصل بذلك من قرب أو بعيد ، وهو لا يكاد يحمل معه سوى آرائه فكيف السبيل إلى التوفيق بين هذه وتلك ؟؟ ومجالسه الكتب تخيل المرأة أشياء بها حتى ليعود وكأنما لا ينقصه إلا أن يغلف ويوضع على الرف بين أخواته !! وطول العهد بها يشيب النفس قبل إشابة الرأس ، ويقطفيء لمعة العين . ويعوق تدفق النشاط البهائى ، ويغرى بالسهر والصمت ، ويفعل ما هو شر من ذلك : يبعث على التعليق بالمثل العليا وصور الكمال ويشرب النفس جها ويعملها نشداتها فإذا راح يضرب في غمرة الحياة تغير ولقى في كل خطوة صدمة : كالذى يسلك طريقاً ومعه مصور تخلافه .

لولو .. !

لولو ؟ ! ما « لولو » هنا أو هذه ؟ أهي فتاة حرة المقلد ؟ أم طفل غريب مدلل ؟ أم زهرة نصيرة ؟ أم عصافور مفرد ، أم أغنية شجية ؟ إن في اللفظ ما يشعر « بالصغر » ويذكر بالذاكرة إِو « الشاب » — إن كان قد ولَى أوانه — وحسبك أن نطقه يتضائل زم الشفتين ، وتكليف العينين ابتسامة الدعاية ولعنة الغبطة ، وتبشيم الأسماير الأبراق ، والنفس محاولة الاشراق ، فإذا هر ؟ لا أدرى !! ولعله كل ذلك ، فما أعرف من اللغات إلا ماليس فيه هذه ، ولقد شبَّت عن الطوق « جداً » وارتقت عن كل حداثة ارتفاعاً أجلسني على ربوة الحياة حيث تنازع السحب الضياء وأما الشباب وإيماض العيون وإشراق النفس فإني أنا القائل :

نضب العزم ، والمني ثرة العين	لعمري ما أسوأ القرناء !!
أخسيف يظاهر الأقوباء ؟؟	شيبة العزم مع شباب الأمانى !
فاجعل العزم والمني أكفافاً	دون ماتبتغي حوائل ضعف
لست فيها أرى لشيء كفافاً !!	أيها « الطين ما ترى بلث أبغنى !
إن طلبت السماء قلت ل الأرض	أو الأرض كنت لي عصاماً
لست أستطيع صوغه والأداماً	صرت حتى الذي أفكِّر فيه

وأنفس تهم أحياناً قبل الجسم ، فتعود وكأن الزمان عمرها ، وإن كانت بسنها صغيرة ، وكلما أحس الماء دبيب المطر زاد شعوره بالتبعات ووجد أن الحوادث لا تتواتي على روى واحد ، وأن منطق الطبيعة غير منطقه ، وأنه يدنو من مركز الدائرة وينأى عن محياطها ويشعر بالدنيا

تدور حوله في صخب وضوضاء يزعجان تلك الخلية الفضيلة التي تسمى الحياة ، ويرجأنها فيتمني لو أنه استطاع أن يحول دون النتو . وأن يأخذ على الأيام متوجهها ، وأن يبقى عمره طفلاً يدور مع الحياة على محياطها .

ولكن الذي أدريه أن صديقاً لي ، فيه شذوذ قلماً أفهمه ، قال لي عصر يوم في الإسكندرية « متى تعود إلى مصر؟ » قلت « صباح غد » قال : إذن قم بنا إلى ساحل البحر » قلت « البحر ولا شئ خير من جوف هذه المدينة فلنذهب إليه إذا شئت ، ولكن إلى أى بقعة من ساحله نذهب؟ » قال « وما يعنيك من هذا ؟ أو ليس كل ساحل؟ » فلم أشأ أن أثقل عليه فيضيق صدره ويسوء خطقه ، ونهضنا إلى الترام فركبناه ودخلت بين صاحبي وبين سبيله حتى انتهينا إلى آخر موقف ينساب إليه الترام فانحدر بي إلى طريق لا يفضي إلى بحر ولا إلى صحراء وإنما يؤدى إلى درب بين الحقول تقطعه السيارات إلى أبي قير ويترقرق على محاذاته جدول صغير ، ثم أخذ ينفض المكان بعينه كالذى ينقب عن مخبأ فيه وهو معبس محلق في الأرض يعد خطواته في هذا الطريق الذى ملنا إليه ، وعلوم أن الخواطر كالمطاط لا تشغل حيزاً واحداً على الدوام فقد ترى الخاطر الضخم مضغوطاً في الذهن من فرت الزحام حتى ليعود كالذرة . وقد تنفتح الخالجة الصغيرة وتملاً من الذهن كل فراغ يكون فيه . كذلك كان رأس صاحبنا خالياً إلا من أمر واحد هو الذي ساقه وساقني معه إلى هذا المكان .

ولم أرد أن أزعج عصافير رأسه وأطيرها عنه فتركتها تسقسق له وخليته ينصت إليها ، وسرت إلى جانبه صامتاً مخففاً الوطئة وصرت أشفق عليه حتى من وقع قدميه . وكنا قد ملنا إلى جانب مشوشب من الطريق حسبته أثر المشى على حشائش الندية لأن صوت الأقدام فيه أخفت ولكننا لم نكد نقطع منه بضع عشرة خطوة حتى وقف بعنته كالذى صدده جدار

وأومأ بسبابته إلى الأرض وهو يقول لنفسه « هذا هو المكان بعينه » وارتمى على الأرض دون أن يكترث لـ كأنه لا يراني أو كأنه لست معه ؟ فضفت لـ ذرعاً بهذا الحال ، وأسفت على مسابرته ، وما ذنبي حتى أتكلف الصبر على كل هذه الكتلة من الشفوذ ؟ لقد أردت الرياضة ولكنني أراني كالذى خرج لـ الدرس موضوعاً ! غير أنى مع هذا كبحثت نفسى عن مطاوعته السامة والاستسلام للضجر ، وأقتنعها بأن المروعة أن يخترم الإنسان إحساساً لوـ . كائناً ما كان – يستغرق النفس الآدمية إلى هذا الحد ، حد النهول ، ويستولي على كل جوانبها ، ويملاً كل شعابها وينبعض به كل عرق . وما يدرىنى ؟ لعل هذا الإحساس ، مهما يكن باعثه المباشر ، ثمرة إحساسات عمر بأسره وحياة بكل ما انطوت عليه ! ومع هذا ، وعلى الرغم من ذلك همت بأن أقف على كيانه المتداعى هذا وأقول له ساخراً « أعاشق أنت يا سيدى ؟ إنها لساحرة تلك الذى تستطيع أن تصنع هذا بمثلث ؟ ولكنك كان خاطراً كخطف لـ البرق ماجاء حتى ذهب . فقعدت إلى جانبه وخلعت طربوشى وغضبت به لـ وجهه !! فاستوى قاعداً وهو يقول « إنى أعرفك شيطاناً ! فلماذا أطرت أحلاى ؟ » فاختنقت له معتبراً ! فقهقه ضاحكاً وكف فجأة وأطرق هنية . ثم رفع رأسه وقال بلا تعهد .

لـ خطأً لقد كان هذا المكان ساحراً وكانت أوراق الشجر والخشاش كالجدية لـ يومض فيها طلها تحت أشعة الشمس ، وكان يخيل لي أنها « مستوردة لأنابية وكانت من رقة النصارة في رأى العين بحيث كنت أشتفق أن أطيل النظر إليها مخافة أن أذويها بـ جحالة الطرف فيها . وكانت الشمس ، قوية وكان يقيناً لـ فحها هذا السياج من النبات ومن خلفه هذه الحرف بأعيانها سوى أنها كانت مستلقية على الأرض لـ اتراء ، وكانت الفراشات لا تكف عن الطيران من هنا إلى هنا كأنما حاها صغرها تأثير الحرارة التي تدبّل ما هو أكبر منها . وكان بـ سلطنا هذه الأغیصان الندية ، والناس يمرون بـ هنا ويدبرون عيونهم فيما ثم ينهيـون عنا ونحن في شغل عنهم وعن لحظاتهم بـ أحاديثنا و ... »

« وماذا كنتم تقولون؟ أو لعله ينبغي أن أقول ماذا أكتبه؟؟

فلم يلتفت إلى استدراكي وقال :

« كانت لولو ... فهذا اسمها عندي ... لا تعرفه؟» .

« قد عرفته الآن!» .

« ... كالى يفيض قلبها بشىء تخبيس نفسها عن الإفضاء به . وكانت ربما أشاحت بوجهها عنى وأستدنته إلى كفها وأرسلت لحظها في الفضاء غير ناظرة إلى شىء على التعبين وتركنتى أصب فى مسمعها ما أهضب به وقد تخبينى أحياناً ولكنى كنت أقرأ فى عينيها غير ما يجرى به لسانها ، فكان يبتنا حديث مسموع وآخر صامت وكان الصامت أصدق الحديث نعم فهو عجيبة فى تناسقها عجيبة فى ازدواج شخصيتها ، لينة النظرة ، جامدة الفم ، رضبة الخلق ساكنة الطائر ، مكلومة الفؤاد هادئة المظهر تتناول كفها فلا تدرى أين هي أم صلبة ، وتأمل عيابها فتحسس فيه الذائب والجامد ، والسلس والوعر ، والترف والخشونة ، والحرارة والفتور والرغبة والزهد ، والضعف المتناهى والقوه الذى تغرى بقلة المبالاة وتدفع إلى عدم الاكتراث بما كان وهو كائن وما سيكون . ولقد استثارتني رقة عينيها فأمسكت عن إعماق ما كانت قائلة كأنما كان الكلام يعوقنى كالذى يخلع تعليه ويدعهما ويعدو حافياً، وجذبها إلى بعثتها وإن كان لا شك أنها كانت تتوقع ذلك وضممتها وطبعت على ثغرها قبلة . ولكنها خصمت شفتيها ولم تعاطنى التقبيل ! وإن كانت عيناها قد ظلتنا تلمعان بنور الابتسام ، ثم مسحت بكفها على الحشائش وقالت «لا ينبغي أن نظل هكذا جالسين فقم بنا نعد من حيث أتينا فقد أمسينا .»

قلت « دقائق أخرى !» .

قالت « بل يجب أن نعود أدراجنا » .

قلت « فقبلة ثانية أولاً » .

قالت : « حسبك واحدة» بالهجة من يكظم زفة طويلة حارة . ثم رفعت إلى وجهها فقرأت فى صفحاته :

«إنى أخشى أن أرببك إذا أنا كشفت لك عن حدة رغبتي في الاستسلام
لعواطفى ! كلا ! لست بالفاترة التي تراها وأنى لأحس أنه كان الأولى ألا
أحيى بهذه المفاسن إذا لم يكن من حقى أن أتمتع بها . وهل وہبى الله إياها
ليتمتع بها الناس دوني » .

«ومع ذلك ألح أن نعود !!» .

وأكب ينظر إلى الأرض برهة وجعل يقشع الحشائش ويعث بها
ويقول :

«ولما نظرة إنكار أوشك تلقى إليك بها بجانب عينيها ، كلها تصدق
 وكلها تکذيب ، كأنما علمتها الأيام أن تسترب ولا تطمئن إلى ما تسمع وأن
 تعدد عبارات الحب والعطف ملقاً ودهانا ، أو هواً وعيشا ، ولكن شبابها
 يغريها بالرُّكون إلى ما يدرك عقلها الذي نضج قبل الأوان أنه «النفاذ ألفاظ»
 كما يقول هملت ! فيالها من نفس ظامة ! ما أقسى الحياة التي تحمل زهرة
 ليس لها غير الحسن قوة ، وما تنوع به الشجرة الضخمة ! » .

ثم التفت إلى فجأة وسألني «وكم تظن عمرها يا صاحبي ؟ إنها لا تزال
 في العقد الثاني من حياتها ! فلشد ما أخشى أن تذيل هذه العين وأن تخلو من
 المعنى لحظتها ! لقد جالستها ثلاثة ساعات طوال لم تنطق في خلامها بما علا
 خمس دقائق ! وشفتها مع ذلك تهمن أبدا بالإفراج ، واكأن شيئاً يطبلهما
 ويعيد ما يحاول أن ينفذ من بينهما ، إلى صدرها فيعلو وبهبط وتظل الشفتان
 مطبقيتين ! ولقد قلت لها جادا « هنا شيء يهم على هذا الصدر » فأدارت إلى
 بعض وجهها ونظرت إلى مؤخر عينها وقالت واللمعة شائعة في العينين
 والتتعجر مرسم على الشفتين « أى شيء ؟ » قلت « لا أدرى ؟ ولكن هنا
 شيئاً على التحقيق ! وأراهن ! » فهزت كتفها كالآسفة وقالت « لا
 أبدا !! » فالحقت في المسألة وداررتها فلم يجدنى ذلك ولم أفر بطاقي فلبت
 لسانى كان في فها ! إذن لنطقت عنها ولرفعت عن هذا الصدر المقل بما
 لا تحسن العبارة عنه ! وهل هو إلا الظما إلى الحب ؟ هو ذلك على التحقيق
 الظما إلى ما تخلوها عنه الدنيا وتحرم عليها أن ترد شرعته وتعبر فيها كخلق

الله : وماذا عسى أن يكون غير ذلك وهي فتاة غضة الإهاب تتأي
بها ظروف لا حيلة لها فيها الآن على الأقل عن الزواج وتنفاصها هذه الظروف
عينها أن تبقى عقيقة مخصنة ؟ شبابها وجنسها يأمرانها أن تنشد الحب وأن تنشد
به الحياة والنساء ، والدنيا تأمرها أن ترفض هذا ، وأن تخسر اللسان الذي
يدعوها إليه ، وتضيع أصابعها في مسمعيها دون الصوت الذي يناجيها به :
وأى لسان ، وأى صوت ؟ إنه لسان الحال الذي يعيينا جميعاً وصوت الحياة
التي تسخّرنا ولا ترحمنا ولا تعفينا ولو مقدار ثانية من الإذعان والامتثال .
فكرة في هذا ثم انكر وهز رأسه بعد ذلك إذا استطعت » .

وبعد إطلاقة قصيرة أخرى :

« وتألة ما كان أفساني عليها ، وأعتفني بها ، وأقل ترققى بهذا القلب
الجديد ، حين فلت لها وقد ساقى الحديث إلى ذلك «أن في وسعك أن تستغنى
عن زوج بل أنت لا مدعى لك عن ذلك ولا خيار لك فيه » ، ولكنني ليس
في مقلوريك أن تستغنى عن رجل » . ولقد لبست بعد ذلك وقتاً اعتذر عن
نفسى من هذه القسوة بالقول بأنى أحسنت إليها بالعبارة عما فى نفسها وبأن
دللتها بكلامى هذا على مكان الخرج من قلبها ووضعت أصابعها عايه ، ولكنى
أخشى جداً أن أكون قد نکأته ! » .

— « وماذا كان جوابها ؟ »

— « لم يجب بشيء سوى نظرة طويلة إلى الفضاء ! وماذا كنت تتوقع
منها ؟ أن تنكر أن لها جنساً ! ولقد خاضتها وأنا أعود بها في هذا الطريق
بعد أن انحدرت الشمس فلم تبع ذراعي عن خصرها ولم تتحرك لذلک شعرة
واحدة في بدنها ! فكأنى كنت مطوقاً بذراعي حتى هذه دمية لا تستطيع أن
تحس حرارتها » .

— « وماذا أنت منها الآن ؟ إنني أخشى . »

— « وماذا أنا منها ؟ لا شيء على المخصوص ! أحب أن أراها من حين

إلى حين وأن أستشف نفسها وأطلع من عينيها على المغيب في ضميرها . وسم ذلك حباً إن شئت ، أو سمه هوًّا فما يعني كيف تصفه ، وما أعرفني عبات قط بهذه الألفاظ . ولكنني لا أكتمك إن أعطف عليها وأرثي لها وأحسني إنما أعطف على نفسي في شخصها فإن بي منها مشابه . غير أن بيتنا حوايل تعاظم المحتاز ، وجوناً عريضاً يعي ساق أن تخطياه . وليتني أدرى كيف أحبيها وأرد إليها روح الشباب الذي تعمد الأيام قبل الأوان ! ولكنني كبرت وأسفاه . وقدرت أنفاسى حرارتها .. والنساء عندي كتب تقرأ و موضوعات تدرس لا جمال يعشق . ولقد كنت في زمانى شاعراً أو شبه ، وكان للدنيا ينفعى حلوة ، ولكنني أصفيت بعد أن نصب معين الشباب وعدت كاتقول يا صاحبى « كأنى من دمائى أشرب » .

قلت « قم بنا عن هذا المكان فقد أوجعت رأسي وسودت الدنيا في عيني . تالله ما أجهلك بالدنيا وبصاحبتك » قال : « لقد كان لا بد لي من مكاشفة صاحب بما في نفسي وقد فعلت ، فاستحققتني إذا شئت ، ولكن خل رأيك لنفسك فما أحفله كيف يكون مادمت أجهله » .

ونهضنا نعود فسمعته يقول في بعض الطريق « لقد كبرت » . ولا أدرى كيف حدث مني هذا : ولكنني رأيتني أبتسم وأدفع ذراعي حول خصره وأطوقه بها فانتقض مذعوراً وصاح بي « أيها الشيطان اللعين » .

نشأة الشعر وتطوره

كنت في ليلة أقلب ديوان ابن الرومي وأدبر عيني في صفحاته متأملاً ورقها دون ما حوتة من الشعر ولم يكن مرادي أن أقرأ شيئاً بل أن أحول بين العين والمطالعة ، وكانت الرغبة فيها شديدة لكن الأطباء يعظونني أن أجهد عيني بالقراءة على ضوء المصايبع . وما أدرأك ما الأطباء هم الذين يقولون فيهم اديسون على ما أذكر ، إن المغول والتنار كانت غاراً لهم كثيرة قبل أن يعرفهم فلما ظهر الأطباء بينهم وكثروا – إلى حد – عندهم انقطعت الغارات ! ولترجع إلى صاحبنا ابن الرومي فنقول إني بينما كنت أجيل عيني في ديوانه غير معتمد شيئاً على التعين استوقفني قوله من قصيدة يهجو بها البحري وكان معاصرأ له : –

قبحاً لأشياء يأتي البحري بها

من شعره الفت بعد الكد والتعب

كأنها حسین يصفى السامعون لها

من يمیز بن النبع والغرب

رق العقارب أو هندر البناء إذا

أضحوها على شعب الخدران في صخب

ولا نعرف مارق العقارب ولكننا نعرف ما يعني بهندر البناء على شعب الخدران فهي ما ينشدونه ويرددونه أثناء عملهم من الأغانى الساذجة وقد ذكرت لما قرأت هذا ، بالليلة يوماً وبالبيت موضوعاً له قيمة في نشأة الشعب . فاما اليوم فكان في الأقصر منذ عامين وبضعة أسابيع وكنا – أنا والأستاذ الدكتور حسين بك هيكل – في معبد الملكة حتشبسوت فيما يسمى الآن « الدير البحري » وهو معبد متقارب في الجانب الشرقي

من وادي الملوك وممتد شرقاً إلى الصخور التي تفصل الوادي عن سهل طيبة . إلى هذا المعبد أقبلتنا مركبة ذات عجلات عريضة هي شر ما يحمل إنساناً فرق تلك الأرض الصخرية . وكان النهار قد انتصف فاتخذنا من الحجارة ككراسي ومن صخرة ضخمة هناك مائدة تناولنا عليها طعامنا بين أعمدة ال بهو الأسفل عند مدخل المعبد وحولنا رسوم ونقوش تحت الأيدي والأيام بعضها ولم يبق منها واضحاً سوى صرف من الجنود يحملون عدا السلاح أغصاناً وألوية يقابلهم فريق من الرماة وإلى اليسار صور قصابين وكهنة يدعون الضحايا والقربانين وفوق هؤلاء وأولئك زوارق تنحدر على النيل وفيها مسلات . فلما أصبينا حظنا من الطعام رقدنا على الأرض وأسند كل منا رأسه إلى حجر سد مسد الواسدة . وإننا لكيذلك وإذا صوت فضي النبرات يصافح آذاناً فراعتنا حلاوه وضاعف حسن وقعه ما يحيط بنا في هذا الوادي القفر من الأطلال وما تثيره في التفوس من الخواج والذكريات وسألنا الحراس فقال هؤلاء عمال يخرون الأرض ويرفعون التراب بما يظنه مستأجرهم أثراً أو قبراً ، وعادتهم أن يغنووا وهم يعملون فاعتذرنا حيث كنا وجعلنا بالنا إلى هنا الصوت وكان صاحبه كلما غنى شطراً أجابه جمهور الفعلة ورددوا على أثره جملة لا تكاد تختلف يعيشونها ويرجعنها بعد كل وقفه منه . وكان الوزن ظاهراً فيها يغنى الصبي وتعيد الجماعة فحاولت أن أدون ما ورد سمعي من ناحيتهم ولكن بعد ما بینتنا وبينهم حال دون الدقة في النقل وضبط في الرواية وعلى أن ما أتبته من ذلك قد ذهب لأدرى أين ؟

وهذا كل ما اهتممت إليه :

أنا أجول للزین سلامات	على حسب وداد جلبي
خبط الموى على الباب	جلت الحبيب جهاني
أتاريلك ياباب كنيداب	ثند من عالي

ولقد كنت أحب أن أورد للقاريء سطوراً أخرى من ذلك ليس أعنون منها على تبيين ما أريد أن أقول غير أنه يعززني عن فقد ذلك أن القاريء لا يعييه أن بجد بدلاً يقوم مقام ماضع منه ، وما عليه إلا أن يلاحظ النوتية وهم يعملون في زوارقهم أو سفنهم أو العمال وهم يتقلون الأحجار أو يخرون أرضاً أو يجررون ثقلاً أو نحو ذلك فإنهم في أكثر الأحيان يغدون ويتسلون بمثل ما كان جماعة العمال في طيبة يغدون ويتسلون ، وأكثر ما تجد ذلك في القرى النائية عن الحواضر وفي حيثما يحتاج العمل إلى أيدٍ كثيرة تشغله معاً وفي وقت واحد غير أن هذه الأغاني ليس لها ضابط أو صورة نهائية .
إذ هي لا تنفك تتغير ولا تثبت على صورة واحدة بل تتشاءم وتحول وبطراً عليها جديد يوقع على أنغام قديمة أو تغنى مقاطيع منها قديمة على ألحان جديدة . وقد يثبت ما يردد المشركون في الإنشاد ويتغير ما يغنه الفرد ، وفي وسع المغني الذي يكون كالزعيم للجماعة أن يتذكر ما يشاء ويرتجله وأن يستحدث في المأثور الذي يحفظه ويقدم ويؤخر فيه ويمضي في ذلك كله إلى غير غاية مستمدًا من ذاكرته أو من وحي الساعة أو من إلهام العاطفة التي تتملكه أو من هاتيك جميعاً . فليس أسهل من الارتجال في مثل هذا الموقف . والقاريء إذا تدبر عصور الشعر العربي خليق أن يتبيّن منها أن الارتجال يكثر في أولها أى في العصور التي يكون الناس فيها متقاربين متشاركين لا يتميز بعضهم عن بعض كثيراً . والمرء إذا ألفى نفسه بين أترابه وأنداده اطمأن وأرسل نفسه على سجيتها لأنه في هذه الحالة يضمن المقدار الكافي من التعاطف إذ كان بين مماثلين له .

وهذه الأغاني التي تكلم عنها كثيرة في المدن والقرى وإن كانت في القرى أكثر منها في المدن . ولكن ما أقل ما يستطيع المرء أن بدون شيئاً منها على أنه مثال لها وعنوان عليها ! ذلك أنها كالتيار العام قطرة منه أو ملء ما شئت عملاً واسعاً ، ليس بالتيار ! كذلك يكتب أحدهنا مقطوعات يسمعها من هذه

الأغاني القدمة التجددية كموج البحر فإذا هو لم يفز بشيء لأنها لا تستقر على حال ولا تثبت كما أسفنا على صورة .

ودع الحاضر وارجع إلى الماضي وصور لنفسك جماعة من الناس لا يزالون على الفطرة لم يأخذوا من المدنية بتصنيف ولم تقسمهم الصفات الشخصية والملكات العقلية طوائف ولم يفرق بينهم اختلاف المراتب وتبان الأعمال وتعدد الآراء . وتلك مرتبة من الحياة لا تكون فيها أبواب التعبير الطبيعي موصدة ولا يجهل فيها المرء — أو لا يحسن أنه يجهل — ما يجري في ذهن جاره أو رفيقه ولا يستحق أن يعرب عما يحول في خاطره ويحيط به صدره بخافة أن لا يفوز بالعاطف والتقدير إذ كانت حدود الفرد هي حدود التقاليد المشتركة بين الجماعة كلها . في هذه المرتبة من الحياة كيف تكون نشأة الشعر ؟ يكون — كما هو ظاهر بالبداية فيها نظر — عملا من أعمال الجماعة كلها وملكا لها لا لفرد ، وبخاصة تالياً للرقص والغناء وتابعها ومتفرعاً عنها وغير متصل منها فإن شككت في أن الأمر لابد أن يكون كذلك فقل لي أيهما تظن كان أسبق في تاريخ الإنسان : الحركة أم اللغة ؟ نحسب أن الحواب على هذا لا يمكن أن يتعدد ! فإن الإنسان قد صدرت عنه الحركات قبل أن يعرف أن له لساناً يمكن أن يكون أداة لنقل الإحساس أو الخاطر إلى زميله الإنسان فالحركات البدنية أسبق من اللغة على التحقيق . ولكن هل الوزن كذلك ؟ تقول نعم ولا تتردد لأن الوزن ليس شيئاً سوى الانتظام في الحركات فهو أشد ارتباطاً وأسهل مسافة لحركات الجسم ، وما زالت الإشارات والحركات من متممات التعبير اللفظي لدى الآن ، واللغة ليست إلا أداة للتعبير تحمل تدريجياً محل ما كان قبلها هو الأداة لهذا التعبير ، لأن العبارة عن العاطفة بالحركة الموزونة على تدفقها ، أسهل — ومن أجمل ذلك كانت أسبق — من العبارة بالألفاظ التي انتظمت بها الأصوات وتعينت واستقرت على معانٍ صارت محدودة مألوفة . ومن التنظم

حركات المجتمعين واتزنت على مقتضى العاطفة المشتركة بينهم - اف्रط تماثلهم -
كان من المعمول بعد ذلك أن تخرج الألفاظ مستوية في ترتيبها على وزن هذه
الحركات ، وعلى ذلك يكون أول ما عرف الإنسان من الشعر هو عبارة عن
لحن موزون يند عن أفواه المجتمعين إذ كان جاريأً على ما تتطبه وتؤدي
إليه الحركات التي يشاركون فيها ويؤدونها معاً على نسق واحد وعن عاطفة
عامة شائعة بينهم على السواء ، وليس من الضروري ولا من المفروض أن
يكون لهذا اللحن معنى معقولاً لأن كونه معقولاً أو غير معقول مرجعه إلى
الفكر ، ولكن العاطفة أسبق في تاريخ النشوء الإنساني من الفكر .

إذن كان الشعر لأول ما عرفه الإنسان ألفاظاً مجموعة تكرر ، وأسماء
تتخلل الألفاظ ، وعبارات لها قيمتها الإيحائية عند الجماعة لا أكثر ، على
الأرجح ، وصرخات تند بين ذلك ، مصبوياً كل هذا في قالب موزون
على حركات الجماعة في حفلاتها المختلفة لمناسبة زواج أو وفاة أو غير ذلك
ويعقول أن تكون الاشارات أو التلजين أبرز من سواهما في هذا
الطور الساذج .

ثم ماذا ؟ ثم ياسيدى يجد حامل جديد يؤدى إلى التطور . كانت الجماعة
متناشكة الأفراد ولكن التميز يحدث ، ويقوى الشعور بالذات شيئاً فشيئاً
ويزداد الإحساس بالاستقلال ويزد الفرد تدريجياً ويأنس من نفسه مالا يأنس
غيره من نفوسهم فلا يقنع بأن يبقى في حلقة الجماعة يردد ما يقولون
وليس له من الشأن إلا مثل ما لكل منهم ، ويندفع بمحترثاً على التقاليد
- لأنه لا يسعه إلا هذا - ويعمل بصوته أصواتهم فيروعهم فتحفت أصواتهم
قليلًا ويمضون في حركاتهم ولكن عيونهم تتعلق به وأذانهم ترهف له
فإذا به تستحدث مالا عهد لهم به ويدخل على ما كان قصاراً لهم أن يفعلوه ،
حواراً مرتجلأ يقص به قصة ساذجة بطبعية الحال . فيحسن وقع ذلك في
تفوّهم ويطيب لهم أن ينصتوا ولكن الطفرة محال كما يقولون فلا يصمتون

كل الصمت بل يتعلقو بعبارة مما يسمون منه غير ددونها وراء كلما سكت . ولنست هذه بالخطوة القصيرة . فقد كانت الجماعة قبل ذلك هي المؤلفة للأنشودة – إذا جاز إطلاق هذا اللفظ على ما كانوا على الأرجح يتضامنون به – وليس للفرد الأمثل مالسواد من الفضل . ولكن الجماعة بعد الآن بدأت تقتصر على الرقص والإشارات وتحتزيء بسماع ما يصيغه فرد في آذانها وبرديده عبارة معينة لا تدعوها وصار عمل الفرد في ابتكار القصة أو الحوار أبرز وأظهر وهو يروى ويقول ما تخضره الظروف في ذهنه وتجويه في باله وعلى لسانه ، وهي تكتفي بما كانت تقوم به بمشاركة هذا الفرد في حالته النفسية وببرديده ما يوكل إليها ترديده .

ثم تتوالى الخطوات متتابعة متلاحقة كالعملة تدور بصعوبة في ميدان الأمر ثم تزداد إدارتها سهولة بعد ذلك . فيتضاءل عمل الجماعة من الاشتراك في التأليف إلى الاقتصار على الترديد إلى صيرورتها معينة بحركاتها للفرد على المحافظة على الوزن وتمثل بذلك بفرق المغنين عندها . تجتمع طائفة منهم هنا [أ] بعوده وذلك بقيثارته وذلك بقانونه أو مزماره وغير هؤلاء بمناجرهم ! ثم يفتحون العمل بتوقيع موسيقى لا يصحبه غناء ثم يوشح بوقونه ويغونه مما حتى إذا انهوا من ذلك شرع زعيمهم يعني صوتاً ينفرد هو بأكثر مقطوعاته ويشترط معه الباقون في بعضها وقد يعني بعد ذلك موala لا يشاركه في خناقه أحد ولكن يظل ينفر له الموسيقى على وتر معين ليس بهذه على الاستمرار على تصور الصوت وعدم الخروج عنه . وليس هذا سوى مثل ضربناه تقريراً للمسألة من الإفهام لا لنقيس هذا على ذلك .

وهكذا يختفي أثر الجماعة تبعاً للتطور ويظهر الفرد حتى إذا تألفت تأليفاً سياسياً وانتقل بذلك مرکز الثقل ظهر الشاعر الفني المستقل عن الجمفور وصار أمر الشعر كله إلى الفرد وأصبح هذا الشعر ديواناً تقيد فيه الأخبار وتسجل حوادث التاريخ وأعمال الأبطال فيسع الأفق وبرحب الحال أمام

الشاعر ويفشى غمار الحرب والسياسة بعد أن كان لا يلم قدماً في شعره بغير المرأة ، ويركض في حلبة المحوادث العامة التي تمس حياة القبيلة أو الأمة ولا يقتصر على ماله علاقة بالأسرة أو النفس . وهكذا ..

والجماهير يبقى لها شعرها الخلائق بمستواها . ولكنه لا يتقدم ولا يترق . لأن مستوى الذكاء المتوسط يمنع شعر الجماهير أن يعلو ويسمو . وهذا هو حده . أما من يمتاز من الأفراد عن هذا المستوى ويرتفع عن طبقة الجماهير وحاجاتها وأذواقها فلا يبقى له محل إلا بين من يستطيعون أن يقدروا مزاياه التي انفرد بها وخلت به عن الجماهير . وإن أحدهنا ليس مع الأشودة في الأقصر ويسمع أخرى في القاهرة وثالثة في غير هاتين المدينتين فلا يملك إلا أن يحس كأن واضع هذه وتلك واحد إذ لا خلاف ولا فرق إلا في النطق والإفهام تدعوه إليه الأحوال المحلية التي لا تقدم ولا تؤخر ولا تمنع التشابه بل التطابق فيما هو جوهري .

المرأة واللغة

أول معجم وأقدم ديوان

يقول شاعر قديم :

كتب الحرب والقتال علينا وعلى العانيات جر الذيل !
وبهذا البيت المفرد شخص وظيفة الجنس في نظره أوجز تماحص
وأقربه إلى الصواب وأشبه بالحق . ولكن القافية جنت على المرأة
وساعدتها في جنابتها عليها وظلمها لها تعصب الرجل بجنسه . ولعله بعد
لم يعد ما كانت عليه الحال في زمانه ، أو لعله لم يقصد إلى المقابلة بين
وظيفة الرجل في الحياة ووظيفة المرأة فيها وإنما أراد أن يؤكد عظم
ما هو موكول إلى الرجل ويجسم خطره ومشقته ويرزه في أقوى صورة
بأن يرفع قباله ظاهر ما تكون عليه المرأة من خلو البال وفراغ اليد
والاطمئنان والتلذم بجهود الرجل . وعسى أن يكون قد شكا وتضجر
من حيث أراد أن يباهى ويغتر ، غير أنه على أي وجه قلت بيته وإلى
أى تأويل آخر جته ، قد ظلم المرأة وغضطها حقها وجنت في حكمه وقسا
عليها فيه وليس في مقدورنا أن نصفها نحن من كل وجه عقال واحد
ولكنا على هذا سنجاول أن نصف بعض ما قامت به في تكوين هذه
اللغة وفي تشكين رصيفنا القديم من إرسال بيته هذا الدائر على الألسنة إلى
يومنا الحاضر . وما إلى ذلك من سبيل بغير أن نرد عقربي الساعة بضم
مائت أو ألف من السنين علمها عند ربك ، وأن نكر راجعين إلى تلك
الأيام البعيدة التي كانت الجماعات الإنسانية فيها ساذجة . أيام كان مكتوبآ
على الرجل أن يخرج للصيد والتنفس ، والقتال أيضاً كما يقول شاعرنا ،
وعلى المرأة أن تقيم في مكانها لتعد الطعام وتتغزل وتهيي الحلو وتصنع
الأواني وتأني بالملاء وتبني الأكواخ وترضع الأطفال وتقوم على تربيتهم

بينما يعشى الرجل الأحراش والأدغال والغاب ويفرغ الجبال وينحدر إلى .. الأنهار .

ولنفرض الآن أن الحرب ناتجة وأن الجماعة تراول شئ أعمالها في أمن وسكون . فـ مثل هذه الأوقات يصبح الرجل فيحتمل أدواته كائنة ما كانت ويدهب إلى الماء لصيد الأسماك أو يصعد في الجبل أو يهرب إلى الغابة ليقتضي الحيوان . وقد يخرج الرجال في طلب الصيد بأنواعه زرافات ولكنهم لا يلتفتون بطبيعة الحال أن يتفرقوا ويتشتتوا ولو قليلا ، ويضطربون ما هم فيه إلى الصمت أكثر الوقت لأنهم وهم يجوسون الأرض على الطريق مكرهون أن يخفقوا الوطء وأن يمنعوا الخلبة وأن يكتفوا حين يريدون التفاهم فيما بينهم باللمح والإشارة على الأكثر حتى لا يزعجوا الطير أو الحيوان فيفلت منهم وينجو . والمفاجأة هنا نصف الظفر = ولا يكون الكر منجحا إلا بتحريها وقد بما قال ابن الروى :

وليكن السكر على غرة والصيد في مأمه سارب

ومن أجل هذا لا يحسن بهم أن يتلاطفوا لأنهم في سر فلا معلدي لهم عن الصمت في غارتهم ولو كانوا كردوساً متلاصقاً ليصيروا الغرة ويقعوا على الفريسة . وليس معنى ذلك أنهم لا يتكلمون قط بل معناه أنهم أكثر ما يكونون في صمت يتواصون به ويلزمونه حتى يقضوا وطراهم ما ساعدهم القترة على الصمت وأطاقوة لأن طبيعة المهمة تقضي بذلك ونختمه إلى حد كبير . أما قبل أن يبلغوا مكان الصيد فهم يتلاطفون ويتصاغرون ويعرّبون ما استطاعوا عن آمالهم التي يرجون أن يبلغوها في يومهم وعما يقدرون لأنفسهم من الللة والمتعة في السعي وراءها وعما يتوقعون من سرور نسائهم وصغارهم حين يعودون بأكف ملائى وعياب محشوة وقامات معتدلة ورءوس مرفوعة ، وقد يصف بعضهم لبعض

ما كان في يوم سابق وربما تصاحكوا بوحدة منهم عشر وانكب على وجهه
وهو يعدو وراء الطريدة أو رفسته فخر إلى الأرض أو انكسر به غصن فهو
وتلحرج ، وأما وهم عائدون فقد يغدون ويرقصون سروراً بما أصابوا
ويتحذثرون بفعالهم — هذا بسرعته وذلك بإحكام رميته وذلك بجرأته
ورابع بكثرة ما أصاب وهكذا حتى إذا بلغوا معلمهم ألقى كل منهم إلى
المرأة وبه من الزهو ما يصله عن الكلام أو من التعب ما يغريه بالانصراف
عنه والتماس الراحة . ولكنهم في أثناء الطرد والصيد يصمتون أكثر الوقت
كما قدمنا ولما كان الصيد يستغرق أكثر النهار فهم أكثر النهار قليلاً
الكلام . ١

وندعهم في صيدهم ونعود إلى المرأة . فإذا بها بين أنزابها لا يضطرها
عملها إلى الوحدة . فهي على الأغلب تباشره في جماعة منهن قليلة أو عديدة
وفي يد كل منهن عملها كائناً ما كان وهن في أثناء ذلك لا تستريح ألسنتهن
في حلوقهن ولا تقطع عن الجرى . كعادة النساء في كل عصر ومصر .
فإن النساء أكثر كلاماً من الرجال . وقد يجلس الرجل إلى صاحبه وينقضى
أكثر الوقت بينهما وكلاهما مطبق الفم . أما النساء فهذا هو المستحبيل
عليهن ! وهي جلست امرأتان في هذه الدنيا صامتتين ؟ إن المرأة لا تصمت
ولا تكف عن الكلام إلا إذا عجز لسانها عن الجرى وانتقطعت أنسابها
لأن الكلام لا يكلفها نصباً عقلياً ، وإن الرجل هنا ليشهد مجالس
النساء فلا يسعه إلا أن يعجب لهن من أين يأتين بمادة الحديث !
لقد كنت أعد نفسي في الرجال مهداراً كثراً للتراث فإذا بإحدى
السيدات الفضليات تزعجني صموماً ! ؟ . وما أكثر الرجال الذين يشكرون
من متاعبهم العائلية عجزهم عن مواصلة الحديث الفارع وتقصيرهم في
واجب التراثة !

واللغة الكلامية إنما تقرر وتصقل ألفاظها بالتكرار ، وليس يمكن أن ينطق فرد بكلمة أو ينتحنها ويستعملها مرة وإنما تشيع القفزة ويتم استعمالها بتكرر الحاجة إليها وكثرة ترديدها من جراء ذلك . ولقد نحت جونسون الكاتب الإنجليزي المشهور مئات من الألفاظ من اللغة اللاتينية واستعملها في كتاباته وعادل بها عما يؤودى معناها من الكلمات الإنجليزية المستعملة وآثارها عليها لموافقتها لزواجه ولما فيها من الطقطنة المرضية لذوقه .

ثم مات جونسون وذهب في سبيل من غير فدغت ألفاظه التي نتحتها معه ولف عليه وعليها كفن . ولم يعش بعده منها إلا التزر الذي سد حاجة وملأ فراغاً . وكم في لغتنا العربية مثلاً من ألفاظ يحيط بها الحصر لا تدور على الألسنة ولا تجرى بها الأقلام ؟ كم يستعمل حتى أشد الناس حلقة من هذه الألفاظ الميتة ؟ ما حاجتنا إلى خمسة اسم للسيف أو صفة له على الأصح ونحن لأنكاد ذكر السيف ؟ فوافقة اللفظ للحاجة وتكرر استعماله ولو كه مرة بعد أخرى . هذا هو الذي يذيع اللفظ ويتشيع استعماله ويجعله مادة حية في اللغة . وفصل النساء في ذلك عظيم . هن التراثات الالئي يخلعن اللغة ويقررنها بالتداول ويشعنها في الجماعة ويدرنها على أسنانها ويشتبهنها في الذاكرة . يجيء إليهن الرجل بقنصه ويقص عليهم ما جرى له في يومه وقلما يعيد القصة ولكن المرأة تحكيها لأترابها مائة مرة ومرة وعلى مائة صورة وصورة ، تارة يافاضة وأخرى يابحاز وطوراً توشيه بأختيلتها الحسية وطوراً تطرزها بوصف هيئة الرجل وهو يلقى قصته ، أو بنت ما تقدر فيه من المزايا والصفات وتخرج من ذلك وتستطرد إلى مائة موضوع آخر قد يعيي الرجل أن يلمح الصلة التي تربط هذه المواضيع بالحكاية الأصلية . أضعف إلى ذلك ما لا تفتأ تتحدث به عن عملها أو أعمالها هي وأكثرها في الأطوار الأولى من نشوء الجماعات الإنسانية صناعي

أو أدخل في باب الصناعة مما عداه . والأطفال ؟ أليس يدع الرجل أمر تعليمهم الأول إلى المرأة ؟ هي التي تغلى الطفل وتنشئه وتعلمه الكلام بما لا تنفك تصبه في أذنيه من عبارات لها معنى أو ليس لها معنى . وتقع له ذاكرته بالحصول الأول من اللغة وتعده أول ما يلزمها من المخيرة في رحابة حياته . فليست المرأة فقط عاماً لا يسْتَهان به في تقرير اللغة اللامبة وصقلها بل هي أيضاً أول معلم تلقى هذه اللغة عنه وتحذقها منه .

ولا نريد أن نقف هنا أو نقتصر على هذا بل نجُوزه ونقول إن المرأة من أكبر عوامل التوحيد في اللغات أو التشابه بينها . ذلك أن المرأة لم يكتب عليها الحرب والقتال كما يقول شاعرنا القديم . وإنما كتب ذلك على الرجال دونها . ولم يتصل بنا ولا قرأنَا أن النساء في أي عصر كن يقاتلن إلى جانب الرجال ويتولين الحرب مثلهم . ولكنهن مع ذلك كتب عليهن النبي . يلتفي البيشان ويقتلن ما شاءوا حتى يقهرن أحددهما خصمه . وليس يندر ولا سبأ في الحروب القدمة أن يصل الظافر السيف أو ما يقوم مقامه من أدوات الطعن والضرب في أنفية المهزومين وأن يتعقبهم إلى ديارهم وأن يقتل منهم حتى من يضعون السلاح ويسلمون . ولكنه ندر أن يقتل المتتصرون النساء وإنما يسيّرُنَّهم ويحملونهن معهم في عودهم إلى محلاتهم في جملة ما يحملون من غنائم الحرب ويقتسمونهن اقتسام غيرهن من الأسلاب .

رقد كانت الحروب في الأزمنة السابقة أكثر وإن لم تكن على هذا أفتک أو أهول منها الآن وقل أن كانت تنهي حرب بدون سبي . بل لعلنا لا نخطيء جداً حين نقول إن الرغبة في السبي كانت من أكبر مثيرات الحروب وبراعتها .

فهل يحسب أحد أن انحدار اللوائق كن يسبين في حروب آياتنا الأقدمين كانت تقطع السنين وتقتلع من أصولها أو توضع على أفواههن

الكامن؟ لسنا نظن أحداً سيدعى ذلك أو يقول به . وكيف كان يحدث التفاصيم بين المسيطرة ومن صارت من تصييره؟ كان يستعصى ذلك في أول أيام العاشرة وكانت الإشارات والحركات ولامسات الوجه ونظارات العين تغنى في ذلك بعض العباء ثم يعتاد كل منها أن يقرن اللفظة التي يسمعها بالحركة أو الإشارة أو النظر أو غير ذلك مما يصحبها ويفهم منها ما يستخلصه من اجتماع ذلك . فيزيد محفوظه ومحفوظها ويدخل في لغتها ولغته الجديد من الألفاظ والأوضاع وطريقة التعبير يؤودي ذلك مع التكرار إلى التقارب من بعض التواهي بين اللغتين .

ولقد ذكرنا الحرب ولكنها لم تكن الوسيلة الوحيدة لإحداث هذا الاختلاط والتتشابه بين اللغات . فقد كانت المجرة كثيرة والخطف مستمراً ولما كانت المرأة بطبيعتها أو بطبعية وظيفتها أكثر كلاماً من الرجل وكان نطاق أحاديثها أوسع ومادتها أوفر وكان سببها أهم لذلك كان من المقبول أن تكون المرأة صاحبة الفضل الأكبر في بنر الألفاظ وما ينتطوي عليه من الإحساسات والحواطر .

وحتى هنا لا نريد أن نقف . فإنه ليس يكفي أن تخترع اللفظة أو تتحتها أو تشتقها لما تمس الحاجة إلى العبارة عنه . فإن الاحتفاظ بهذه اللفظة الجديدة لازم للغة مثل اختراعها أو اشتقاها . وليس تغنى اللغة وتبقى لها ثروتها إلا بهذا الاحتفاظ ولا أعون على ذلك من المرأة . . ولا تننس أن كلامنا كله دائر على الماضي البعيد لا على الحاضر ولا الأمس القريب . وكما أن المرأة كانت أحسن معاجم اللغة ، وكذلك كانت أدلة المحافظة عليها وتوريثها الأجيال التالية . ذلك أن المرأة هي التي قامت بالصناعات الضرورية للإنسان بينما كان الرجل يتولى الصيد ويباشر الحرب . وهذه الصناعات بقيت على الأيام لأنها من ألزم اللازم الأولية ، وقد طرأ عليها تحويل كبير وتولدت منها أخرى وتعددت وتنوعت ولكن الحقيقة بقيت دون أن يلتحقها تغيير . وهذه الحقيقة هي أن المرأة هي مخترعة الصناعات

الأولى ؟ ومن غير المعقول كما أسلفنا أن تراول المرأة أعمالها يوماً بعد يوم دون أن ينحدر لسانها بالكلام على ما تفعل . بل المعقول والذى لا يقبل سواه هو أنها كانت تهضب بالكلام وتسع بلا انقطاع وأنها سمت الأشياء أسماعها وأوجدت لها نعوتها وأفاقت في ذلك وما هيّو بسيله إلى المدى الذي استطاعته . ولما كانت أعمالها مستمرة متواترة فقد ثبتت معها ما تعاق بها من الكلام وصار جزءاً أساسياً من اللغة وأتيحت له فرصة البقاء وقد عدّوا لاحظوا أن المرأة على فرط شغفها باللديد وجربها وراءه وتعلقها به ، أكثر « محافظة » من الرجل . ولعله ليس من الخطأ الشديد أن يقول أنها كالذاكرة للنوع^٣ . وحسبك أن تتأمل فضلها في المحافظة على الأساطير والتراثات وأغانى الجماعة وأفاصيصها وحكاياتها . ومن من الرجال يحفظ مثل ما تحفظه المرأة من الأغانى والأساطير ؟ إن القارئ خليق أن يتصرف المرأة من هذه الوجهة إذا تفضل وذكر جلساته إلى إحدى العجائز في طفولته وصدر أيامه وإلحاحه عليها في أن تقص عليه بعض ما تحفظ من الأساطير والحكايات المروية عن العفاريت والمردة والوحوش وما إلى ذلك . وهي التي تغنى للطفل لينام أو ليكف عن البكاء أو ليهدأ وتسكن نفسه كما لا يحسن الرجل أن يفعل ونحن الآن في عصر المطابع فلا يسعنا أن نقدر على وجه الدقة قيمة ذلك في العصور الخالية قبل أن توجد المطابع بل قبل أن يهتدى الإنسان إلى طريقة يكتب بها الكلام ويدونه في تلك العصور كانت المرأة هي ذاكرة الجماعة ومكتبتها وديوان أخبارها وأغانيها وأعمالها وحكمها إن كان لها من ذلك شيء قليل أو كثير : وما زلنا إلى الآن نرى المرأة أحفظ للأمثال وأشد إحاطة بها . وإذا تدبّرنا ذلك كما ينبغي أن تدبّره فيكون خطئنا من يقول أن المرأة كانت من أكبر

العوامل في المحافظة على اللغة وفي صون ثروتها ومساعدتها على الاتساع والنمو
تبعاً لذلك ؟

هذا وجه أو وجه ما كان للمرأة من الفضل على اللغة . ثم وجوه أخرى
بعضها يسهل الغوص عليه والبعض يشق مطلبها ويعزز منهاه . ولستنا نستطيع أن
نلم بكل أوجه البحث في مقال واحد ولذلك نرجى التتمة ولا سيما الفرق
بين لغى الرجل والمرأة ، إلى فرصة أخرى .

بين السماء والأرض

كأس على ذكرى

قالت الفتاة لفتى - إن كان ابن خمس وثلاثين يعسُد في الفتى
« هنا أنا ... قد جئت ... »

فـ « إلـيـها بـدـه ، ولـكـنـهـا لمـ تصـافـحـه ، فـ قالـ :

« أـهـوـكـبـرـ ماـ بـنـاـ أـمـ جـفـوـةـ؟ـ»ـ .

« لاـكـبـرـ وـلاـ جـفـوـةـ ... وـإـنـماـ أـنـاـ مـغـيـظـةـ»ـ .

« مـنـيـ؟ـ»ـ .

« كـلـاـ!ـ»ـ .

« مـنـ لـذـنـ؟ـ»ـ .

« مـاـذـاـ تـسـأـلـ؟ـ ... مـنـ نـفـسـيـ ...»ـ .

« مـسـكـيـنـةـ يـاـفـتـاـقـ؟ـ وـمـاـذـاـ صـنـعـتـ هـمـاـ يـورـثـ كـلـ هـذـاـ الـأـسـفـ»ـ .

« لـستـ آـسـفـةـ عـلـىـ شـىـءـ ... وـهـذـاـ مـاـ يـغـضـبـنـيـ !ـ وـلـوـ وـجـدـتـ لـلـأـسـفـ
مـسـاـ لـكـبـرـتـ فـيـ عـيـنـ نـفـسـيـ ...»ـ .

وـ كـاتـبـ اللـيـلـةـ مـظـلـمـةـ وـالـرـيـاحـ كـالـخـنـوـنـةـ ، وـلـاـ يـكـادـ أـحـدـهـاـ يـحـسـ منـ
صـاحـبـهـ — وـهـمـاـ مـسـتـنـدـانـ إـلـىـ سـوـرـ السـطـحـ — غـيـرـ صـوـتـهـ ، فـ قالـ :

« أـنـتـ فـيـ عـيـنـ كـبـيرـةـ وـجـلـيـلـةـ»ـ .

فـ لـانـ مـاـكـانـ مـتـجـمـداـ مـنـ نـظـرـاهـاـ ، وـ سـلـسـ الصـعـبـ مـنـ جـانـبـاهـ ، وـ رـقـتـ
حـاشـيـتـهـاـ وـ اـنـسـجـمـ صـوـتـهـاـ ، وـ دـنـتـ مـنـهـ وـ وـضـعـتـ بـعـنـاـهـاـ عـلـىـ كـنـفـهـ وـ أـقـبـلـتـ عـلـيـهـ

تسائله أصحيح ما يزعم ؟ أحق أنه يكبرها وسيظل يكبرها على الرغم مما فعلت
وما تفعل ؟

فقال ، وتناول يدها في يده :

« وماذا فعلت يا فانى أو ماذا تفعلين الآن أكثر من أنى قد جئت
تونس وحشى تحت عيون هذه النجوم ؟ ». .
فرفعت وجهها إليه ورمتها بعين مفتولة كخمضة وقالت :
« أو هذا كل شيء ؟ » .

« كل شيء الآن ... إلى الآن ». .

ولبنا هنئة صامتين تحت هذه السماء المهولة المشلاحة النجوم ،
ثم قالت :

« ماذا كنت تريدين أن تقول لي ؟ » .

« متى ؟ »

« ونحن على الطعام ؟ »

فأربد وجهه ولكنها لم تره في ظلمة الليل ، ولم تدر ماذا عانى حتى
عاد محياه يرف لها بينما كانت هي تجدبه من كتفه وتلح عليه بالسؤال :
« كنت أريد أن أقول إن هذا لذيد » بابتسامة متكلفة .

« ما هو ؟ »

« كون بذلك في يدي ! »

فانتزعتها وقالت :

« لقد أنسنت أنها في يدك »

« إنسنها مرة أخرى ! »

« لا أستطيع »

« تناصها أذن ! »

« كلا ! »

« هل من سبب ؟ »

« لا ! » مطرطة طويلة .

وتناول يدها وسكتا مرة أخرى وتكلم بينهما الموى .

* * *

وقالت « لن أفعل هذا مرة أخرى ؟ »

« لن تفعل ماذا يافتني ؟ »

« ألقاك هكذا ! هي الأولى والأخيرة ! »

فابتسم صاحبها بابتسامة فيها من الحنان والعطف عليها وعلى نفسه، أكثر مما فيها من صباية الحب وقال :

« لا أدرى أن سحر ضربه على حتى صرت ، كلما عزمت أن أرтоп
نفسى على مراجعة الصبر فيك ، لا تكاد عيني تأنخلك حتى يتحلل العزم —
في كل يوم أء لعج أن أراد نفسى على مكرورها ثم ما هو إلا أن أراك ،
أو أن تخطر في القلب ذكراك ، حتى أنسى كل شيء سواك ، ولا يبقى
لـى مني إلاك ! » .

« وماذا تويد أن تصنع بي ؟ » .

« ماذا ؟ أريد أن أحملك معى وأنخفيك حتى عن عيون أخوتك !
هذا ما أريد ؟ إن رأى لي دور حين أرى أخاك أو ابن عمك أو ابن خالك
أو أحداً من المخلق ينظر إليك ! ولكن لك قدرة على المباعدة والتجاهدة
حين تثنين ، وانى لي خيل لي أحياها أن تناصح الأرواح حق وأنك أنت
برونيلله بعينها يحيط بها سور النار الذى حولها » .

« لينى كنها ! ليت حول كل فتاة مثل هذا السور من النار ! تختزن
به من ينشد قلبها ! » .

« بحسبك غرائزك النسوية سورا من النار » .

« ولكن ألا تعرف أن ما تبغى عسير لا يقع في الإمكان ؟ فما جدوى
هذا الذي تخن فيه ؟ » .

« أعرف ؟ من أين لي علم هذا ؟ كل ما أعلمك أن أهلك حمقى وأنهم
يضحون بك في سبيل ... لأنضيعي يدك على في ! دعني أتكلم ! إنهم
يحولون دوننا تقدعاً لغيرك عليك وقد علموا إنك لي لا مجيد عن ذلك ،
عن رضى منهم أو محظوظين على مكر وهم ! » .

وفي هذه اللحظة دفعتها الرياح إلى صدره فأمسك به قربها وأخذ منه شيئاً
شعرها . ففضحه ضحكة عصبية ورفع وجهها إليه وأهوى على فمها يقبله
في بساطة كأنما كان هذا حقاً له ، وهي تجاهد وتعالج أن تفلت من عنقه
ويأتي هو أن يدعها .

« إنك ... » .

وغضت شفتها وردت اللقطة التي همت بها .

« أنا أى شيء ؟ قوليها ! اقذفي بها في وجهي ! ! !

« وحش ! فظيع ! هذا أنت ! دعني !

غير أنه لم يدعها بل ضمها وهو يفضحه في ورقه وجذل وسكر حتى
هست في أذنه .

« لم أكن أعني ما قلت كما تعلم » .

« لم تتعه أبداً بالطبع » .

وقبلها ثانية .

وقالت وقد تخلصت من عنقه :
« كيف تبعدها وقد وحدت ألا تفعل ؟ »
« أنا ؟ متى وعلمت ؟ »
« كيف تسأل يا . . . »
« يا وحش ! قولها ! »
« ولكن أليس لك ضمير ؟ »
ضمير ؟ يالله من سؤال ؟ بالطبع لي ضمير !
« لا أراك تحفل به الليلة ! »
« أنا في شغل عنه ! قبليني ! »
« أى فكرة ؟ ؟ ؟ »
« أفعلى »
« مستحيل »
« من فضلتك »
« مستحيل ! قلت مستحيل »
« إذن تعالي أقبلك »
« ولا هذا »
لهم لا ؟ ألا يسرك أن تكوني محبوبة ؟ »

والتفت حول خصرها ذراعه ، ووجدت شفتيه السبيل إلى شفتيها ،
فهل هذا معنى أن تكون محبوبة ؟ وهل هي له كما سمعته يقول بالهجة اليقين ؟
إنها على كل حال لم تعد تحس أن لها في نفسها كثيراً أو قليلاً ! فياليت
من يدرها ماذا أصابها فتيرها وأفقدتها الإرادة والقدرة على ضبط نفسها ،
وحل أنها لم تعد تكرر ذلك أو تفكّر فيه فقد كان الدم يتدفق كالمحنون
في عروقها !

« أبغض أنت »

« نعم » بصوت تخفته عربدة الشفتين في نحرها .

« إني أعلم أنني وقعت من قبلك . لا شك في ذلك ، وإلا ما فعلت الليلة ما فعلت ، ولكن أية فتاة تستطيع أن تفتك عن نفسك ساعة . وما أحب أن يكون هنا أثري عندي ولا أن يسهل تلهيتك عنى وتعلقك بالدنيا ، ولقد أردت أن أهبك ما تذكرني به — ما يطيل أذكارك لي . ألا تفهم الآن لماذا تركتني هكذا ؟ إنه الزهو والغرور والأنانية . . .

« بل قوله إنه الحب

« هو هنا وذاك ، ولكنني أردت أن تذكرني»

« أو تخسين أن نفسى ستطيب عنك ؟»

« أخشى !»

« لماذا ؟»

« كل امرئ ينسى القبلة بعد أن تبرد شفتيه»

« من علمك هذا يا»

والتقت شفاههما في قبلة طويلة ، ثم تناولت خديه بين راحتيها وقالت :

« دعنى أذهب الآن»

ولكنه ضمها وهو يقول : « أدعك ؟ كلا ! أنا أيضاً أخشى أن يتسربي في الهواء إذا تركتكم»

« كلا ! لا تخاف»

وعاطته التقبيل وخافت صوتها العبرات وهي تلح عليه أن يدعها فسألها :

« أواثقة أنت أنك تريدين أن تخضى ؟»

« كلا ! ولكن واقفة أنه « بحب » أن أذهب ».

فخلالها فترأجعت قليلا ثم أصلحت ثيابها وشعرها والتفت إليه وهي تقول : « لا يشق عليك ما يقول أهل : وأيقن أنا . . على . . ولكن ليئن أكون أنا على يقين من وفائك ! » .

ومضت أخف من الفراشة !

* * *

قال صاحبى :

« أنا صاحب هذه الذكرى . وهي كل ما خرجت به . ولدى لأحبها في كل شهر مرة — في الليلةظلماء المفتقدة، البدر — لأن ليتنا كانت حالكة ، ولأن الليل أوقع ما يكون في صدرى حين أرسل اللحظ أريد لأنحرق به أحشاء الظلماء فتشف لي عن تجوم السماء وبرقة عما دوتها كليلا حيرا ، وأروع ما تكون السماء عندي ، حين تتنقل العين في أجوازها المرعبة فلا نقطع منها سوى بيد هائلة عن يده أشد هولا . . كذلك كانت ليلى وكذلك أريين أن تكون ذكرها من مثلها . فأصعد إلى السطح واتكى على السور وأنظر إلى السماء كما كانا نظر ، هي مفتونة بجمالها وأنا يكاد يسحقني الرعب إذ أجبل عيني في فياقها اللاهائية وأقول لها فيها أقول كائنا كان يعنينى أن أبغض عليها متعتها .

« ثقى إن هذه السماء ليست بمعلولة للإنسان مهما تكون علة وجودها ، وإنه لا شيء في الأرض أو في السماء يجعل لهذا المخلوق الذي يحسبه الفارغون مركز الدائرة ومحور الوجود ! بل ليس أقدر من هذه السماء على إشعار الإنسان ضالته أو لا شيائمه إذا شئت ».

فندير إلى وجهها وتقول وهي لا تفهم حرفاً من كلامي . « ماذا يوجد بين هذه النجوم ؟ » .

فأقول « يوجد — إن صبح التعبير بلفظ الوجود — مظلومات فضاء مظلمة تركها من يعلم السر ، بلا شموس ، وتوجد أوقيانيات من الفراغ لا آخر لها يحمد الفكر كلما حاول أن يتصورها . هذا ما يوجد ! » .

فتتصمت ولا يجدون عليها أنها فهمت فامضى وكأنه أحدث نفسى وقد شعرت فجأة ، على كل جبها ، كأنما يبني وبينها بعد ما بين الأرض والمشرى :

« وهذه السماء التي يسحق النفس جلالها المروع ! وبهول الخاطر أن يقذف به في أجوازها الأنهائية ... ليس جمالها الذي يحرك بالحالد ولا الباق ! حتى هذه مرجع وها جها رماد ! انظر إلى هذا النجم الذي يكاد ينبو ويمضيه بين أخوه نجوم الدب الأكبر ! لقد كان منذ بضعة قرون يختنق مثلها لمعانا ! فليس يخلو كل هذا الحال من دواعي الرثاء !! وتصورى هذه النجوم كلها قد خدت ؟ تصورى عقلك يتلمس طريقه في سماء مظلمة خبا فيها كل ما كان يضىء !! تصورى عقلك يصطدم في ظلمة الكون بقطعة كابية من هذه الكواكب !! نحي عينك ! غضى بصرك من السماء إذا أردت أن تستيقن بشاشة نفسك ! » .

تفترع وتقبن على وتسند رأسها الصغير إلى كثني هذه وترويج خدها على جانب صدرى وتعلق يسراها بكثني الأخرى فامسح لها شعرها حتى يزايلاها الخوف ، وانى لأراها الآن كما كانت في تلك الليلة وإن كنت أنا هنا وهى هناك : وبيتنا ما بيتنا من الأبعاد . وآه لو أن كل ما بيتنا فرسخ أو فراسخ ! إذن لأمكن أن نبسم ! وقد يعززنى — لو أن هذا مما يعزى — إتنا ، سعدنا أو شقينا ، سنذهب كما ذهب من كانوا قبلنا وإن الدنيا ستومض فيها عيون غير عيوننا وتختنق فيها قلوب أخرى ، وترهق عقول جديدة وانها ستشهد أشلاء طريقة تندب ومسرات ومهاجج حديثة تطلب ويستعز بها ، على حين نعود نحن كما سيعود كل شيء قبضة من تراب !

ولكنني أحيى هذه الذكرى على خلاف ما تنوهم ، فإن المروء هنا لم يهف باسمها ولا يخفق على موجاته للشدو بعفانها ، والعيون التي تجتلى هذا القضاء الريء لم تتفاق مع لحظتها ، وظلها لم ير تم على هذه الرمال ، وقد رها الدقيقة لم تطا ذراتها — كلا ! ما من شيء هنا يعرفها أو يحمل ذكرها على صدره كما أحمل على صدرى حبها ، فسييل أن أعتمد على سور السطح وأظل كذلك حتى أعود وقد شاطرت ما حولي عدم الشعور بها ١٤١ .

ثم أمسك وقال بعد إطلاقة قصيرة :

« والآن فلنشرب كأسا على هذه الذكرى » .

المفعول المطلق

ليس مع لي القاريء أن أكون كما يخلفني الله ، وأن أسوق إليه الكلام على طريقي إلى أثرها والتي تلائم مزاجي ولا تنافي ما بنيت عليه . وقد شاء ربـل أن يخلفني بعـن لافتـةـ كلـما وـقـعتـ عـلـىـ شـيـءـ تـشـفـيـ مـرـقـدةـ إـلـىـ نـفـسـيـ تـدـيرـ فـبـهاـ حـلـاقـهـ مـفـتـشـةـ باـحـثـةـ مـنـقـبةـ ثـمـ يـهـنـفـ بـيـ هـاـتـفـ مـنـ ضـمـيرـ الـفـوـادـ أـنـ هـاـتـ (ـالـمـسـطـرـةـ)ـ فـأـمـدـ إـلـيـهاـ يـدـيـ وأـذـهـبـ أـقـيسـ الـأـبعـادـ بـيـنـ مـاـكـنـتـ وـمـاـأـنـاـ الـيـومـ .

وقد اتفق لي أمس أن ذهبت إلى « إدارة الحرية » في شأن لي فجأة من وكلت إليه الإشراف على تحريرها في غيبتي يسألني أن أراجع كلمة كتبها أحد الزملاء ، فيها إشارة إلى اصطلاح نحوى فلما كان الليل آويت إلى فراشي وفي مرجوى أن يجريني النوم من أوصاب ما أعاشه فرأيت في مناي ، وقلما أذكر أحلامي ، كأنى بلستى إلى وخطها الشيب — قد حدثت تلميذاً ، وكان شيخ من أساتذى ، رحمة الله ، يختبر الفرق في « المفعول المطلق » ولكن الأستاذ كان فيما بدا لي أشبه برئيس جلسه منه بعلم صبيانه وكان كلامنا نحن التلاميد « الكبار » أشبه بالخطب والمناقشات البرلمانية .

ثم أفاقـتـ مـنـ حـلـمـيـ وـابـتـسـمـتـ ، فـقـدـ ذـكـرـتـ بـلـمـىـ هـذـاـ الـذـىـ جـرـهـ عـلـىـ زـمـيلـ ، أـسـتـاذـاـلـ فـيـ التـعـلـيمـ الـابـتدـائـىـ أـعـيـاهـ أـنـ يـفـهـمـيـ (ـالـمـفـعـلـ الـمـطـلـقـ)ـ وـيـوـقـنـيـ عـلـىـ (ـسـرـهـ)ـ وـيـحـسـلـ لـىـ (ـلـغـرـهـ)ـ وـكـانـ كـلـمـاـ عـرـضـتـ مـنـاسـبـةـ ، يـقـولـ لـىـ (ـيـابـنـ عـبـدـالـقـادـرـ)ـ — فـأـقـولـ (ـنـعـمـ)ـ .

فيـسـأـلـيـ :ـ مـاـهـوـ (ـالـمـفـعـلـ الـمـطـلـقـ)ـ ؟

وـلـمـ يـكـنـ مـنـ عـادـتـيـ أـحـمـلـ شـيـئـاـ — وـبـخـاصـةـ هـذـاـ الـمـفـعـلـ الـمـطـلـقـ — عـلـىـ ظـهـرـ قـلـبـيـ مـنـ كـتـبـ الـتـعـلـيمـ .ـ فـكـنـتـ أـقـفـ جـامـداـ ، وـفـيـ مـفـتوـحـ وـعـيـىـ إـلـىـ وـجـهـهـ ،

ولساني كأنما استل من حلقي ، ويدى تغمز جارى الساقط الذى لا يهم حتى
يهمس بالتعريف المطلوب فألقى إليه وأهم بالجلوس وقد ظننت أنى نجوت ،
وكان يعرف أنى محتاج الإذن فيسألى الإعادة فأتلهم وألعن من أصبحت على
وجوههم ! وقد يتجاوز عن الإعادة ويقول « مثل » وهذا الطامة الكبرى ؟

« مثل » وكيف آتىه بمثال لما انتهيت منه إلى اليأس من فهمه ١٩
وكثيراً ما كنت قبل انتهاء الدر من اتفق مع جارى إبله على أن ينهض فاثرى
ويجرب عنى إذا أعيانى سؤال غير متظر فكان يبر بوعده ويفعل فيتحول إليه
سخط المعلم ، ويحل به وحده غضبه ، فإذا دعهما وأنجدوا بهذه الحيلة التي لم
تكن تجوز إلا على هذا الجار المغفل ؟

مر يالي هذا وما إليه من حوارث الصبا على عهد التلمذة ، كما تمر أشرطة
الصور المتحركة على عين الناظر ، فقاتلت لنفسى — وأنا مستلق على فراشى —
إن من حق المفهول المطلق أن يكون له هذا الشأن في صدر أبيى فقد كان له
شأن ضخم في حداة الدنيا أو من عليها من الأدميين وكما أن آباءنا الأولين لم
يعرفوه إلا بعد عصور لا يعلم طوحا إلا الله ، من مخانقة أزم التعبير عما في
نقوسهم كذلك أنت « يابن عبد القادر » لاعيب عليك إذا كابتت منه نصباً .

والواقع أن هذا « المفهول المطلق » يمثل في تاريخ النشوء اللغوى خطورة
انتقال اتسع بعدها الأفق ورحب على أثرها المجال ، وتفتحت أبواب التعبير
المغلقة . واللغات ، كما يعلم القارئ أو كما لا يعلم ! — لم يجدها الإنسان تامة
ناضجة مستوى كل ما يحتاج إليه الرجل للعبارة عن مراده ، وإنما نشأت على
الأيام واتسعت شيئاً فشيئاً على قدر الحاجة وهي لازالت إلى الآن — وستظل —
تنمو وترحب وتحيط بما كانت تقص عنه أداتها . ومن شاء أن يتقدّر فضل
المفهول المطلق على اللغة وعلى العقل الإنساني أيضاً فليتصورها مجردة منه
ولينظر إليها كيف تعود ؟ أو إلى أى حد تضيق ؟ وقد يتعذر تقدير ذلك على

وجه الدقة لأننا الآن ميراث واحد لها جميعاً . ولكن ما دلالة هذا ؟ ولأنى غرض نورده ؟ دلالته القرية أن الشعوب التي تتشابه لغاتها في هذا وغيره كانت قد اجتازت مرحلة البداوة وقضت أزمنة مدينة في نيل السلام قبل أن تفرق، وينذهب كل منها في ناحية وتكتسب كل لغة على آثر هذا التفرق شخصيتها وطابعها الذي تمتاز به ، فنشأت في كل شعب أجيال تحت لنفسها ما تحتاج إليه من ألفاظ الحرب والمغامرة .

* * *

دارت بنيتي هذه الخواطر وأنا راقد ، وعيوني تنظر من النافذة إلى القمر [الذي ينام ضوءه اللين على صدرى فددت يدى ، إلى المضدة المعاورة وقد أنساني النظر إلى القمر أنى لم أعد أعنى بإعداد الورق والأقلام إلى بحاجي قبل أن أنام وأنى انقطعت منذ سنتين عن استيعاب بنات الليل واستلهام طيف الظلماء ، وإنه ردى عن ذاك وصرفي عنه من جعل حاجتى إلى هذه الرجاجات من الدواء .

الذكورة والأنوثة

١٠ فبراير . . . الناس في هذه الأيام آتى أزياء ، وأنظف ثياباً ، وأبهج بزة منهم في أي عهد مضى . ولست أذكر أني قبل خمسة وعشرين عاماً أفتدياً يلبس طربوشًا مبطنا بالخواص والحرير ، أو يرتدي غير السترة الأستامبوليّة القديمة ذات الزرارين اللذين يجمعان طرف بيققها على الرقبة والتي يبدو فيها المرء كأنه مربوط من عنقه ، حتى الاحدية كانت أكثر ما تكون سوداء ، ولم تكن الأقمشة الافرنجية تتعدد ألوانها وكان الأغلب فيها أن تكون بيضاء لامعة قوراء ، ولم يكن الشيوخ يعنون - على الأعم - بأحكام التفصيل ودقة انسجام القفطان أو الجبة على أجسامهم أو بتحرى أن يكون لون «المخزام» مجاوباً لصبغة القفطان، أو بأن تكون لفه «الشال» على طربوش العامة بارعة الشكل تخفي من الطربوش بقدر وتبدي منه بقد ، أما النساء فكان زيهن إذا برزن إلى الشوارع يصد العين عن النظر ولم يكن الواحد يدرى أهى آدمية تلك الملقوفة في ملائتها أم حشوها - زف يعيثه الريح فالآن صارت العين تتعب من النظر إلى مجال الذوق حتى في الطرقات ودع عنك المجتمعات والسهرات نعم لا فرق الآن مثلاً بين أزياء المحصنات وغيرهن ، ولكن لا بأس ، سيتميزن بغير الأزياء . وصحيح أن الرجال والنساء تقاربوا - حسن أيضاً ليس في الامكان أبدع مما كان !

* * *

١١ ... لا أدري من سمعت ؛ أو أين قرأت هذه العبارة وهي أن الله سبحانه وتعالى وكل إلى ملائكة معين من ملائكته أن يسبح بمحمه جل وعلا على أن أعلم على الرجال باللحى وعلى النساء بالشعر الطويل . والله وحده أعلم بصحة ذلك ولكنى أحسب الملك الموكول إليه هذا الواجب - إن

صح الخبر - قد جدت على صوته نبرة تهمك لاذع - علينا نحن بنى آدم الفانين .

ومع ذلك لماذا ؟ أمن أجل أن النساء يقصصن شعورهن ويتشنن بالرجال في بعض أرديهن ، وأن الرجال يخلقن - معاشرة ! فسيختلط الأمر بكرهى وكرهكم - يخلقون شواربهم ولثامهم ويتخدون من الثياب مالا يخلص الهواء بيته وبين الجسم - أمن أجل ذلك يكون الأمر مدعاة لنبرة سخر ترتفع من تسبيحة الشكر ؟ إن الصحيح فسيولوجيا هو أن الآدمي خليط من عناصر الذكورة والأنوثة ، وأن نسبة هذا الخليط لا معروفة ولا محدودة ، وإن درجات التفاوت فيها كثيرة وإن هذه العناصر يقوى بعضها أو يضعف على مدار الحياة فلكل واحد من الذكور حظ ضيق أو كبير من الأنوثة ، ولكل أنثى نصيب كذلك من الذكورة ومن هنا يكون الشاب الذي هو في وأى العين وفي إحساس النفس به وتقديرها لصفاته ، أشبه بالأنثى ، ومن هنا أيضا النساء المترجلات أو اللواتي هن بالرجال أشبه وإليهم أقرب .

والمعضل الذي يعني أن أحله هو : هل فقد الرجال ما كان لهم فيما مضى من القدرة على اجتذاب المرأة والاستيلاء على هواها بما كان لهم من صفات طبيعية ؟ أم أصبحت الرجولة التي كانت تجدهم عليهم قد عما في « مرآة الجنسية لا تنتهي شيئاً آلا » ؟ أم ضعف إحساس المرأة بهذه الصفات وانحط تقديرها للمرأة الجنسية الطبيعية ؟ أو أجعل السؤال من الناحية الأخرى : شهدنا زماناً كانت فيه المرأة إذا بدا منها خنجرها من تحت الملامة أو ما يماثلها ولحنته عن الرجل شهق وفهق وانتابته كالحسى فالآن تبدو له نصفه كاسية - أو نصف عارية - وما استتر من جثمانها في حكم الظاهر من فرط الدقة في جعل التفصيل كفيلاً بعرض المحسن وجلو المفائز ، ومع ذلك لا يكاد الرجل يزيد على الاعراب عن الاعجاب الفائز ، فهل

تبرز المرأة الآن على هذه الصورة المجلوّة لأنها تحس أن صفات الرجالولة
في الرجل قد ضعفت ؟ أم هي بدأت تتجدد وتترمّل شيئاً فشيئاً وسايرها
هو في أحاسيسه يجعلوها تألف هذا التجدد والتترمّل درجة فدرجة فهي أبداً
 تعالج إن توقظ أحاسيسه بالتحديد فالآجد وهو لا يكاد يألف جديداً حتى
يضرر عن إيجابية ما يهيب به منه ؟

* * *

١٢ . . . نسيت أمس الحرب العظمى وما أفقدت الرجال وكلفت
جنسهم من خسارة فادحة في مادة الرجالولة لا تعوض في الأجيال . وكيف
احتاج الأمر أن يخل النساء محل الرجال وأن يملأن فراغهم في شئ الأعمال
وكيف أتى ذلك صفات الذكورة فيهن وكيف تحفظن بالمنزلة التي رقين
لإليها ولم يتزللن عنها ثم انتقلت عدوى ذلك من الغرب إلى الشرق كالعادة .

مثال لتأثير الحرب ... موافقة مجلس العموم الانجليزي بسهولة وسرعة
على تخويف المرأة حق النيابة عن الأمة كالرجل وقد ظلت النساء في الجلسات
مجاهدات أعنف جهاد بعض عشرة سنة لينلن حق التصويت فقط ! الخ الخ .

الإنسان مخلوق غير شريف

فبراير ١٥ ... تخيل لي أن الشرف والتزاهة وعفة اليد وسائر ما يجري في هذا المجرى ، مما لم يركب في طبع الإنسان ولم يفطر عليه : ومعنى ذلك بعبارة أخرى أن الإنسان بطبيعة مخلوق غير شريف ! والدليل حاضر . وهو هذه الآلاف من الأوامر والنواهى والأقصيص وما إليها مما يقصد به الحث على هذه الفضائل ومحابية أصدادها . ولو أن الإنسان كان كذلك بفطنته وكان الأغلب والأعم فيمن تلقى من الناس عفياً نزيهاً شريفاً لما احتاج الأمر إلى كل ما في هذه الكتب مما أشرنا إليه . وكثيراً ما خطط لي أن أسأل : لماذا اتفق أن تجد من يحضرك على مزاولة هذه الفضائل وأخذك نفسك بها ولا تجد واحداً يأمرك بخلافها مثلاً . فيقول : إذا استطعت أن تسلب ما في يد غيرك فافعل ! أو احذر أن تدع ما في جيوب الناس يهرب في جيوبهم ولا ينتقل إلى جيبك ! الخ الخ ! أليس ذلك لأن الأصل في الإنسان هو التطلع إلى غير ماله والرغبة في خصبه أو انتهاكه أو الاحتياط على استلابه فالحث عليه تحصيل حاصل ؟

وأحسب أن من الأدلة على أن الأصل في الإنسان هو هذا أن في كل مصلحة كبيرة من المصالح - حكومية أو غير حكومية - نظاماً دقيقاً للمراجعة يضطر الناس إلى الأمانة أرادوا ذلك أم لم يريدوه ، وبخوب دون من تحدثه نفسه بالاختلاس . فأكثر الناس لا يختلسون لأنهم أشرف أمناء نزهاء ، بل لأن السبيل مكتظة بالوعور والعاقبة غير مأمونة ولست من يستطيعون أن يصدقوا أن هذا الصراف الفقير الذي لعله ترك بيته وعياله دون ما يكفي لقوتهم ، يغافل عن رضى بقسمته وقناعة بحاله ، عن قبضة مما يدخل الخزانة التي هو قائم عليها وفي يده مفاتيحها .

ولولا الصعوبة وخوف التورط فيما لا يسهل الخروج منه لغش كل إنسان وكل إنسان . ولكن من العسر أحياناً أن تركب الترام إلى حيث تربد دون أن تقدر العامل ثمن التذكرة . وأشق من ذلك كثيراً وأوخر عاقبة أن تسافر على قطار حديدي بلا تذكرة . وإنى اعترف أنني إذا كنت على شيء من الشرف والذمة والأمانة والتراهنة فليس ذلك لأنني خلقت متحلياً بهذه الفضائل ، بل لأنني يقصني القدر الكافى من الحرارة والإقسام ، أو بعبارة أخرى لأن نصيبى من الجين فوق المتوسط ، فليس لفضيلة في إنى لا أنشل ما في جيوب الناس إذا لاحت لعينى متضخمة بما فيها من أوراق النقد ، ولكن لأنى أجده نهل الجيوب أشق على وأبعد مطلباً من الكتابة باللغة اليونانية التي لا أعرفها . وكثيراً ما تخاللنى التحف الثمينة في الحوانيت من وراء الألواح الزجاجية فأشعر أن تكون لي بلا ثمن ، وأتمنى لو استطعت أن أمد إليها يدى ثم أمضى في سراح ورavage وأمن واطمئنان . ولكن هذا الخاطر وحده ! دع عنك الفعل نفسه ، يخلل قوائى وبشكل أعصى حتى لأحسن أن بي حاجة إلى من يأخذ بيدي ويعينى على السير . وربما فكرت فيمن يزيفون ورق النقد ويختللون ذلك حرفة ومتجرأً فيغيّر النوم من عينى أيامى عدة حول ما يقدمون عليه من الخاطر . وما أظن بي لو أنى كنت نشأت بين الصوص والسراق ، إلا أن جبني كان قدّرناً أن يؤدى إلى تنبية الشرطة والحراس إلى مأنوى حتى قبل الشروع فيه ، لفرط ما أقدر أنه كان ينتابنى من الاستطراب .

والحقيقة أن خراب الذمة يتطلب سكوناً في النفس ، وإن شئت فقل بروداً في الطبيع ، وجراة في الحنان ، وقدرة على الاحتياط ، ومضاء في الغزامة ، وليس لي من ذلك كله نصيب . ولذلك ترانى إذا غشى إنسان عفوأً أو عمداً وأعطانى قطعة مزيفة من النقود لا أجرؤ - إذا فطنت إليها - أن أمد بها كفى إلى أحد على أنها صحيحة ، بل أخفّها عندي أو انظر حتى أصيّر إلى طريق مهجوز ثم أطروح بها بكل ما في ساعدى من قوة كاما

أريد أن أجعل بيني وبينها أطول ما يمكن من المسافة . وآه لو مرت بشرطى وهى لا تزال فى جىجى ؟ آه من الاضطراب الذى يصيبنى ويخيل لي أن عين الشرطى قد نفذت من الشياط إلى حيث القطعة المشوشة وأنه يهم أن يعدو ورائى ليقبض على ! وترانى حينذاك أسير وأتلفت وقد أضرب فى طريق غير طريقى لأنوارى عن هذه الأعين التى لا تمنعها كثافة الشياط أن تطلع على ما فى الحيوان من مشوش ؟

وحدث مرة أني سمعت رجلا ياهى بأنه أندى (جرسون) قهوة قطعة مزيفة من ذات الخمسة القروش دون أن يفطن إليها فحسدته وتمننت على الله أن يرزقنى بعض هذه الحرارة والثبات ! وشر من ذلك وأدهى ، وادعى إلى العيظ والسخط على النفس ، إنى ما استطعت قط أن أدع أحداً - تاجراً أو صرافاً مثلاً - يعطينى أكثر مما لي . وفي الناس من يستبضم ما شاء وينقد البائع الثمن ويتناول الباقي ويعده وبجهد أكثر مما يستحق فيدفعه إلى جيجه في هدوء تام ويمضى عن الدكان دون أن يختل حتى جفن عينه . مثل هذا أغبطه ولكن محاكماته عزيزة المثال مع الأسف ! وتألم ما أحسن استقباله لما يحيث به الحظ ! ما أبرع رکوبه للمدفى عباب حياته ! ما أشد شكره لما يناله بغير كد أو تعب !

وتفق مرة أن كان فى بيته عمال يبنون حائطاً .. ، وكان صاحب البيت قد أندى أحدهم الأجرة مقدماً فاشتغل يوماً وانقطع أياماً ثم عاد فسألته أين كان فقال وهو جذلان والله يا أفندي الحقيقة أنى بعد أن أخذت الأجرة من عمى . . . سهرت ليلى تلك وشربت قليلاً ومن حسن الحظ أنى أنددت الخادم ورقة ينصف جنيه فرد لي ثلاثة وثمانين قرشاً ظناً منه أنى أنددت جنيهها فحمدت الله الذى رزقنى من حيث لا أحسب وأحييتها ليلة فى أثر أخرى .

قلت « نعم هذا حقد غريب ، ولكن ألم تنازعك نفسك ولو لحظة

أن تخبر الخادم المسكين أنه أعطاك خمسين قرشاً فوق مالك ؟ ». فحملق العامل في وجهي وصوب نظره في وصعده ثم حول وجهه عني والتفت إلى عمله دون أن ينبع بحرف . وما أشك في أنه كان أحق ما يكون اقتناعاً بأنني بمحنون ، من العبر الكلام معه .

وقل أن تجد من يصارحك بفساد بذاته كما فعل هذا العامل . والناس في العادة أكثر ولعما بالكلام على فساد ذم سواهم . وكثيراً ما يخيل لي إذ أحادث واحداً من سواد الناس في أمثال هذه الموضوعات أنى ولدناه الرجلان الشريكان في هذا الكوكب الحافل بالأنذال .

في الشعر الجاهلي

تأليف الدكتور طه حسين

أستاذ الآداب العربية بكلية الآداب بالجامعة المصرية

من أشق مباحث الأدب العربي ، ذلك العهد الذي يسمونه « بالجاهلية » وإن كان ما أثره الرواة عنه وقالوا إنه انحدر إلينا منه ، لا مختلف عن جنح غيره من العصور الإسلامية في شيء . فالروح واحدة ، والنظرة إلى الحياة متفقة . والوجهة متحدة ، والكلام مستقيم على أوزان وقوافٍ غير مضطربة بين هذه العصور ، وأسلوب التفكير نهجٌ غير متعدد ، حتى العبارة نفسها لا يكاد يعترها تغير جوهرى . فما هو هذا العصر الجاهلي إذن ؟ إنه عصر يعرفه الفقهاء ومن يبغون أن يقيموا حداً بين الإسلام وما قبله ، أما مؤرخ الأدب فعلدور إذا أنكر أن له سمة يتميز بها وينفرد فالجاهلية التي انتهى إليها ماروى من أخبارها وأيامها هي جاهلية دينية واجتماعية إذا شئت ، ولكنها من حيث الأدب شيء آخر مختلف جداً لا يسع الأديب إلا أن يقف حيالها متربداً شاكراً بل رافضاً كما فعل الأستاذ الدكتور طه حسين في كتابه « في الشعر الجاهلي » .

ولكل أدب آنفته الساذجة وحداثته المتعثرة كما لكل شيء آخر في هذه الحياة – يصدق هذا على الجماعات صدقه على الآحاد ، وعلى العلوم والآداب وسائر ما ينشأ في دنيانا هذه ولكن الأدب العربي ليس له أول يعرف ولا نشأة توصف إذ أقدم ما وقع إلينا منه – على قول الرواة – يشم كلامه ، إن صبح هذا التعبير ، وتعني بذلك أن هذا القديم مستو باللغ أشدّه وأن الأطوار الأولى التي لا بد أن يكون الأدب قد تقلب فيها ومر بها ،

كغيره من آداب الشعوب الأخرى ، حتى تناهى شبابه على النحو المأثور ، نقول إن هذه الأطوار مفقودة ضائعة لا سبيل إلى العلم بها والوقوف عليها إلا تخيلاً وإلا بالطبع في التخييل على غرار ما حديث للآداب الأخرى التي وقفتا على أصوتها ونشأتها ، وإلا بأن نرسم لأنفسنا خط التطور طبقاً للسن الطبيعية «فالشعر الباهلي» وصف غير صادق لأن جاهلية الأدب مطوية مع الأزمان التي غرت ، وليس من المعقول ، ولا من المقبول ، أن يكون هذا الشعر المأثور أو مقاله العرب لأنه شعر ناضج متساوق الأغراض مطرد النظام ، فيه فن وصناعة ، ثم هو بعد ذلك تعبر فيه خلط بين الأدب والدين .

وليس ثم ما يمنع أن يكون الشعر قد قيل قبل الإسلام ، بل الذي يرفضه العقل هو ألا يكون الشعر قد قيل قبله ، ولكن هل ما يعزى من الشعر إلى من عاشوا في العصر الباهلي صحيح النسب غير ملزق بهم ؟ وهل إذا سألت هذا الشعر عن نسبة ينتسب إليهم ويتعزى بهم أم ينطق تكوينه ومنحاه وأسلوبه بأنه دعى دخيل ؟ هذان هما السؤالان اللذان يلقهما كل أديب على نفسه . وقد تناولهما الدكتور طه حسين في كتابه «في الشعر الباهلي» وطرح السؤالين جميعاً وكان جوابه الرفض !

ولم يأخذني الدكتور طه على غرة بهذا الكتاب فما أعرفني قرأت شيئاً من أخبار هذه الباهلية أو شعرها أو خطبها إلا نازعني في أمره شك ضعيف أو قوى ، وإلا حكت في صدرى منه أشياء كثيرة أو قليلة . وأشهد أن الدكتور كان بارعاً في بسط رأيه وفي إبراز الشبهات التي تحوم حول هذا وتضعف الثقة بنسبةه إلى الباهليين ، وفي تأكيدها أيضاً . ومن واجب كل متأند أن يطلع على هذه الرسالة التي جاءت - على خلاف عادة الدكتور - بخالية من سكر من حشو المألف ونحسب أن لا خلاف في ضرورة هذا البحث مهما تكون النتيجة التي يخرج بها المرء ، وأن من المهاقة أن نسرسل في الاستنامة إلى ماجاء في الكتب القديمة وإن كان كل شيء يدعوه إلى الريب ويفرج بالنقض ، وأن نوصد بأيديينا في وجوهنا أبواب التفكير شاغفة أن يظن

بنا العقوق والتبرد على ما خلف لنا السلف ، أو مدفوعين إلى ذلك بحكم النزعة الإنسانية إلى التسليم ، فا زال التصديق أمهل من البحث ، والإقرار أيسر من التقد ، والجمع أهون من الوزن وأمنع وأذل أيضا . وما من أحد نزع إلى التقد إلا اضطر أن ينبذ بعض ما يقع إليه وفي هذا الإطراح خسارة متوهمة .

والتقد مهمة قاسية ، وما أكثر ما تكون بخصوص إلى الفراء ، ولكننا لا نعرف أحداً آخر بالعطف وأحق بأن تلين له الأقدمة من الناقد ، فهو لا يجد – كالمكيمياني – كل شيء حاضراً مهيأً في معمله ، وليس أمامه شيء من تلك الملاحظات المنظمة المدونة التي تغنى عن الشهود وتقوم مقام المعابدة بل عليه أن يفحص كل ماتقع عليه يده ليستجل غواصته ويتحقق حقائقه إن كان ثم حقائق يمكن استخلاصها ، وأن يخطو بحذر ويتroxى الاحتياط إذ كان العقلاني الإنساني نزاعاً إلى التسامح ميالاً إلى تناول ما يتطلب الدقة ، بغير احتفال أو تدبر ، وما رأيت أحداً ينكر فائدة التقد ومزيته وضرورته ولكن الإقرار بذلك أسهل من المعاناة . وحسبك أن تفكك في القرون الغديدة التي مضت وعصور المدنية التي انقضت قبل أن يظهر « فن » التقد في العالم حتى في عصرنا هذا لا يأمن المرء على الطالب أن يقع في الأخطاء القديمة . لأن التقد يحيد بالمرء عن اتجاه الذهن في العادة . وقد تعلم أن الميل المدى هو التصديق والترديد حتى حين يختلف ما يتلقاه بالتصديق بما أنهى إليه من الآراء والملاحظات .

السناف في حياتنا اليومية تتقبل بلا تمييز أو تمحيض ما يتأنى إليها من الإشاعات والأنباء التي لا تعرف لها مديعاً ولا تدرى ما مصدرها ؟ وقد نشد أحياناً عن ذلك ونجتمع إلى الشك والتنقيب عن أصل الخبر وقيمه ونحاول امتحانه ولكن هنـذا لا يكون هنا إلا بداع من سبب خاص ، أما إذا كان ما يتصل بـنا غير مستحيل في ذاته ولا بعيد التصديق

ولم يبلغنا ما يقصه أو ينفيه فانا نزدره ونفرح به وقد نضيف إليه
ونزيد عليه !

وقد لا يجهل القارئ أن المرء حين يلتقي نفسه في الماء تكون حركاته الطبيعية الأولى من شأنها أن تؤدي إلى الفرق . وأن السباحة معناها احتياد المرء الامتناع عن هذه الحركات اللدنية والقيام بغيرها ، وكذلك النفخ ليس بالعادة الطبيعية وإنما هو شيء يكتسب .

وقد تختلف الدكتور طه إذا عز عليك التخلص مما درجت عليه ، أو توافقه على كثير أو قليل مما يذهب إليه إذا أثرت التعويل على العقل والمنطق ، ولكنك لا تستطيع على الحالين إلا أن تقدر جهده ولا أن تقرب قيمة هذا البحث الطريف . وما من ريب في أن الأكثرين يشق عليهم أن ينفضوا أيديهم مما عاشوا مطمئنين إليه ، غير أن الشعر الباهلي لا يصيّبه شيء ، فهو باق كما هو ، لم يحرقه الدكتور ولا سواه من خلق الله وكل ما يجد أن نسبته تتغير أو تصصح . وما أحق ذلك بأن يكون رواية ممتعة . وإنما كذلك في كتاب الدكتور .

وهذا موضع التحرز : فلسنا نقول إن بحث الدكتور طه قاطع في الثبات ما ذهب إليه وما نشأ عليه من الرفض ، ولكننا نقول إن حجته أقوى من حجة القدماء . وأن رسالته ليست أكثر من باب فتحه لطالب الأدب الباهلي إذا أراد أن يصل إلى نتيجة يسكن إليها العقل ، وأنها لم تخل من المأخذ ولم تبرأ من السقطاط وأن أولها خير من آخرها ، وصدرها أمن من عجزها ذلك أنه لم يوفق في التطبيق ولم يأت بشيء له قيمة ، ولو زهيدة ، حين أراد أن يتناول الشعر الباهلي بالتفصيل بعد أن مهد لذلك ببحث أسباب للاختلال ودواعيه .

ولا يأس من أمثلة تجلو للقارئ ما تريده .

يقول الدكتور في رسالته ان « امرىء القيس ... يُعنى وشعره قرشي اللغة لا فرق بينه وبين القرآن في لفظه وأعرابه وما يتصل بذلك من قواعد الكلام ، ونحن نعلم ... أن لغة اليمن مختلفة كل المخالفة للغة الحجاز ، فكيف نظم الشاعر اليمني شعره في لغة أهل الحجاز؟ بل في لغة قريش خاصة؟ سيقولون نشأ امرؤ القيس في قبائل عدنان وكان أبوه ملكاً على بني أسد وكانت أمه من بني تغلب وكان مهلهل حاله ، فليس غريباً أن يصطمع لغة عدنان ويعدل عن لغة اليمن ولكننا نجهل هذا كله ولا نستطيع أن ثبته إلا من طريق هذا الشعر الذي ينسب إلى امرىء القيس ونحن نشك في هذا الشعر ونصفه بأنه متخل .

وإذن فتحن ندور : ثبتت لغة امرىء القيس الذي نشك فيه ! « إلى أن يقول « وأعجب من ذلك أنك لا تجد مطلاقاً في شعر امرىء القيس لفظاً أو أسلوباً أو نحواً من أنحاء القول يدل على أنه يُعنى بهما يكن امرىء القيس قد تأثر بلغة عدنان فكيف تستطيع أن تتصور أن لغته الأولى قد خابت من نفسه مخوا تماماً ولم يظهر لها أثر ما في شعره؟ نظن أن أنصار القديم سيدعون كثيراً من المشقة والعناء ليحلوا هذه المشكلة » .

فامرؤ القيس يُعنى ، والشعر المعزو إلى امرىء القيس عدناني اللغة قرشيها . وهذا حسن ولكن أحسن منه أن الدكتور حين تناول الأبيات المنسوبة إلى امرىء القيس رفض بعضها وقبل البعض الآخر - وإن كانت كلها عدنانية قرثية !! رفض مثلا هذين البيتين :

وليل كموح البحر أرخي سدوله على بأنواع المهموم ليبتلى
فقلت له لما تُعطي بصلبه وأردف اعجازاً وناء بكلكل ..

وقيل هذا البيت الذي يتلوهما :

ألا أليها الليل الطويل ألا اتجلى يصبح وما الاصباح منك بأمثل
فلماذ؟ أهو يعني اللغة دونهما؟ أفيه شيء يخالف لغة عدنان وقريش
التي نزل بها القرآن من حيث اللفظ أو الإعراب وما يتصل بذلك من قواعد
الكلام؟ أم وقعت المعجزة وبلغ من تأثر الشاعر بلغة عدنان أن محبت لغته
البنية من نفسه محوأ تماماً في هذا البيت فقط.

وقد وقع الدكتور في مثل هذا الخطأ عينه لما تناول شعر عبيد وعلقمة
وعمر وبن قميثة ومهمهل وبين حزرة وطرفة بن العبد الخ الخ وإن اختالف
القبائل .

وهو مع جنوحه إلى رفض القصص المنحولة يتقبل قصة الفرزدق
. وإن كانت أشبه بالمنحول منها بأن تكون حقيقة وتعني بها زعمهم أنه خرج
في يوم مطير إلى ضاحية البصرة واتسعت إلى غدير فيه نساء . فقال ما أشبه
هذا اليوم بيوم دارة جلجل ثم انصرف فصاح النساء به : « يا صاحب البغلة »
وعزمن عليه إلا ما حدثهن بحدث دارة جلجل قالوا فقصص عليهن قصة
أمرىء القيس وأنشد هن قوله :

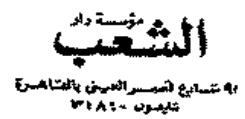
ألا ريب يوم لك منهن صالح ولا سبيا يوم بداره جلجل
ومن سقطاته أنه يذكر « ابتدال » اللفظ ، ويعني أنه مأنوس غير حوشى ،
ويتكلّم على المتنانة والخرازة ويريد بهما حشو الكلام بالغرائب الذي يحتاج
المرء في فهمه إلى مراجعة معاجم اللغة . وهو ما لا يخفى لرجل تذوق
الأدب به من يدرسه في الجامعة ، ومن ذلك قوله عن قصيدة جليلة في وثناء
كلب أنها شعر « لا ندرى أ يستطيع شاعر أو شاعرة في هذا العصر
الحدث أن يأتى بأشد منه » « سهولة ولينا وابتدالا ؟ » والأبيات التي
يشير إليها هي :

حسرى عما أبخل أو ينجل
فهل جسادى فعل جساد فى
قاصم ظهري ومدن أجلى
يا قتيلًا قوش الدهر به
سقف بيته جميًعا من على
واثنى في هدم بيته الأول
هدم البيت الذي استحدثته
شخصي قتل كلبي بالظى
من ورائى ولظى مستقبلى
ليس من يبكي ليوميه سكن
إنما يبكي ليوم ينجل

وهي أبيات ليست فيها ابتدال بالمعنى المفهوم . ومن نظرياته أن لغة الكلام عند العرب قبل الإسلام كانت وعرة حوشية ١١ انظر قوله « فإن في قصيدة ابن كلثوم هذه من رقة اللفظ وسولاته ما يجعل فهمها يسيراً على أقل الناس حظاً من العلم باللغة العربية في هذا العصر الذي نحن فيه ، وما هي إلا كانت تتحدث العرب في منتصف القرن السادس للمسيح وقبل ظهور الإسلام بما يقرب من نصف قرن » فمن أدرك يا دكتور ٤٩ وبالماء من صورة معكوسة اللغة في ذهن الدكتور ١١

وقد أطلنا جداً والصحيفة لاتسع للأفاضة . ولذلك نختم كلامنا بأن الباب الثالث من الكتاب أشبه بمحبط الطلبة منه بآبحاث الأساتذة . فليته استغنى عنه . وأن الدكتور ليحسن جداً إلى نفسه إذا تخاشى الخروج من النقد العام الذي يسهل مع التحصيل ، إلى النقد التطبيقي أو الدراسات الفردية :

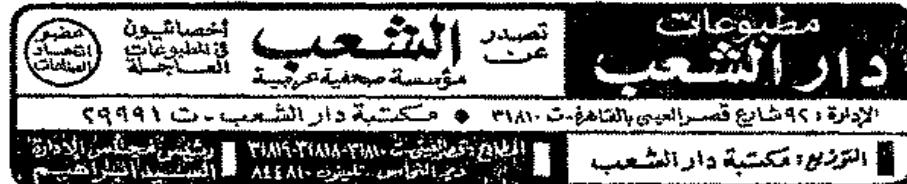
<http://medaad.wordpress.com>



<http://medaad.wordpress.com>

<http://medaad.wordpress.com>

١٥ قرشا



١٣٩٠ - ١٩٧١ م

<http://medaad.wordpress.com>